## öddijul LijLiio Israeli Digest



# أطفال فلسطينيون مصابون بالإيدز... من المسلم عن المسلم عن

- و إتفاق الخليل: البنود الرئيسية والرؤى الختلفة
- و فيقة بيلين ـ إينان والتسوية النهائية
- و خالف كوبنهاجن :حركة السلام الآن إقليمية



MARS. 1997.

السنة الثالثة ـ مارس ـ ١٩٩٧



### مجلة شهرية يصدرها مركز الدراسات السياسية والاستراتيجية السنة الثالثة ــ العدد السابع والعشرون ــ مارس ١٩٩٧

قدمة	
رلاً: ملف العدد: اتفاق الخليل ومابعده	
ً ـ الخروج من الخليل: البنود الرئيسية	٢
" ـ ماذا قالوا عن اتفاق الخليلمعاريف	٥
١ ـ المبداقة تزدهر شموئيل شينتسر	7
ا ـ حجر الخلاف القادمزئيف شيف	٧
، ـ أبو مازن: أنا مؤمنعرديد جرانوت	A
ّــ بيجن أخراررى أننيوى	١.
د الورثة الباكونيوآل ماركوس	11
ا _ لا لإتفاق الخليلحاييم ميشجف	14
٠ ـ ممر السلامأرتون سوانير	14
٠٠ _ مرشد الخليل للعالم العربي الخود	11
١١ ـ الخطاب السرى إلى عرفات	17
١١ ـ شهوة الأراضىجدعون ليفي	14
١١ ـ عملية أرسلو: الفخ يزداد قوة١١١١	14
١٤ ـ شرخ ايديولوجي ـ متي المساين المستاين	11
١٥ ـ مشروع التقسيم	۲.
١٦ ـ أمن بدون أباسحاق ليئور	77
١١ _ مياه بدلا من النخيرة الحية ١١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	**
١٨ ـ الكلب الذي لم ينبحاوري أقنيري	37
١٩ ـ ماذا تقول لطفل مريض بالايدز١٠	Yo
ثانيا: إسرائيل ـ سوريا ـ الأردن ـ لبنان	
١ ـ رابين رائضهـأرتس	44
۲ ـ مدرید آن تعودأربیه نائور	79
٢ ـ كراهية من ناحية الشرقمعاريف	۲.
٤ _ ملف هضية الجولانألوف بن	71
ه ـ الشجاعة المقيقية	77
٦ _ لمنة لبنانيراَل ماركوس	77
ثالثًا: الشرق الأرسط	
١ _ في مفترق القرن الـ ٢١شمعرن بيريز	Y.A.
٢ _ الحرب في الشرق الأسط بشيكة ٢	٤.
رابعاً: إسرائيل من الداخل	
١ ـ التسوية النهائية بين بيلين ـ إيتان١	11
٢ ـ ثقب أسودأورى أفنيرى	24
خامساً: تمالف كوبنهاجن	
١ _ حركة السلام الآن.، إقليمية١	27
٢ _ حق التفكير مرة أخرىيوسف الغازي	11
سابساً: قراءات	
القدس: التموية الدائمةاليعزر جلق باخ	17
سابِما: شخصية العدد: : الياكيم روينيشتين المدمى العام الجديد	£A



Izraell Digest

د. عبد المنعم سعيد رئيس التحرير د. عبد العليم محمد نائب مدير التحرير عماد جاد المدير الفنى السيد عزمي الاخراج الفني حامد العويضي وحدة الترجمة أحمد الحملي د. جمال الرفاعي عادل مصطفى محب شريف محمد إسماعيل منيرمحمود

مؤسسة الأمرام شارع الجلاء القاهرة جمهورية مصر العربية ©: ..754Vo\..174Vo\..754Vo فاکس: ـ ۲۲۰۲۸۷ه

مطابع الاهرام بكورنيش النيل

## المسار السورى والبدء من نقطة الصفر

ساهم صعود نتانياهو ضمن عوامل أخرى، في إحداث جمود وعطب في عملية التسوية، وليس بمقدونا هنا معالجة هذه العوامل الأخرى، وسنكتفى بصعود نتانياهو وائتلافه مع اليمين القومى والديني في إسرائيل، حيث خلق ذلك مناخاً ارتكز على مفهوم جديد للسلام، فحواه أن السلام ينبغي أن يكون لمجرد السلام، وأن أمن إسرائيل يسبق السلام، وقد تفرعت هذه الشمارات الأيديولوجية، إلى تجليات عملية وبرنامجية تكتيكية واستراتيجية، ساهمت في إفساد عملية التسوية وإشاعة نزعات الانفلاق اليهودي على الذات داخل المجتمع الإسرائيلي، كما أنها ومن ناحية أخرى عمقت مخاوف جمهرة الإسرائيليين من المحيط العربي، وقد حاول اليمين الإسرائيلي ـ ولا يزال ـ إدراج مشاعر الخوف ضمن المؤسسة الإسرائيلية الحاكمة وخياراتها السياسية والاستراتيجية وأن يجعل منها مرجعية حاكمة لعملية السلام وشروط التقدم فيها.

وتجلت أثار هذه المحاولة والممارسات التي انطلقت منها على المسار السورى اللبناني بأكثر مما تجلت في المسار الفلسطيني ـ رغم أن هذا المسار عاني ولايزال يعاني منها ـ حيث دخل هذا المسار في إطار عملية متداخلة ومتشابكة خلقت وقائع يصعب على إسرائيل تجاهلها أو القفز فوقها.

هذا في حين أن المسار السوري والمفاوضات بشأنه بين سوريا وإسرائيل لم تفضى إلى تقدم معترف به من جانب إسرائيل أو اتفاقيات ملزمة للجانبين وذلك رغم أن هذه المفاوضيات وعلى مدى السنوات الأربع، التي استغرقتها كانت قد أحدثت وأنجزت تفاهمات ومبادئ كان من شأنها ـ لو اعترفت بها إسرائيل ونتانياهو ـ أن تمثل أرضية لصياغة اتفاق ملزم يضع حدا للتسويف والمماطلة وإضاعة الوقت التي يحرص عليها الجانب الإسرائيلي.

وعلى مدار هذه السنوات الأربع من التفاوض على المسار السورى قبل تعليقه في أعقاب تبكير الأنتخابات الإسرائيلية ومارافقها من أحداث، كان ثمة جانبان بارزان للتقدم في المفاوضات أولهما تعهد رابين بالانسحاب من الجولان إلى خطوط الرابع من يونيو عام ١٩٦٧ وثانيهما الورقة المعنونة وإهداف ومبادئ الترتيبات الأمنية، والتي وافقت عليها سوريا وإسرائيل مع الولايات المتحدة الأمريكية في ٢٢ مايو عام ١٩٩٥، وترسم هذه الورقة المبادئ التي تؤطر القضايا الثلاث المرتبطة بالتمهد بالانسحاب وهي التطبيع والترتيبات الأمنية والجدول الزمني للتنفيذ، وهي مبادئ ثلاثة يتعلق أولها بالأمن للجميع وليس لطرف على حساب الطرف الآخر، وثانيها بالمساواة وثالثها بالتبادلية وينصرف كلا هذين المبدأين إلى تساوى الترتيبات الأمنية على الجانبين.

غير أن الموقف الإسرائيلي الجديد في عهد نتانياهو ازاء المسار السوري اللبناني يستند إلى مبادئ ومفاهيم من شأنها أن تدعم الجمود وتحول دون استئناف التفاوض في مقدمتها عدم الاعتراف بالتقدم الذي وصلت اليه المفاوضيات، والبدء من نقطة الصنفر ورفض وضبع شروط مسبقة للتفاوض وهو ما يعنى عمليا تفرد إسرائيل بوضيع شروطها وفي مقدمتها استمرار الاحتلال الجولان، وكذلك وضبع جدول وهمى للمفاوضات مع سوريا يشمل دورها الإقليمي وأولوية استقرارها الداخلي ورفعها من قائمة الدول التي تشجع الارهاب.

ولا شك أن تمسك إسرائيل بهذا الموقف يفتح الطريق لكافة الاحتمالات ومن بينها العودة إلى ما قبل مدريد أو الحرب وهي احتمالات خطيرة خاصة وأن مصر لن تقف مكتوفة الأيدى في حالة قيام إسرائيل بإشاعة مناخ التوتر في المنطقة.





## اتفاق الخاليل وما بعده

## الخروج من الخليل: البنود الرئيسية في إتفاق الخليل

المشتركة.

### ترتيبات أمنية:

أ - بهدف ضمان الامن والاستقرار المتبادل في مدينة الخليل، يتم تطبيق ترتيبات أمنية خاصة بالقرب من المناطق الخاضعة أمنيا لإسرائيل، في منطقة H- 1، وفي المنطقة الواقعة بين نقاط التفتيش الخاصة بالشرطة الفلسطينية والمناطق الخاضعة لمسئولية إسرائيل الامنية.

معاریف ۱۱/۱۱۹۹

ب- الهدف من نقاط التفتيش المشار اليها، سيكون تمكين الشرطة الفلسطينية من الوفاء بالتزاماتها المنصوص عليها في اتفاق المبادئ، ومنع دخول إناس مسلحين ومتظاهرين، أو غيرهم ممن يهددون الأمن والنظام العام، في المنطقة السابق ذكرها.

#### الوسائل الدفاعية:

أ ـ يقيم مكتب التنسيق القطرى مكتباً فرعياً في مدينة الخليل، حسب ما تشير الخريطة المرفقة.

ب. تتولى وحدة مشتركة في منطقة H-2 التعامل مع الأحداث التي يتورط فيها فلسطينيون فقط. ويقوم مكتب التنسيق القطرى بالاشراف على حركة ونشاط الوحدة المتحركة المشتركة.

جـ ـ في المنطقة القريبة من المناطق الخاضعة لمستولية إسرائيل الأمنية، تعمل وحدات متحركة مشتركة.

د ـ تقوم دوریتان مشترکتان بالعمل فی منطقة H-l.

### إعادة الإنتشار؛

يتم تنفيذ إعادة إنتشار قوات الجيش الإسرائيلي في الخليل بما يتفق مع إتفاق المبادئ. ومع هذا البروتوكول تستكمل عملية إعادة الإنتشار هذه فيما لا يتجاوز عشرة أيام، من يوم توقيع هذا البروتوكول. وخلال العشرة أيام يبذل الجانبان كل جهدهما لمنع الإحتكاك، ومنع أى نشاط يحول بون اتمام الانتشار من جديد.

وتشكل إعادة الإنتشار تحقيقا كاملأ لبنود إتفاق المبادئ حول مدينة الخليل مالم تكن هناك أمور أخرى في بند ه من الملحق ١ لاتفاق

### صلاحيات أمنية:

أ ـ (١) تتمتع الشرطة الفلسطينية بصلاحيات في منطقة H - 1، تماثل تلك المطبقة في بقية مدن الضفة الغربية.

(٢) تحتفظ إسرائيل بجميع الصلاحيات الأخرى للأمن الداخلي وحفظ النظام العام في منطقة

H-2 بالاضافة إلى استمرار إسرائيل في تحمل مستولية الأمن العام للإسرائيليين.

ب ـ في هذا الاطار، يلترم الطرفان باحترام التعليمات الأمنية المنصوص عليها في اتفاق المبادئ والمتعلقة منها بالترتيبات الأمنية والنظام العام، ومنع الاعمال العدائية، والسياسية المناهضة للارهاب والعنف، والخطوط المقررة للخليل، ووسائل التعامل مع قضايا الأمن

هـ - الجانب الفلسطيني والجانب الإسرائيلي للوحدات المتحركة المشتركة في مدينة الخليل، يكون تسليحهما بأتواع متفق عليها من الاسلحة (رشاشات من نوع انجرام للجانب الفلسطيني وإم - ١٦ للجانب الإسرائيلي).

و- يقام مركز تنسيق مشترك يترأسه ضباط كبار من كلا الجانبين بهدف التعامل مع الوضع الأمنى الخاص في مدينة الخليل.

#### الشرطة:

أ ـ تقام مقار الشرطة الفلسطينية في منطقة

H-1، ويتم تزويدها بـ ٤٠٠ شـرطى مـجـهـزين بـ ٢٠ عـربة ومسلحين بـ ٢٠ مسدس، وبـ ١٠٠ بندقية للدفاع عن مقار الشرطة.

ب- يتم تشكيل أربعة فرق التدخل السريع تتمركز في منطقة H-1، فرقة واحدة في كل مقر الشرطة، كما هو موضع في الخريطة المرفقة، ومهمتهم الرئيسية ستكون التدخل في حالات أمنية خاصة. تتكون كل فرقة من فرق التدخل السريع من ١٦ عضواً أو أقل.

جـ البنادق المشار اليها تخصيص للاستخدام فقط في حالة التعامل مع الاحداث الخاصة.

د ـ (۱) الشرطة الفلسطينية تعمل بحرية في منطقة H-1.

(٢) نشاطات فرق التدخل السريع بأسلحتهم يجب أن تعظى بموافقة مركز التنسيق المشترك.

(٣) تعمل فرق التدخل السريع باستخدام البنادق في بقية المنطقة H-1 لتنفيذ مهامها السابق ذكرها.

هـ تتأكد الشرطة الفلسطينية من أن جميع جنودها تم اختبارهم أمنياً، بهدف التحقيق من ملاحتهم للخدمة. الأماكن الأثرية:

أ ـ الفـقرتان ٢و٢ من البند ٢٢ في الملحق الثالث من اتفاق المبادئ، تنصان على الأماكن المقدسة اليهودية الأربعة في المنطقة H-1.

ب- تكون الشرطة الفلسطينية مسئولة عن الدفاع عن هذه الاماكن اليهودية المقدسة المذكورة، وبون الاخلال بمسئولية الشرطة الفلسطينية، تصاحب زيارات الاماكن المقدسة من قبل اليهود أو زائرين أخرين وحدة متحركة مشتركة، تضمن لهم حرية الحركة، دون الإضرار بالمكان المقدس.

يفى الجانبان بإلتزاماتهم للحفاظ على الحياة العادية في مدينة الخليل، ومنع أى تحريض أو إحتكاك من شاته أن يؤثر على الحياة العادية في المدينة.

تكون الكلمة للجانب الفلسطيني مع اتمام الانتشار من جديد، وتصبح القيادة للشرطة الفلسطينية في مدينة الخليل.

الجانبان يلتزمان بالحفاظ على وحدة مدينة الخليل، ادراكاً بان تقسيم المسئولية الامنية لا يعنى تقسيم المدينة.

#### انتقال القوات:

أ - انتقال القوات والمستولية المدنية، التي لم تنتقل بعد للجانب الفلسطيني في مدينة الخليل، بما يتفق مع البند ه من الملحق الاتفاق المبادئ، يتم تنفيذه مع بداية الانتشار من جديد لقوات الجيش الإسرائيلي في الخليل.

ب ـ فى المنطقة H-2، القوات والمستوليات المدنية تنقل للجانب الفلسطيني ما عدا تلك المتعلقة بالاسرائيليين وممتلكاتهم، والتي تبقى في يد الحكم العسكرى الإسرائيلي.

التخطيط والبناء:

أ- الجانبان يلتزمان بدرجة متساوية بالحفاظ والدفاع عن الطابع التاريخي للمدينة وبذلك لا يتغير أو يضار هذا الطابع في أي جزء بالمدينة.

ب- أعلن الجانب الفلسطينى نظيره الإسرائيلى، أن نشاطاته ومسئولياته بدأت في الاخذ بتعديلات على البلديات القائمة (النظام البارى)، يجب أن تأتمر بما يلى: -

١- أى عملية تشييد مقترح لمبانى تزيد عن طابقين (١ امتار) فى مسافة حتى ٥٠ متراً من الحدود الخارجية للمواقع المدرجة بالقائمة المرفقة بهذا البرتوكول الملحق ٣، يتم تنسيقها عن طريق مركز التنسيق المشترك.

٢ ـ تشييد أى مبانى أكثر من ثلاثة طوابق (٩ أمتار) فى مسافة من
 ٥٠ إلى ١٠٠ متر من الحدود الخارجية للمواقع المدرجة فى القائمة المرفقة، يتم تنسيقها عن طريق مركز التنسيق المشترك.

#### البنية الاساسية:

أ- يقوم الجانب الفلسطيني بابلاغ الجانب الإسرائيلي عن طريق مركز التنسيق، قبل ٤٨ ساعة، بأي نشاط محتمل بالنسبة للبنية الاساسية والذي من شأنه اعاقة تدفق الحركة العادية والمعتادة في طرق المنطقة 4-H، أو من شأنه التأثير على الخدمات الرئيسية (مثل المياه، الصرف، الكهرباء والاتصالات) في المنطقة 4-H.

#### المواصىلات:

الجانب الفلسطيني مسلاحية تحديد محطات الاوتوبيس، وتنظيم الحركة المرورية، وتحديد اشارات المرور في مدينة الخليل. أما الاشارات المرورية وتنظيم الحركة وموقع المحطات في منطقة H-2 فتبقي كما هي اثناء تنفيذ اعادة الانتشار في الخليل. وأي تغيير لاحق في هذه التنظيمات في منطقة H-2، يتم بالتعارن بين الجانبين.

المبادئ، تستأتف فوراً. والتفاوض حول هذه الموضوعات يتم. بالتوازي:

أ - معبر أمن. ب - مطار غزة. ج - ميناء غزة

د ـ المعابر . هـ ـ مسائل اقتصادية ، مالية ، مدنية وأمنية . و ـ اشخاص . اشخاص .

مفاوضات التسوية

يتم استئناف مفارضات التسوية النهائية خلال شهرين بعد تنفيذ بروتوكول الخليل.

#### مسئولية فلسطينية

يلتزم الجانب الفلسطيني بالاجراءات واللبادئ التالية، طبقاً لاتفاق الميادئ:

١ - اتمام عملية تعديل واصملاح الميثاق الفلسطيني.

٢ - مكافحة الارهاب ومنع العنف ويتمثل في: -

1 ـ دعم التعاون الأمني.

ب منع الاثارة والتحريض والدعاية المعادية.

جد محاربة منظمات الارهاب والبنية الاساسية للارهاب بصورة فعالة.

د \_ اعتقال بمحاكمة بمعاقبة الارهابيين.

هـ ـ طلبات نقل المشتبه فيهم والمتهمين تتم طبقا للبند ٢ وللملحق ٤ من اتفاق المبادئ.

و\_ مصادرة الاسلحة غير القانونية.

٣ ـ زيادة الشرطة الفلسطينية تكون طبقاً لاتفاق المبادئ.

مكاتب الجلس

الجانب الفلسطيني، باستخدامه مكاتب جديدة في منطقة H-2، يكون حريصاً على ضرورة منع الاثارة والاحتكاك.

مراقبون مدنيون (محليون)

أ- اتساقاً مع الفقرة C4 بالبند (٥) لملحق ١ في اتفاق المبادئ، يقوم مراقبون محليون غير مسلحين وبملابس مدنية بالعمل في منطقة -H وعدد هؤلاء المراقبين لا يزيد عن ٥٠. الالتزامات

وافق الجانبان على ضرورة دفع مسيرة سلام أوسلو بهدف إنجاحها ولدى طرفى اتفاق المبادئ مطالب والتزامات. واتساقاً مع ذلك، أكد التزامهما بتحقيق وتنفيذ اتفاق المبادئ على اساس متبادل، وبناءاً على ذلك أقرت الالتزامات المفصلة التالية:

مسئولية إسرائيلية

يلتزم الجانب الإسرائيلي بالخطوات والمبادئ التالية طبقا لاتفاق

### مراحل الإنتشار؛

المرحلة الأولى لاعادة الانتشار الأخرى يتم تنفيذها خلال الاسبوع الأول من مارس،

إطلاق سراح الأسرى:

قضايا إطلاق سراح الأسرى المعتقلين يتم حلها طبقا لتوجيهات وإجراءات إتفاق المبادئ، بما فيها الملحقه.

الموضوعات المفتوحة

التفاوض حول القضايا المعلقة والتي ورد ذكرها، من خلال اتفاق

## ماذا قالوا عن إتفاق الخليل

معاریف ۱۱/۱۱/۹۹

#### ا ـــ عيزرا فايتسمان ـــ رئيس البولة: انني راض تماما بل وسعيد. انه اتفاق بفتح الطريق ط

اننى راض تماما بل وسعيد. انه اتفاق يفتح الطريق على مصراعيه. ونتيجة هذا الاتفاق الذى تحقق، جيدة جدا. اننا نعيش مع قاعدة سكانية عربية كبيرة سواء في الشرق الأوسط أو في دولتنا الصغيرة. لذلك يجب ان نتوصل معها إلى صيغة للتعايش، وببساطة ليس هناك خيار أخر.

ا ــ اسحاق شامير ــ رئيس الوزراء الأسبق:

هذا يوم كئيب، محزن ومثير للفضب تماماً. اننا نضع انفسنا في حالة انهيار لا يمكن وصفها. ان عزائي الوحيد، انه اذا كنا قد وضعنا انفسنا وبأيدينا في هذه الأزمة، فاننى اتمنى أن يأتي اليوم الذي نستطيع فيه وبأيدينا اصلاح ذلك، اننى مضطر للتمنى فحسب.

لقد حقق نتانياه و خطة بيريز، حتى الفلسطينيين لم يحلموا بتحقيق ما تخيلوه. ان أى شئ بوقف الانسحاب، سنقبله، حتى ولو اجريت انتخابات جديدة.

٣ ـ بن تسيون نتانياهو ـ بروفيسور، والد رئيس الوزراء: يجب أن اواصل ما انتهجته لنفسى، فاننى حريص منذ سنوات على عدم الاعراب عن رأيي علناً، لا تأييدا ولا معارضة قد تجد تفسيرات عديدة. ولا استطيع ان أقبول باتنى راض أو غيرراض، لاننى لست خبيرا في هذا الشان.

لا ـ رحبُعام زئيفى ـ عضو الكنيست حركة موليدت: لقد وجد رئيس الوزراء في داوداف عرفاته شريكاً وصديقاً يريد ان يرث عنا كل أرض إسرائيل، ويلقى بنا في البحر ويرسلنا إلى

عرفات ذلك على الملأ.

مستكرات الابادة. اننا واثقون بأن رئيس الحكومة جيد بالنسبة العرب، وربما جيد للامريكان. لكنه سئ جداً بالنسبة لليهود، غير اننا سنكون مستحدين وأقلوباء لنسقط ونزيل حكومة الاستبداد من البلاد.

 ١٥ - أهرون دومب ـ سكرتير عام مجلس الاستيطان في الضفة وغزة: في مثل هذه الاوقات العصبيبة يكون الصمت احيانا يعدل الذهب، شيئ واحد فقط أعد به، اننا لن ننكسر.

١ \_ موسّيه ليفنجر \_ حاخام، من قادة مستوطني الضفة وغزة: لم نصدق اطلاقا أن حكومة يمينية يمكن أن تُقدم على مثل هذه الخطوة المربعة، ولكن من ناحية أخرى فاننا لم نعلق أمننا في أى مرة على الحكومة، بل ارتبط أمننا بملك العالم (بالله) والأن أيضًا أثق بأن كل شي مرتبط ومتعلق بحكومة أعلى واسمى. ٧ \_ يسرائيل لاو \_ الحاخام الاول في إسرائيل (الحاخام الأكبر):

حاخام إسرائيل الأول (الاكبر) يسرائيل لاو، دعا عقب توقيع اتفاق الخليل، سكان إسرائيل بمدفة عامة وسكان الخليل والمناطق بخاصة، إلى احترام أوامر جيش الدفاع الإسرائيلي وقوات الأمن، وذلك لمنع ـ كما قال ـ دحرب أهلية والعياذ بالله، وأيضا لضمان استمرار تثبيت وترسيخ الاستيطان اليهودي في كل انحاء دولة إسرائيل. ان تعاون جميع الاطراف، والمهتمين بسلام الشعب وبالحق اليهودي في الاستيطان في أي مكان

بالبلاد، هو فقط الذي يمكن أن يضمن وحدة الأمة ويضمن حقنا الذي لا ينازع في ارجاء دولة إسرائيله.

٨ \_ بوسى ساريد \_ عضو الكنيست "ميرتس":

اننى امنح بنيامين نتانياهو أي ضمانة تدفع الجهود التي قام بها ليضع حكومته على طريق أوسلو إن الأمر لم يكن سهلاً له. فكان لابد أن يتغلب على نفسه أولاء ثم بعد ذلك على حزيه، اننى بالفعل أقدر ما فعله نتانياهو. وفي نفس الوقت لا أظن أن نتانياهو يستطيع أن يترميل إلى اتفاق نهائي، حتى لو بقى شهوراً طويلة يثرثر في حواري الخليل.

٩ \_ نسيم زفيلي \_ عضو الكنيست " العمل":

اننا نتفهم غضب المستوطنين واعضاء التيار اليميني على حكومة اليمين التي تخلى مناطق من ارش إسرائيل. لكننا لن نغفر لهم لو سلكوا طريقا ما، أو انتهجوا اسلوباً يقوض الديموقراطية في إسرائيل.

١٠ ــ لينه رابين ــ أرملة اسحاق رابين:

أود أن أبعث بتهنئتي لرئيس الوزراء الذي وقع الاتفاق، والذي هو على اية حال، اتفاق أوسلو، نفس الاتفاق الذي حاول انتقاده بشدة. اننى اعتقد أنه كان على نتانياهو اليوم ان يجد وسيلة للاعتذار وابداء الندم على اغتيال رابين في سبيل السلام، الذي اتضح للجميع الأن، انه الطريق الوحسيسند أمسسامنا

شموئيل شنيتسر

معاریف ۱۱/۱/۲۱

## الصداقة تزدهر كل لاءات نتانياهو تبدو الآن كموقف أولي

الأن أصبح ذلك رسمياً: رئيس وزراء إسرائيل بنيامين نتانياهو ورئيس السلطة الفلسطينية ياسرعرفات أمددقاء لقد أعلن

والأن السؤال الذي يطرح نفسه: إذا ما قال واحد من الأصدقاء المرتبطين أن القدس خارج أي مفاوضات، وقال الثاني أنه في طريقه للقدس، قمن منهم يجب أن نصدق؟ هل أقوال نتانياهو هى في اطار مواقف بداية ومن خلال عملية التفاوض سوف يلين ويصل لطول وسط، أم أن هذا موضوعاً لا تفاوض فيه بأي

إن من قال أنه لن تكون هناك «دفعة ثالثة» في الانسحاب من المناطق القروية الريفية ثم وافق أن يحدث ذلك في منتصف العام القادم، ألن يقبل في نهاية الأمر بالتفاوض أيضا حول القدس؟ وهذا ألا يعتبر بأي حال التزاماً من التزامات الحكومة السابقة التى يرى نتانياهو نفسه خاضعاً لها؟

أمور كثيرة بدت لنا أكيدة حتى وقت قريب، الأن تبدو لنا

محتملة. إن عرفات متصلب للغاية في الأمور التي يتبناها، ونتانياهو هش للغاية عندما يضبغطون عليه. لقد كان معروفاً لدينا لفترة طويلة أن المعتقلين السياسيين المتورطين بتلطيخ أيديهم بدماء يهودية، ان يطلق سراحهم من السجن. والأن يطالب الفلسطينيون من جديد باطلاق سراح القاتلات من المعتقل. فهل سيتصلب نتانياهو ويقول

ولاء حستى وإن أدت مستكلة إطلاق سراح المعشقلات إلى تعطيل المفاوضيات؟

إن مستشار رئيس الوزراء لشئون الإعلام، السيد/ دافيد بار إيلان، يوضع في حوار وراء صوار، أن الدلاء المرتبطة بمسالة تأسيس بولة فلسطينية، ليست أكيدة بهذا الشكل، وأنه إذا ما قرر الفلسطينيون إقامة دولتهم، أن يكون هناك أمراً نستطيع عمله من أجل منعهم من ذلك، وليس هذا فقط بل أن كل الشعوب سوف تعترف بدولتهم. فهل أيضاً الـ «لا» هنا سوف تتحول في القريب إلى «نعم»؟ إننا لم نسمع رئيس الوزراء يتحفظ على أقوال مستشاره، ولم نسمعه ينكر تنبؤات ووعود بار إيلان. فهل هو يعتقد أنه لا فائدة من إنكار ما

الذاتي الفلسطيني. لقد رغب المصريون، الذين دار معهم التفاوض، في تخفيض كامل لانتشار جيش الدفاع الإسرائيلي بالمناطق ورأوا الوضيع كله في مصطلحات التسوية النهائية. وقد أيدهم الأمريكان في الحقيقة.

لقد تحدثوا عن بقاء جيش الدفاع الإسرائيلي في «نقاطه محددة (Points) وقد طلب الرئيس كارتر أن نرسم خريطة بها نقاط الانتشار لجيش الدفاع الإسرائيلي. وقد مال موشيه ديان الموافقة على ذلك، ولكن في نقاش عند بيجين أقنع الجنرال

أفراهام تامير بيجين بالا يوافق على هذا الوصف. ويروى تامير

سوف يحدث ويتحقق إن عاجلاً، أو أجلاً؟.

إن السياسة المطنة لمكومة نتانياهو هي أن كل المستوطنات والمستوطنين سوف يظلون في اماكنهم ـ الأن وفي التسوية النهائية. ولكن عرب الخليل كلهم ـ من جبريل رجوب وتحته السفل.. يوضحون أنهم لا يريدون اليهود في الخليل دبناعتهم». فمن ناحيتهم التجمع الاستيطاني اليهودي في المدينة هو بمثابة ازعاج مؤقت سيتحملونه إلى وقت ها، ولكن في المساب النهائي سوف تكون هناك ضرورة

#### زئيف شيف حجر الخلاف القادم هآرتس ۱۱/۲۰

إن إسرائيل ترى أن أهم إنجاز في إتفاقية إعادة الإنتشار بالخليل (أوسلوج) هو حقها في هذه المرحلة في تحديد المواقع العسكرية الخاصة بها في الضفة. إن هذا أيضنا سيكون حجر العثرة الكبير في الخلاف القادم، وسوف تتفاقم بسرعة أكثر مما يعتقد الكثيرون الذين يميلون للتفكير، بأنه لن تحدث حالياً مفاجأت من نوع أخر...، على سبيل المثال، قرار حكومة يهدف لعمل توازن لمشاعر المستوطنين الصعبة، وتنفيذ مشروع البناء حالياً في منطقة رأس العامود بالقدس الشرقية أو بجبل صوماه. ولكن لنفترض أن الأمور ستسير كلها على ما يرام بما في ذلك تقدم في الموضوعات التي لم تنجز من إتفاق أوسلوب.. منثل المسر الحسر الآمن للفلسطينيين بين قطاع غيزة والضيفة، أو إطلاق سراح المعتقلين. ففي هذه الحالة ماذا سيكون الخلاف في مسألة المناطق العسكرية؟

هناك من يرى إنجازاً في أن الانتشار الاضافي الثالث قد أجل لمدة عام تقريبا. والسؤال هو كيف سيتم استفلال هذا الوقت، والحديث هنا عن شهور يجب فيها الاسراع بالتفاوض حول التسوية النهائية، وإذا لم يحدث ذلك سوف تنقض المدة، ومرة أخرى سنقف في نفس المكان. وإذا كان من حقنا في هذه المرحلة تحديد المناطق العسكرية،

فلا يوجد في هذا أي جديد.

إن هذا البند كان قد تحدد بالفعل في الاتفاقية المرحلية، أوسلوب، في الجزء الأول من البند F حيث قيل عن الانتشار الاضافي: أن المواقع العسكرية لهذه العمليات «تم تحديدها» اثناء الانتشار. لم يقال من يحددهم. ورأت إسرائيل أن ذلك من حقها، ووافق الأمريكان على هذا التفسير وأبلغوا عرفات بذلك.. وكل ذلك بالطبع يرجع المرحلة الانتقالية.

وبذلك لم ينته الأمر لأنه فور ذلك قيل أن مسالة المواقع العسكرية سوف تطرح للمقاوضات حول المرحلة النهائية. أي أن إسرائيل حددت حقاً المناطق العسكرية، ولكن الأمر كله سوف يطرح بعد ذلك

على مائدة التفاوض. إلا إذا كانت الشوكة التي في «الانجاز» موجودة في مكان أخر. إن اتفاق الخليل يحدد بوضوح، أنه بعد مرور شهرين أو خلال شهرين من تنفيذ الاتفاق تستانف المفاوضات حول المرحلة النهائية. ومن هذا فأنه بحلول ١٧ مارس ١٩٩٧ يستطيع الفلسطينيون ان يطرحوا للتفاوض مسألة المناطق المسكرية، مكانهاوحجمها. وبكلمات أخرى فإنه قبل أن نحدد حجم الانتشار الاضافي الثالث والأهم بفترة كبيرة.. سوف يطرح هذا الموضوع للتفاوض وللمباحثات. ولا عجب في أن إسرائيل تؤكد على حقها الأن في تحديد المواقع العسمكرية، وأن الفلسطينيين بدورهم يؤكدون أن الأمر سوف يطرح على الفور للتفاوض.

لإخراجه من المدينة. إن حكومة نتانياهو صلبة في قرارها بإقامة

التجمع اليهودي في مدينة الآباء - ولكن كم من الوقت سوف

يصمد هذا التصلب؟ وهل في نهاية الأمر لن تصل إلى نتيجة

إن اليمين لم يثبت بأى حال.. أنه يتعلم من نظريات اليسار، وهل

كل «لاماته» لم تتحول إلى «موافقات» مُجبرة؟ فهل بعد ذلك سيقف

٤٠٠ يهسودي بين عسرفسات وبين صسديقسه الجسديد؟

مؤداها أن مؤيدي سياسة القصل بين الشعبين قد صدقوا؟

ومن هنا فإن الخلاف سوف يستائنف بالتأكيد حتى قبل تنفيذ الانتشار الثالث، إن إسرائيل تستطيع بالطبع أن تلجأ إلى التسويف والتعطيل للمفاوضات، ولكن الأمر سوف يزيد فقط من حدة الخلاف.

إن الخلاف حول المواقع العسكرية ليس جديدا. فجنوره موجودة في المفاوضات حول اتفاقيات كامب ديفيد. حينذاك طرحت مسألة المناطق المسكرية لجيش الدفاع الإسرائيلي في مناطق الحكم

بأن مناحم بيه بيه هو الذي إقسترح المصطلح مسواقع (Locations)، وقد رفض المصريون مصطلحاً اوسع من ذلك مثل مناطق.

وبهذا الأسلوب وصدفت إسرائيل كل سهل الأردن كموقع سينتشر فيه جيش الدفاع الإسرائيلي، وبالاضافة لذلك تم رسم أربعة محاور هابطة إلى السهل والتي على طولها توجد مواقع إستيطان.

وكانت النتيجة أنذاك، أن إسرائيل إقترحت أن تحتوى حوالي

٤٠٪ من مساحة الضيفة، بما في ذلك المناطق السكانية، داخل المواقع المسكرية. لقد شرحنا للأمريكان وللمصريين، أن سبهل الأردن، على سبيل المثال، مطلوب ككتلة للدفاع من الجهة الشرقية ولأغراض أمنية دائمة. ومنذ ذلك الحين طرأ تغييرجوهرى عقب توقيع إتفاق السلام مع الأردن.

إن هذا الجدل من المتوقع أن يعود الآن لبدايته، وهو لن يكون سهلاً بسبب أن ذلك الجدل مرتبط بشكل غير مباشر أيضا بقضية المستوطنات

معاریف ۱۹۹۷/۱/۱۷ عودید جرانوت

## أبو مانن نائب عرفات «أنا مؤمن بأن نتانياهو سوف يوقع على الاتفاقية التى ستقيم الدولة الفلسطينية.

الانجاز.

يحل حمل فكرت أحيانا أن إتفاقية أوسلو كلها في طريقها للإنهيار؟

< < مرات كثيرة جدا. وبالذات بعد أحداث النفق في شهر سبتمبر الماضي. لقد شعرت أن كل شئ ينهار أمام عيني. صدقني إنني لم أهدأ حتى هذا الاسبوع حتى رأيت بعيني التوقيعين يظهران على كل الوثائق.</p>

 إن مصافحة الأيدى المرتخية بالليل بين نتانياهو وعرفات خلقت إنطباعاً بأنه لا توجد حتى الآن علاقة ثقة بين الاثنين.

< كيف يتم عمل ذلك؟

< دانية لدينا هي أن تقام لجان مشتركة تقوم بتنظيم لقاءات بين القطاعات المتشابهة في المجتمع الإسرائيلي وفي المجتمع الفلسطيني. أطباء، محامين، طلبة. نحن نرغب في أن يتعرف كل فرد على الطرف الآخر وتتطور بينهم علاقات قريبة».</li>

< لمن هذه الفكرة؟

< < «أنها فكرتنا. لقد اقترحت ذلك على الإسرائيليين وأتمنى أن يوافقوا على ذلك. فنحن مستعدون لتشكيل وتشفيل تلك اللجان في

دهل تعلم كيف يحدث هذاه.. يروى أبر مازن، نائب عرفات بعد توقيع اتفاق الخليل عند حاجز «إيريز» بـ ٢٤ ساعة. فجأة يحل عليك الإرهاق الشديد، ولكن بسبب التفاعل الشديد جداً مع الموقف لم أستطع النوم لدقيقة واحدة، لم أغمض عيناى لمدة يومين، لقد نام عرفات، ربما لساعتين أو ثلاثة. لقد أدرنا مفارضات منهكة على مدى خمسة شهور والآن توجد «نهاية سعيدة» ويوجد إتفاق وأبو عمار راض.

إن أبو مازن من طبعه رجل متفاط. وهو مقتنع بأن اتفاق الخليل وملحقاته طيب وجيد أيضا للإسرائيليين. وهو أيضا لا يري حاليا أي سبب يمنع بنيامين نتانياهو من التوقيع بعد عام ونصف على صديغة التسوية النهائية، والتي تعتبر حسب زعمه، إقامة دولة فلسطينية مستقلة.

في حوار مع جريدة معاريف، يستعيد أبو مانن، والذي كان شريكاً أيضا في صبياغة إتفاقية أوسلو الاصلية، أحداث الأيام الأخيرة التي سبقت توقيع الاتفاق عند حاجز إيريز. ويروى عن تدخل مبارك وحسين لانجاز الاتفاق، وعن علاقات نتانياهو عرفات ويكشف عن رغبة الزعيم الفلسطيني الآن في مقابلة مستوطني الخليل، حطالما أنهم موجودين هناك، فيجب علينا الحديث معهم».

< بماذا شعرت في موقف التوقيع على الاتفاقية؟

< القد شعرت كإنسان وقد زاح عن كتفيه حملاً ثقيلاً. فبعد خمسة شهور طويلة من المفاوضات وصلنا في النهاية إلى دالنهاية السعيدة» إنه اتفاق يفتح الباب أيضا لباقي الموضوعات المطروحة. إنني سعيد، إننا نجحنا وزملائي في الوصول لهذا</li>

أى لحظة. ونحن نرغب أيضا في ترتيب لقاء مستوطني الخليل مع المواطنين الفليل مع المواطنين الفلسطينيين في المدينة، حتى يتعلموا أن يعيشوا سوياً.

< من الأن ودائما؟

< «إنظر، إن مسالة المستوطنات سوف تطرح للنقاش في المفاوضات حول التسوية النهائية. وحسب وجهة نظرنا يجب إخلاء المستوطنين. ولكن الأن هم يعيشون هناك، ولو بشكل مؤقت، ويجب التعامل معهم كبنى أدمين. وهم أيضا من جانبهم يجب أن يروا فينا بنى أدمين. يجب طرح الشكوك المتبادلة بيننا جانباً.</li>

< هل تنوى اللقاء مع المستوطنين؟

< دأيضًا عرفات، وأنا نرغب ومستعدون للقائهم، ومنذ شهرين تم</li>
 لقاء في بيت لحم بين أبوعمار وبين مستوطنين في كريات أربع، لقد
 كان هذا اللقاء ناجحاً للغاية».

< ماذا ستقول للمستوطنين؟

< «تعالوا نعیش فی سلام حتی نقرر أین ستكونوا وطالما أنتم موجودین فی الخلیل، فیجب علینا أن نسلم بوجودكم. نحن ملزمون بأن نتعلم أن نعیش معاً.</li>

< هل الاتفاق يمنح الاستيطان اليهودي أمنا أكثر؟

 الملك حسين في إقناع عرفات بالموافقة على تأجيل الدفعة الثالثة والأخيرة للانتشار من جديد حتى منتصف ١٩٩٨؟

< < «فى أثناء المفاوضات إنشافلنا بموضوع الانتشار من جديد. ودارت المفاوضات فى القدس، فى تل أبيب وفى القاهرة. وفى المرحلة الأخيرة رغب المصريون فى المساعدة لحل الخلاف وإقترحوا أن نوافق على الأول من صايو ١٩٩٨. وفى نفس اليوم، وصل الملك حسين وسعه رئيس الحكومة وطلب توضيح المشكلة. فقلنا: هناك خلاف بيننا حول التواريخ. فإقترح الملك: تعالوا نتفق على منتصف خلاف بيننا حول التواريخ. فإقترح الملك: تعالوا نتفق على منتصف المهاء رئيس الوزراء فى تل أبيب. هكذا تم انهاء المسألة.</p>

\(
\left\) «هذا ليس صحيحا بالمرة. إن المصريين كانوا زواد مسيرة السلام في المنطقة. لقد عانوا عشر سنوات من العزلة في العالم العربي، بسبب توقيعهم على اتفاقية كامب ديفيد. لم يحاول المصريون تشديد موقفنا. كما قلت لك إنهم هم الذين إقترحوا تاريخ وسط لاتماما الانسنحاب الاخير».

ماهو رأبك في التأبيد الأمريكاني بأن إسرائيل بمفردها هي التي ستحدد حجم المناطق التي ستجلو عنها في الثلاث دفعات؟

< < في أي حال من إختلاف الأراء، سوف نطالب بالعودة إلى

الاتفاقية الاصلية - لاتفاق المبادئ والاتفاقية المرحلية، وليس اخطاب الضمانات الأمريكي. وإذا ماتوافقت الضمانات الأمريكية لإسرائيل في معيار واحد مع الاتفاق. حسنا أما إذا حدث غير ذلك فالأمر الحاسم هو الاتفاقية. إن إتفاقية أوسلو أقوى بكثير من أي ضمانات سيتلقاها أي طرف.

﴿ وأى ضمانات حصلتم عليها من الأمريكان؟

< فقط ضمانات تتعلق بتاريخ إعادة الانتشار من جديد. بعد أن وافقنا على التأجيل حتى منتصف ١٩٩٨، لم تكن هناك حاجة لضعانات أخرى، بسبب أننا في أي مشكلة سوف نعود إلى الاتفاقية الاصلية.</li>

< كيف كان إنطباعك عن مديرى المفارضات في الجانب الإسرائيلي؟</p>

إننى لم اتقابل مع وزراء حكومة كثيرين. فالأشخاص الذين أداروا معنا المفارضات كانوا أشخاصا من خارج الحكومة. اسحاق مولخو هو انسان معتدل، بورى جولا رغب فى معرفة كل شئ وأراد أن يتعلم وأن يفهم، أما دانى نافية فإننى أحبه بالفعل. وقد تقابلت مع وزير الدفاع ومرة واحدة مع وزير الخارجية. إننى أستطيع أن أمتدح كل الاشخاص الذين تقابلت معهم اثناء سير المفاوضات، حيث أنهم كانوا منفتحين ومستقيمين جدا. ولم تحدث مرة أن خدعونا. فعندما إتفقوا معنا قالوا ذلك بصراحة، وكذلك عندما لم يتفقوا ـ قالوا ذلك بوضوح وعلى المائدة. والأن بعد أن وقعنا، نرغب الفاية في مقابلة باقي الوزراء، من أجل أن يتعرفوا علينا ومن أجل أن يتحدث معاً حول المستقبل، كأناس يجب أن يعيشوا سوياً على نفس قطعة الأرض.

< وماهى الخطوة القادمة من ناحيتكم؟

< أين ستدور المفاوضات حول التسوية النهائية؟

< حتى الأن لم يتقرر بعد. إن ذلك يمكن في القدس، في تل أبيب</li>
 ربما في طابا. لم نقرر حتى الآن المكان.

يبدولى أن حكومة إسرائيل تنوى الالتزام بجدول الزمن والدخول في التفاوض بجدية؟

< < إننى أتمنى. دعنا ننتظر شهرين ونرى؟

< هل حصلت على وعدو فيما يتعلق بإطلاق سراح معتقلين فلسطنسن؛</p>

< < إننى أتمنى أن يطلق سراحهم على الرغم من عدم تحديد تاريخ لذلك. فلا يوجد سبب للإستمرار في حبسهم في السجون.</p>

< هل تم مناقشة إطلاق سراح الشيخ ياسين أيضا؟

< < لقد ذكرت ذلك للإسرائيليين مرات عديدة. إن هذا سوف

يساعدكم ولن تنتج أي فائدة لإسرائيل من إستمرار حبسه في

- < إن واضعى صبيفة الاتفاق في الطرف الإسرائيلي يطلقون عليه «إتفاق أوسلو المحسن».
- < < لم أكن الأصنف ذلك كتحسينات. على كل حال هو تفسير لإتفاقية أوسلو، والتي هي كما هو معروف وثيقة مبادئ. فهل يوجد هنا تحسين؟ إنني لست واثقاً من ذلك.
- < الوزير بيجين إستقال من الحكومة في أعقاب الاتفاق. ماذا تقول للمعارضين في إسرائيل الذين يعتقبون أن هذا الاتفاق سی وخطر؟
- < < إن أجلا أو عاجلاً سوف يكتشفون إلى أي مدى هم مخطئون، وسعوف يثبت لهم أن السيلام أغلى من أي شي وأهم من أي شعارات. وكلما عجلوا بالاعتراف بهذا، سيكون ذلك أحسن
- < ماذا تقول لمعارضي الاتفاق في الجانب الفلسطيني، مثل نايف
- < < حتى هذه اللحظة هم لم يقرأوا الاتفاق. لقد وجهوا النقد دون قراءة ومن اللحظة الأولى - بعد أن وصلنا لاتفاقية أوسلو، حواتمه بدأ في مهاجمتنا بدون أن يقرأ تماما صبيفة الاتفاق. وحتى هذه اللحظة لم يقرأوا شيء. إنني أقول لحواتمه أنه من الأفضل ان تقيم في الوطن بدلا من أن تبقى في المنفى وتوجه النقد. لقد رتبنا له والأخرين الدخول لهنا في إطار اجتماع المجلس الوطني الفلسطيني، و من أضباع الفرصة هو الخاسر فقط.

- < الأن، بعد التوقيع، هل يوجد حسب تقديرك إحتمال لأزالة الجمود في تطبيع العلاقات بين إسرائيل والعالم العربي؟
- < < كلما تقدمت مسيرة السلام مع الفلسطينيين، سيتجه العرب نحو تطبيع علاقاتهم مع إسرائيل، لأن المشكلة الفلسطينية هي قلب النزاع في الشرق الأوسط. وفي اللحظة التي ستحل فيها هذه القضية لن يكون عندهم أي سبب في الاستمرار في مقاطعتكم. وهذا بالضبط ما أريد أن يتفهمه الإسرائيليين. أنهم هم أيضا سيستفيدون من
- < بعد أن وقعت حكومة إسرائيل على إتفاق الخليل، هل مازالت هناك ضرورة لحكومة وحدة وطنية؟
  - < < هذه مسألة داخلية خاصة بكم. إننى أترك لكم هذا الارتباك.
- < هل تؤمن بأنكم سوف توقعون على التسوية النهائية مع حكومة
- < < إننى أتمنى أن يحدث ذلك. مازال لدينا عاماً ونصف حتى توقيع الاتفاق ومازال متبقى لنتانياهو على الأقل ثلاث سنوات ونصف في منصبه الحالى. وإذا ما وصلنا لاتفاق، ماذا يمنع أن نوقع؟ يسعدنا أن نوقع معه على الاتفاقية النهائية.
- < هل ترى نتانياهو يوقع على اتفاقية لاقامة دولة فلسطينية مستقلة؟ < < إنني أعتقد أنه إن عاجلاً أو اجلاً سوف يصل لهذه النتيجة، إنه سوف يفهم أن دولة فلسطينية لن تعرض إنساناً للخطر، بل سوف تساعد على الاستقرار في المنطقة بالذات.

معاریف ۱۹۹۷/۱/۲۰

أورى أفنيري

بيجن آخر

في محادثة معي) فانني مقتنع بأن بيجين وعد السادات باعادة سيناء بالكامل، حتى قبل ان يقرر السادات القيام بزيارته التاريخية للقدس، ونتانياهو لا يستطيع بالاقدام على ضربة تراجيدية مماثلة أن يفعل ما فعله بيجين. بالاضافة إلى أن بيجين قد أوجد على الفور أساسا من الثقة المتبادلة مع السادات، بينما نسف نتانياهو كل جسور الثقة التى كانت قد بدأت تتشكل بين القيادة الإسرائيلية

ثانياً: هناك فرق كبير في الهدف، فقد اعاد بيجين منطقة كبيرة غنية بالنفط والاماكن الاثرية، لكنها من وجهة نظره كانت بمثابة تقشير الثوم، لانها لم تكن أرضا إسرائيلية. فإسرائيل في رأى بيجين وجميع تلاميذه هي الأرض الموسومة بأرض صبهيون الإسرائيلية، والتي تشمل خريطة الانتداب البريطاني الاصلية، وضفتي نهر الأردن. وسيناء لم تكن تنتمي لهذه الخريطة (وللتذكير ولا الجولان

«هل بنيامين نتانياهو بيجن أخره سالوني هذا السؤال في مكالمات تليفونية من داخل وخارج البلاد. كان الاطراء بالطبع هو المقصود من هذا السؤال. فبيجين الاول يتجسد للعالم كعضو بارز في نخبة السياسيين الذين وصلوا إلى الحكم بفيضل ديماجوجية يمينية، وصنعوا السلام بعد ذلك مثله مثل ديجول في الجزائر، نيكسون في الصين، وريجان في امبراطورية الشرق.

هل نتانياهو يشبه بيجن الأب (بيجن الابن على عكس ذلك تماما)؟ بالطبع هناك فروق كبيرة. أولاً، بيجن أعاد كل سيناء في ضربة درامية واحدة ودمر جميع المستوطنات الإسرائيلية هناك، بما فيها مدينة باميت بالكامل، وللتذكير كان ارئيل شارون هو الذي نسف المدينة بيتا بيتا، ومازالت اسطحها تفترش الغبراء

ورغم كل محاولات التهرب والانكار (حتى من السادات شخصيا

أيضًا). بينما كان نتانياهو مطالباً باعادة اجزاء حقيقية من أرض إسرائيل: مدينة الإجداد، الضفة الفربية، والمقابر والاحجار المقدسة. من هذه الناحية كان من السهل على بيجين ان يواجه جيئولا كوهين وابنها فقط، ولم يتجاوز ذلك إلى مواجهة مع ابنه هو نقسه.

ثالثا: بيجين منع سلاماً مع السادات، أما نتانياهو فقد اضطر لصنع السلام مع عرفات، وهو من اسماه بيجين «كائن حي نو قدمدنه

فالسادات ملك قلوب الإسرائيليين (رغم ان يديه كانتا ملطختين بدم الألاف منهم) لانه حرص على أن يكون لطيفاً، ولانه بقى وراء الحدود ولم تكن مطالبه طمعاً في أرض إسرائيل. فالمبدأ إذن: ان بيجين مسنع سلاماً مع مصر ضد الفلسطينيين، بينما أقدم نتائياهو على سلام مع الفلسطينيين،

لقد كان الهدف الاستراتيجي لبيجين هو اخراج مصر من دائرة العداوة، حتى يكون اكثر تركيزا في معركته مع الفلسطينيين. صحيح انه دفع الثمن روافق في الأصل الانجليزي لاتفاقية كامب ديفيد ان يرد تعبير دالشعب الفلسطيني، ويجري الحديث عن «حاجاته المشروعة»، لكنه لم يحلم بتحقيق ذلك ولا أورده على ذهنه. وفي الحظة التي بدأ فيها التفاوض حول الحكم الذاتي (الذي رفضه الفلسطينيون من وقت لآخر) أبعد بيجين موشيه ديان عن المفاوضات وعين لها يوسف بورج العجوز، الرجل الذي لم يكن مناسباً إلى حد بعيد، ولم يخطر على بال احد. لذلك لم يكن متوقعاً أن يتم التوصل إلى شئ في المباحثات مع منظمة التحرير الفلسطينية أو منظمة القتلة

والحق أن نتانياهو في موقف لا مهرب منه ـ فلا مفر من التفاوض مع منظمة القتلة ولا مفر من عناق مع «الكائن الحي نو القدمين» وبدلا من السادات المبتسم يقف الرجل المتهجم الذي وصفته الدعاية الإسرائيلية على مدى سنوات بالشيطان أو ظل الشيطان على الأرض. بل الاسوأ من ذلك: ان يجرى معه نتانياهو مفاوضات حول

مناطق هى فى موضع القلب من أرض إسرائيل. فقد باتت جميع المدن الفلسطينية الآن فى حوزة السلطة الفلسطينية ما عدا القدس الشرقية ومقر المجانين\* في الخليل والمقصود بمقر المجانين هنا.. مستوطني الخليل الذين يبلغ عددهم حوالي ١٠٠ نسمة، بل هو مطالب الآن بإعادة بقية الضفة الفربية قطعة قطعة.

ما من خيار أمامه وهو يعلم ذلك، والمجتمع كله يعلم و ٩٠٪ على الاقل من جميع الإسرائيليين يعتقدون في قيام دولة فلسطينية، وكثيرون سلموا بهذا الواقع عن طيب خاطر. وليس لدى نتانياهو جيش مستعد لمحاربة هذا الاحتمال، وليس لديه حلفاء مستعدون للمشاركة في خوض هذا الصراع. فالولايات المتحدة وأوروبا وحصر والأردن، بل والعالم كله يعترف في الواقع بالدولة الفلسطينية التي تنمو أمام اعيننا.

ومن سخرية التاريخ المريرة ان يوضع هذا الرجل أمام تلك المهمة، رغم انه ابعد ما يكون عن تحقيق السلام الذي بفضله حاز بيجين على جائزة نوبل. والبروفيسور اليميني الصهيوني المتطرف نتانياهو الذي احتقر بيجين من اعماق قلبه وسخرمنه، يجد نفسه مضطراً لان يكون نسخة من بيجين.

وإذا عدنا بالذاكرة إلى الوراء، فمنذ ١٨ عاما، صوت الكنيست لمسالح سلام بيجين، وهذا الاسبوع وقف اليسار إلى جانب اتفاق نتانياهو. فالصورة تتكرر بنفس التفاصيل: كل اليسار وثلث اليمين اقترعوا مع السلام، والثلث الباقي في معسكر اليمين المتدين فقط اقترع ضده. وانني اعتقد أن تلك هي الصورة الحقيقية للولة. وبالرغم من كل الظروف فان نتانياهو سيجد نفسه مجبراً على الدخول في معطف بيجين وان يصبح بيجين أخر أو «بيجين الثاني»

## الورثة الباكون

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۲۱ یوآل مارکوس

> تشبه حكومة نتانياهو في هذه الأيام، مشجع كرة قدم لديه معلومات عن أم الحكم، وفي كل مرة يرتبك فريقه، فانه يقول ما يعتقده في حق الأم بصوت مسموع.

> رمنذ تفير الحكم لم يتوقف رئيس الحكومة ووزراؤه عن اتهام الحكومة السابقة، والميراث الثقيل الذي تلقوه منها كاطار لكل ما يفعلون أو لا يفعلون. «لقد تلقينا ميراثا شديد الوطأة من الحكومة السابقة التي عملت بأسلوب اقتصاد الانتخابات ليس لمدة أشهر بل على مدى سنوات» هكذا يقول نتانياهو ومن ورائه مريدور: «مع

تشكيل الحكومة ورثنا ميراثاً مسعباً عجز بقيمة ثلاثة مليارات شيكل».

وكلما تشجعت الحكومة باتجاه اتفاقات أوسلو، كلما تزاحمت التصريحات اكثر فاكثر عن ميراث السابقين، يقول نتانياهو: «تلقينا ميراثاً ثقيلا من الحكومة السابقة ـ اتفاقات أوسلو سيئة، لكننا سنحترمها». وروقى ريفلين مسرح: «لقد تلقى نتانياهو ميراثاً سيئاً من حزب العمل وسيستفرق وقتاً كبيراً لاصلاح اخطاء الحكومة السابقة».

7

هذا النواح والبكاء على الميراث العصبيب يثير عدة علامات استفهام وتعجب مثلا: إذا كان الميراث تقيلا وعصيباً إلى هذا الحد، فلماذا تطوع نتانياهو وحارب أيضا ليأخذه؟ وإذا كان ما مُعلته الحكومة السابقة فظيما، فلماذا لم يعدنا نتانياهو بأن أول شئ سيفطه أن يميز بين الادعاء وبين ما يحدث على أرض الواقع كان بني بيجين في منتصف نوفمبر إذ قال: «لقد وصلنا إلى الحكم بعد صراع شديد قلنا اثناء أن اتفاق أوسلو كارثة ـ إذن لماذا نتخلى عن هذا المبدأ الاساسى؟».

في الحقيقة، انه إذا كان اتفاق أوسلو هو أخطر مخطط على وجودنا، كما يقولون على الحكومة السابقة وعلى الميراث الذي تركته، فلماذا سار نتانياهو على نفس المخطط بالضبط بدعوى انه سيقترح خياراً أخر؟ وسواء البكاء على الارث أو الاستفادة من ثماره، فقد بدا هذا الاسلوب غريباً على حكومة بديلة تقود دفة الحكم. فليؤدى اتفاق أوسلو إلى ما يؤدى اليه ـ فلم يقف شخص بمسدسه على رقبة نتانياهو ليسير بالضبط في نفس الطريق الذي يتحدث عنه حتى اليوم كإرث فظيع سقط على رأسه. ونتانياهر يعرف انه لا يعمل في الفضاء الخالي عندما يلقى بكل شئ على حزب العمل. لقد كان الليكود في الحكم على مدى ١٦

سنة خلال العشرين سنة الاخيرة. ومع ذلك، فالمجتمع في وعيه الجمعى يعتبر كما لو كان حزب العمل في الحكم والليكود كان في الممارضة طوال هذه المدة، فالعمل لا يألو جهداً للتدخل في الحكم بأى ثمن، وبينما يكون الليكود في الحكم فانه يتصرف كأنه في المعارضة، فلديه دائما مشكلات وعيوب ـ يعملون ويبكون، يتنازلون ويشتكون، حتى في الاقتراع الاخير بالكنيست حول الخليل عندما تخلى عن رئيس الحكومة ١٦ صوتاً من ٦١ ـ كان من الفريب ألا يتهموا العمل مجدداً بأن اتفاق الخليل قد وافق الكنيست عليه. وكان الاعتراف بالحقوق الشرعية للشعب الفلسطيني وفكرة الحكم الذاتي قد أقر به مناحم بيجين في كامب ديفيد، والاعتراف بمبدأ تقسيم البلاد قد أقر به اسحاق شامير في مؤتمر مدريد.

لكنهم لم يتحدثوا عن هذا الارث. فالعمل هو الذي يخطط بينما الليكود هو الذي تنازل بالفعل عن أكثر اراضى الدولة. ونتانياهو الذي يبكى على الارث الثقيل الذي تلقاه وسارع باتجاه اتفاق أوسلو، يمكنه إذن أن يواصل وينفذ الانسحابات الثلاثة، وأن يقدم كل التنازلات، حتى يرى الدولة الفلسطينية أمام عينيه بل ويقسم القدس ذاتها، ومن حسن حظه، انه سيجد دائما من يلقى الذنب عليه ـ الحكومة السابقة

معاریف ۱۹۹۷/۱/۷

حاييم ميشجف

لا.. لإنفاق الخليل

التوقيع على إتفاق الخليل ممنوع، ربما يفهم بنيامين نتانياهو، بعد لقائه بياسر عرفات ليلاً عند معبر أريز، كما فهم من قبل زملاؤه في الحكومة، أو على الأقل بعضهم، أن ما بدأ باعتباره اتفاقاً مكملا للانتشار من جديد (انسحاب آخر لجيش الدفاع) في اطار مسيرة أوسلو غير المقبولة، قد اصبح سريعاً مطلباً نهائياً بالانسحاب في مواعيد ثابتة من كل الضفة الغربية.

والمجادلون من ممسكر «الشرق الأوسط الجديد» الذين يرون في الاندماج حلاً سحرياً للنزاع الدموى، سيمملون كل ما في استطاعتهم لتأييد مطالب اعداء الدولة اليهودية دون مساومة، إلا أن جميع الاحتمالات تنبئ بأنهم لن ينجحوا هذه المرة أيضا في مهمتهم. لقد حدث ذلك لهم، بشكل لا يفتفر أثناء انتخابات الكنيست، ولابد أن يثقوا بأنه سيحدث لهم أيضا على مدى السنوات الاربع القادمة. فليس هناك ما يمكن عمله، والتاريخ أيضًا له حركته الخاصة. ريما لا تشبه حركات ياعيل ديان وروسى ساريد وروسى بيلين، ولكن يجب أن نعشرف بأن لها منطقها الضاص الذي لا يفهمه الجميع دائما، هتى انه احيانا

يجب أن ننسب له قوة سماوية مدهشة، والعدل الالهي دائما ما ينتمس فالله يعرف ببساطة كيف يلقن المدو درساً في اللحظة

والحقيقة انه عندما جاء اجدادنا إلى هنا قبل أكثر من مائة عام، فان جزءاً من الأراضى كان مأهولا بقلة من العرب، لكن هؤلاء لم يدعوا ابدا أن لهم سيادة على هذه الأرض. وقد تولد هذا النوع من المطالب فقط بعدما أقرت عصبة الأمم المتحدة بحق الشعب اليهودي في انشاء بولته هنا.

عندند فقط، ومع نمو كيان قومي هنا، وجد «شعب فلسطيني» يطلب استقلالا على أرض إسرائيل، بون أن تكرن هناك غروق حقيقية بين المرب القاطنين في الضفة الفربية لنهر الأردن وبين أولئك المقيمين وراء الحدود، والكاذبون الذين يشرئبون من وقت الخر ليس لهم أية

وفي كل مرة لا يفقد كارهو اليهود شهيتهم. سواء في أوروبا أو في بقية بلدان العالم. حتى الحكم النازي لم يكن في حاجة إلى اعمال خاصة ليقنع البولنديين والفرنسيين والأوكرانيين والمجريين وأيضا

14

العرب بزعامة المفتى في القدس، بالتعاون في أبادة ملايين اليهود الأبرياء.

ولكننا الآن، يجب ان نامل، في ألا يحدث ما حدث في الماضى ابداً، ومن المحظور أن تتفير مرة أخرى الحدود التي وضعتها حرب الايام السنة عام ١٩٦٧، ومن المحظور أن تنحسر السيادة اليهودية أمام أي ضفط أو اغراء. لا الرئيس الأمريكي ولا مبعوثيه فوق العادة - من يعمل منهم الآن أو من سيأتون محلهم - يستطيعون اجبارنا على عمل

شئ سئ لليهود. فليكتفى العرب بما لديهم الآن، حكم ذاتى فى بضعة مدن وربما أقل.

اننا يجب ان نعترف بأن أى تنازلات أخرى عن حدود تتجاور الخليل، وأى انسحاب من هناك سيفرض علينا فى المستقبل غير البعيد حرباً لا يستطيع ان يتكهن أى شخص اليوم كيف تنتهى، وبون أوهام يمتطيها أى شخص فى هذا الشأن، فالحرب القادمة قادمة لا محالة، يبقى فقط السؤال، من أين ستبدأ،

## مر السالم

هل خريطة المستوطنات سوف ترسم خريطة التسوية النهائية؟

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۷ أرنون سوفير ــ بروفيسور في الجغرافيا بجامعة حيفا ومحاضر في معهد الأمن القومي.

منذ عام ١٩٦٧ تم رسم خرائط عديدة تعرض الاحتمالات المختلفة التقسيم أرض إسرائيل بين اليهود والعرب. وقد كان أول من فعل ذلك يجائيل ألون في دخطة آلون» والتي اقترحت ضم سهل الأردن فقط لإسرائيل. وقد تم عرض اقتراح مماثل للبروفيسود فاخمان في دخطة الصف المزبوج» وفي السبعينات إقترح طاقم من معهد ديفيز بالجامعة العربية إقتراحاً بضم مناطق ملاحقة للخط الأخضر لإسرائيل، بالاضافة لخطة مماثلة بشكل مختلف قليلا ثم طرحها بواسطة البروفيسور سول كوهين. وكان أريئيل شارون هو أول من إقترح إبقاء سلسلة من الجيوب في أيدى الفلسطينيين في الضفة الفربية. وقد نشر يوسف الغار الذي كان على رأس معهد الدراسات المربية. وقد نشر يوسف الغار الذي كان على رأس معهد الدراسات المربية وثيقة رسم فيها خريطة أخذت في الاعتبار مصادر المياد، الديموجرافيا والأمن، كما كتب صديقه مارك هيلر عن بواة فلسطينية على حدود الخط الأخضر.

وفي عام ١٩٨٧ قمت بنشر خريطة معدلة للخط الأخضر تخلق منطقة إقليمية فلسطينية واحدة. وكان الشرط الذي واكبها هو إخراج جميع المستوطنين، والذي كان عددهم حينذاك حوالي ٠٠٠٠، وقد ساند ووقف خلف هذه الفكرة العديد من زعماء المعراخ، ولكن لم تكن لديهم الشجاعة للمساس بالمستوطنين وكان زعمهم أن الشعب لم يكن ناخبا ومستعداً لهذه الفكرة، وبين الأعوام ١٩٨٨ حتى ١٩٩٧ نجح المستوطنون في زيادة أعدادهم إلى ١٣٠٠٠، بالإضافة للـ ١٣٠٠٠ مواطن المقيمين بالقدس الشرقية - في المناطق التي تم ضمها للقدس الفربية بعد ١٩٦٧ والتي تعتبر عند الولايات المتحدة وباقي المجتمع الدولي أيضا منطقة محتلة.

وعلى ذلك فإن عدد المستوطنين في المناطق المحتلة لا يسمح اليوم بإجلائه من هناك بدون التعرض لخطر كارثة قومية.

ومن الواضيح أنه من لم يجد الشجاعة لاجلاء ٢٠٠ مستوطن من

الخليل بعد حادث قتل مغارة الكفيلة، لن يتشجع لاجلاء ١٢٠ مستوطنة على مستوطنيها. من الأصح رؤية هذا الوضع كمسألة بديهية والتوقف عن السباحة في الأوهام، مثلما تفعل بعض الأحزاب. ولأن هذا هو الواقع فيجب أخذه في الاعتبار عند رسم الخريطة الجديدة للحل النهائي، ولا يوجد معنى لمسألة من هم المتهمين في الوضع الذي وصلنا إليه - يجائيل آلون، اسحاق رابين، شيمون بيريس، أريئيل شارون، مناحم بيجين أو أخرين. وحتى الأن قمنا بالتوقيع على إتفاقية أوسلو وأيضا نفذنا أوسلو ب. وفي الطريق إلى الحل النهائي أصبحنا منهكين، متخبطين وربما وصلنا إلى موقف قبيل حرب أهلية أو قبيل حرب شاملة في الشرق الأوسط.

وأصبح الجبل الذي علينا أن نتسلقه أكثر إنحداراً وفي الطريق تقف عوائق صعبة مثل حل مشكلة القدس، وحل مشكلة المستوطنين، حق المودة، ومشكلة المياه، ومشكلة الممرات بين الجيوب الفلسطينية، ومطالب عرب إسرائيل، والتي لا تسهل عملية التقدم للسلام. وفي وضع كهذا ليس واضحاً اطلاقاً هل سنستطيع أن نصل إلى قمة الجبل، إلى الحل الدائم. إن الخريطة التي اقترحها في الواقع الجديد بعد أوسلو ب تأتي لتستوفي متطلبات دولة إسرائيل بظروف عام ١٩٩٧، وعلى علم بأنها لا تفي بتوقعات ومطالب الشعب الفلسطيني. ومعيزات هذه الخريطة في أنها تبقي على معظم المستوطنات في الضفة الفربية بأماكنها وتبقى في أيدي إسرائيل ممرين أو ثلاثة، المطلوبين لها من أجل الوصول في أوقات الطوارئ إلى خط الدفاع عن سبهل الأردن. ويمتبر هذا الاقتراح بمثابة توسيع رسمي لخريطة أوسلو ب، ويمتبر هذا الاقتراح بمثابة توسيع رسمي لخريطة أوسلو ب، المنطقة كه والخريطة أيضاً تبقى تحت إدارة إسرائيل معظم المنطقة كي والخريطة أيضاً تبقى تحت إدارة إسرائيل معظم المنطقة كم والخريطة أيضاً تبقى تحت إدارة إسرائيل معظم المنطقة كا

مصادر المياه لجبال المركز (وأقصد هذا إدارة مصادر المياه وليس إستفلالها الكامل بواسطة إسرائيل) وهي توسع القاعدة الضيقة لإسرائيل في منطقة هاشارون، وهي ضرورة هامة جدا لا يفطن الجمهور لها.

وليس لدى إجابة لمسألة قلقيلية وطولكرم، ومطروح هذا خيارات مختلفة. ولا تتطرق الخريطة لمسألة القدس.

إننى أقبل إقتراح الحل ليوسى بيلين فيما يتعلق لأبوديس. والذي يطرح إقتراحاً بتوسيع نطاق القدس لأبوديس وهناك توجد مؤسسات الحكم الفلسطيني ـ بل ومن المكن أيضاً نقل سكان عرب من جنوب شرق القدس إلى جيب بيت لحم ومن منطقة شوعفاط إلى جيب رام الله.

وهناك ميزة أخرى للخريطة المقترحة ـ والتي سوف تقبل لدى معظم المجتمع اليهودي. لقد قام إيهودا باراك بالفعل بصبياغة

الاقتراح المعروض في الخريطة بالكلمات. وهناك اعتقاد بأن هذه الخريطة سسوف تحظى بالقبول في الليكود وفي حرب الطريق الثالث، كحل دائم أقل سوءاً من البدائل الأخرى.

إن ضعف الخريطة في أنها تبقى في أيدى الفلسطينيين بين خمسة وسبعة جيوب، ومعنى هذا هو الحاجة إلى ممرات عديدة بين الجيوب. ليس جميعهم حيوياً، ومن الممكن على سبيل المثال التخلى عن الممر الذي يربط بين الخليل وحلحول وتوحيد الجيبين. ومع ذلك فهذا بمثابة البذرة للاحتكاك في المستقبل (يمكننا أن نتذكر أمثلة ممر دانتسيج، والممرات لبرلين وكذلك الممر لجبل الزيتون). ومن الواضع أيضا أن الفلسطينيين لن يكونوا سعداء من هذا الاقتراح الذي يسجنهم في جيوب، إذاً ماهو البديل؟!

## مرشد الخليل للعالم العربي

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۱۹ جی باخور

تقوم العواصم الأن بتلخيص الدروس المستفادة من المفاوضات حول الخليل. وينظر الساسة العرب أساساً إلى هذه الدروس من خلال التركيز على أسلوب عمل حكومة إسرائيل والأسلوب الذي سلكته الاطراف العربية في المفاوضات الأولية التي لم تواجه فيها إسرائيل طرف عربي واحد (الفلسطينيون) ولكنها واجهت ايضاً مصر وفي النهاية وجدت نفسها في مواجهة الأردن.

وهذه الدروس مهمة للقاهرة وعمان ودمشق وغزة، لأنه سيكون من المكن معرفة كيفية تصرف إسرائيل في جولات المفاوضات القادمة وهي المفاوضات الاكثر صعوبة مثل المفاوضات حول التسوية الدائمة مع الفلسطينيين وحول التسوية السياسية مع سمويا.

وهذه الدروس مهمة أيضاً من أجل تقدير فاعلية العمل العربي في السنة أشهر الماضية، والذي كان مكثفاً للفاية بداية من مؤتمر القمة العربي ومروراً بجلسات الجامعة العربية ومحافلها والمشاورات العربية المتلاحقة والمساعدات الفعالة للفلسطينيين في المفاوضات والتي استهدفت الضغط على إسرائيل. وفي هذا الصدد فإن المفاوضات حول الخليل تعتبر بمثابة مرشد لانظمة الحكم العربية في حالة الدخول في مواجهات ديبلوماسية في المستقبل مع إسرائيل.

والدرس الأول يتعلق بالصورة التي أصبحوا يرون فيها بنيامين نتانياهو رئيس الوزراء الذي صور في وسائل الاعلام العربية

على انه الرمز الأكثر تطرفاً، وانه هتلر الجديد، قد اتضع انه عنصر توازن في حكومة إسرائيل في مواجهة من هم أكثر تطرفاً منه. ولكن عدم شرعية بنيامين نتانياهو في نظر وسائل الإعلام العربية ومن خلال صمت وتشجيع أنظمة الحكم العربية لم يساعد الحكام العرب على التوجه إلى نتانياهو كشريك.

وسوف يعترف الزعماء العرب في الفرف المفلقة بأن هذا التصرف من جانبهم كان خاطئا لأن المفاوضات الاخيرة اثبتت انه ليس هناك بديل عن التفاوض على أعلى المستويات. والذين قاطعوا نتانياهو مثل الملك الحسن الثاني ملك المفرب سلبوا من انفسهم قنوات حوار وتأثير.

وتجدر الاشارة إلى ان الصحف الحكومية العربية إتسمت بالحدر في الاسابيع الاخيرة فيما يتصل بالمساس برئيس الوزراء الإسرائيلي، خاصة وأن الصحافة السورية تدرك ذلك وأصبح الهجوم في صحافة سوريا على نتانياهو اقل حدة من الهجوم الذي كانت تشنه الصحف المصرية قبل عدة أشهر. وأما الملك حسين الذي حافظ على رباطة جأشه وكانت هناك قنوات مفتوحة بينه وبين نتانياهو فقد استطاع ان يستفلها عندما توسط بنجاح بين إسرائيل وبين الفلسطينيين.

وأيضا فيما يتصل بالضغط العربى على إسرائيل فان هناك واجهة من الاعتدال في العالم العربي، حيث ان ما كان يدور قبل أشهر معدودة كعمل عربي جماعي ومشترك لاجبار إسرائيل على التنازل اصبح الآن يبدو اكثر عملياً مما كان عليه في الماضي.

نحو أوسلو ولكن بسبب خوفه من نتانياهو عاد مرة أحرى إلى اجنحة الانظمة العربية.

ومنذ تلك اللحظة ارتبكت المفاوضات أكثر وأكثر لأن الصالم المصرية والأردنية والسعودية والسورية قد أصبحت متشابكة في النسبج الدقيق لاتفاق الخليل. وقد اخطأ المصريون في قراءة إسرائيل وأدرك عرفات انه لزاماً عليه ان يدفع ثمن ارتباطه بأنظمة الحكم العربية.

وأما التدخل الامريكي من أجل تقليل عدم التأكد وعدم الثقة بين إسرائيل والمفاوضيين العرب فقد كان مختلفاً هذه المرة، حيث ان سياسة «تقديم الخدمات» التي اتبعها وزير الخارجية وارين كريستوفر في السنوات الاخيرة، استبدلها الوسيط العنيد والمبدع دينيس روس. وهذا الاسلوب قد أفاد الفلسطينيين في المراحل التالية من عملية التفاوض ولكن هناك شك في أن يسعد المصريين والسوريين بالضفوط من هذا القبيل.

وهناك درس آخر استوعبه عرفات ويجب أن تكون إسرائيل يقظة له وهو تبرير استخدام القوة ضد إسرائيل من اجل كسر الوضع القائم. فلولا وجه عرفات اعمال العنف ضد إسرائيل بعد افتتاح النفق لما استأنف نتانياهو المفاوضات معه، حيث ان الطلقات الحية التي اطلقها رجال الشرطة الفلسطينيين هي التي جسرت رئيس الوزراء إلى واشنطن وأدت إلى اسستسئناف المفاوضات وهذا هو الدرس الذي تضعه سوريا الآن نصب

وبعد أن عملت سوريا على استقامة الصفوف العربية في الأشهر الاخيرة فيما يتصل بالموقف المتحفظ من إسرائيل عملت منظمة التحريرمرة أخرى على اقتحام الموقف العربي فقد وقعت على اتفاق مع حكومة اليمين الاسرائيلية وألمحت لباقي الدول العربية إلى أن اسم اللعبة هو الحوار مع إسرائيل، وبذلك منحت الشرعية لبعض الدول الاقل مركزية مثل الاردن وقطر ودول أخرى من أجل العودة والتقرب من إسرائيل.

رفى اعقاب اتفاق الخليل لم يعد عرفات ومنظمته عنصراً منبوذاً بل مقصداً سياسياً ذا مصالح رانه لديه القوة على تحقيق هذه المسالح، ودعم واستقرار السلطة الفلسطينية سيجعلها بمثابة عنمسر قوة اساسى وأن يكون عرفات اقل من مبارك أو حسين

وقد استوعب مبارك هذا الدرس في الاسبوع الاخير من المفاوضات فقط ولم يرضيه ذلك. وهذا هو ايضاً السبب الذي جعل الملك حسين يذهب إلى غزة، إلى بيت ياسر عرفات والذى يبدو أن استمرار وإطالة المفاوضات حول الخليل قد خدمته.

وقد ادرك القادة العرب ان ضغطهم على إسرائيل سوف يدفعها في المفاوضات مع السلطة الفلسطينية، ولكن من الضروري الحفاظ على جرعات معينة حتى لا يتحقق الهدف المضاد. ومن المعروف ان حكومة إسرائيل وتتكوره أمام الضعط القوى جداً. واعترف الرئيس مبارك بهذه الحقيقة في حديث مفلق مع صحفيين إسرائيليين ومبارك الذي لعب من وجهة نظر الفلسطينيين دور الأخ الاكبر في المفاوضات حول الخليل وأنه يعرف جيداً أحسن منهم ما هي مصالحهم قد بالغ في لعب هذا الدور وفي النهاية وجد نفسه في الخارج. والفلسطينيون انفسهم ادركوا قبل نهاية المفاوضات انهم إذا استمروا في قبول الشروط التي تضعها القاهرة فسوف تكون النتيجة لاشئ وان يحققوا أي اتفاق. وكلما دخل مبارك في خضم المفاوضات كلما كلفه ذلك تراجع في شرعيته وفي حقه في هذا التدخل والمساس بصورة الدولة الرئيسية والمستقرة وهي صورة مصر في نظر الغرب.

إن مبارك يبدو الآن على أنه معرقل للمفاوضات وأسهمه في واشتطن في انخفاض. وعلى الرغم من كل طموحاته وسعيه نحو الزعامة، فان مصر قد نحيت جانباً بواسطة إسرائيل وبواسطة الفلسطينيين مثلما أن دول الخليج قد رفضت محاولة التدخل المصرية بعد حرب الخليج

رقد ادرك مبارك أيضاً انه في كل ما يتصل بالولايات المتحدة الامريكية وتقارب إسرائيل من البيت الأبيض والكونجرس فانه ليس هناك بديل آخر. ومن هذه الوجهة غانه من المحتمل أن يفكر جيداً في المستقبل قبل أن يدخل في مواجهة مع بنيامين نتانياهو. وقد علمت المفاوضات جميع المعنيين بالامر من العرب ان إسرائيل تعتبر الأن شريك اقليمي من الضروري التفاوض معها من أجل التوصل إلى اتفاقيات. وأن وسائل الفرس والاكراه والاملاء لم تجدى والذي لم يحققه مبارك بواسطة سياسة التهديدات والتحذيرات نجح الملك حسين في تحقيقه في يوم واحد من الرغبة الطيبة.

وقبل نهاية المفاوضات حول الخليل ادرك مبارك حدود قدرته بينما استفل حسين قدرة حدوده، حيث ان حسين لم يجئ إلى غزة وتل أبيب من خلال الرغبة في الزعامة الاقليمية على غرار عمرو موسى ولكن من اجل الدفاع عن وطنه.

أن لحسين مصلحة كيانية في أن تجرى الأمور بين إسرائيل والفلسطينيين وتسير على مايرام وهذا ما أدركه المستولون في غزة وفي القدس. وبصفة عامة فان منطقة الشرق الأوسط لا تتحمل أن تكون إسرائيل أو العرب طرف واحد خاسر أو رابح ولكن أن تكون هناك مجموعة متوازئة من المسالع المتبادلة بحيث يكون لكل طرف حقوق. وقد ساعدت مفاوضات الخليل على تأكيد هذه الفكرة.

وبالنسبة لياسر عرفات كانت المفاوضات ذكرى من الماضي، حيث كان كرئيس لمنظمة التحرير الفلسطينية عرضه لشطحات الانظمة العربية ولكنه في النهاية احرز تقدماً عندما سار مع إسرائيل وحدها

هآرتس ۱۹۹۷/۱//۳۱ زئیف شیف

## الخطاب السرى الى عرفات

وقت النقاش الذي دار في الحكومة حول اتفاقية الخليل، أصرت وتثاقلت وليصرر ليفنات، وزيرة الاتصالات على رئيس الحكومة عندما طلبت معرفة إذا كان قد قرأ الخطاب المرفق الذي أرسله وارين كريستوفر وزير الخارجية الأمريكي، لياسر عرفات نتانياهو لم يرد. ولكن من صمته كان من المكن فهم أنه علم بتفاصيل الخطاب لعرفات، ولكنه لا يستطيع الاعتراف بذلك والخسوف هنا من أن يكون هناك تناقض بين الخطاب المرفق الأمريكي الذي أرسله كريستوفر لنتانياهو، وبين خطابه لعرفات، وقد طرح هذا التخوف المناقشة في لجنة الخارجية والأمن للكنيست عند اجتماعها برئيس الوزراء. ومرة أخرى تهرب نتانياهو من الاجابة القاطعة، ولكنه أشار إلى أنه يرى عدم وجود نتاقض بين الخطابين. ولكن لم يرح هذا بال المتشككين.

إن الأمريكيين الذين كتبوا الخطابات لم يوفروا المعلومات. وإذا كان الخطاب لنتانياهو قد نشر بأيدى إسرائيل من أجل عرض ما وصف بأنه انجاز في المفاوضات، فإن الأمر ليس كذلك بالنسبة لخطاب عرفات. فالفلسطينيين صمتوا وزاد ذلك الأمر من علامات الاستفهام: بماذا وعدهم الأمريكان؟ هل توجد وعود متناقضة للأطراف، أو انها غير مطروحة بمعيار واحد؟

لقد أتيحت لى الفرصة للتمعن في الخطاب السرى لكريستوفر لعرفات. وفي كل سطر بالخطاب يبرز إلى أى مدى حرص الأمريكان على الصباغة وعلى ذلك، فلا توجد في الخطابات وعوداً متناقضة لإسرائيل والفلسطينيين، ولكن في الخطاب لعرفات توجد نقاط من المهم الانتباه إليها.

إن التاريخ الذي يظهر في خطاب كريستوفر لعرفات هو ١٦ يناير ١٩٩٧ أي يوماً قبل التوقيع على اتفاقية الخليل. إن الخطاب لا يتناول في الواقع الاتفاق بعدينة الخليل وأساسه ينصب على موضوعات عامة وبالمرحلة التي بعدالخليل. وفي الجزء الأول من الخطاب يهنئ كريستوفر عرفات على الاتفاقية، والتي تعتبر، حسب كلام الأمريكان، مرحلة هامة في إنجاز سلام عادل ودائم (وهو التعبيرالذي يكثر العرب من استخدامه) وكريستوفر يتمنى أن يتم التوصيل لذلك بسرعة.

وبعد ذلك يتناول كريستوفر مراحل الانسحاب الثلاث الاضافية والمفترض أن يتم تنفيذها في المرحلة الانتقالية. المرحلة الأولى يتم تنفيذها بسرعة، والانسحاب الثالث يتم تنفيذه بعد عام من المرحلة الأولى وبحيث لا يتأخر عن منتصفر عام ١٩٩٨، (وعن

الكلمات الأخيرة يوجد تفسير فلسطيني مختلف عن تفسير إسرائيل). وهنا تأتي الجملة المهمة. فقد كتب كريتسوفر أن الولايات المتحدة الأمريكية ملتزمة (Committed) بالمساعدة على تنفيذ الاتفاق. وهذه هي المرة الأولى التي يوجد فيها مثل هذه المسيغة القوية في خطاب ملحق أمريكي للطرف العربي فيما يتعلق باتفاق مع إسرائيل. وهذا يعتبر إنجازاً لصالح الطاقم الفلسطيني. إن الامريكيين لا يقولون في الواقع أنهم ملزمون بأن الاتفاق سينفذ وأن تلك هي مسئوليتهم، ولكنه من الواضح أنه توجد هنا صياغة تعدو مجرد الالتزام الاخلاقي العام.

ومن الممكن القول بأنه إذا ما أدت إسرائيل إلى خرق الاتفاق بنية مقصودة فإن الفلسطينيين يستطيعون أن يرجعوا لواشنطن بهذه الورقة.

إن الأمر يدل على عمق التدخل الأمريكي من المرحلة الثالثة، الحالية، لاتفاق أرسلو. فهم ليسوا فقط مشرفين ويساعدون من الجانب، أو شهود يضيفون توقيعاتهم، ولكنهم متداخلون بشكل مباشر ويمعيار كبير. ومرة أخرى ثبت أن إسرائيل والعرب يستطيعون أن يبدأوا مفاوضات بدون الأمريكان بل وحتى يحققون إنطلاقة أولى، ولكن في اللحظة التي تبرز مشكلة، فإن الأمريكان فقط هم المؤهلون لإنقاذ الموقف.

وفي الفقرة التي تليها يشترط الأمريكان لنجاح الاتفاقية إلتزاما فلسطينياً مركزياً. وهم لا يتحدثون مباشرة عن التزام السلطة الفلسطينية بمحاربة الارهاب الخاص بالتنظيمات المتطرفة، أو عن الضرورة لضرب بنيتهم الاساسية، ولكنهم يذكرون ضرورة التعامل بالمثل في تنفيذ الاتفاقية، وواجب الفلسطينيين في الحفاظ على والنظام والأمن المامه. وهذا شرط للنجاح ولم يجف الحبر بعد على الخطاب، وقد بدأت حرب التفسيرات بالنسبة لموعد استكمال الانسحابات الثلاثة الاضافية والمذكورة في الخطاب. وحسب تفسير إسرائيل فإن الانسحاب الثالث يكون في الفترة المركزية للعام، وتلك تمتد بين يونيو وأغسطس وعلى ذلك فإن الانسحاب يتم تنفيذه في نهاية أغسطس ١٩٩٨. أما الفلسطينيون فيقواون أن كريستوفر لم يكن ليستخدم كلمة Mid وليس Middle وعلى ذلك فإن القصيد هو أن الانسحاب الثالث الاضافي يجب أن ينتهي حتى ١٥ يونيو ١٩٩٨. إن ذلك هو جدال معنوى على قدر المستطاع، ولكنه أيضا بمثابة تذكرة بأنه من المتوقع حدوث جدال أيضا حول خطاب الملحقة الأمريكية.

## شهوة الأراضي

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۲٦ جدعون ليفي

> عندما تصمت المدافع في المناطق المحتلة - تدوى البلدوزرات. خليط من مشاعر الزيف تجاه المستوطنين وإستجابة لضفوطهم، مع الشهوة في حيازة الأرض، كلها تدفع حكومات إسرائيل إلى أعمال متتالية من الاستنصال، المسادرة، بناء الأسوار، الطرد، الازالة وأعمال السلب والنهب.

> ما أن وقع رئيس الحكومة على اتفاقية الانسحاب الجزئي من الخليل، حتى تم التصديق على بناء ٦٠ وحدة سكنية في دمعاليه إفرايم»، تعويض جزئى لاله المستوطنات (مولوخ المذكور في النص هو إله كنماني كان يعبد عن طريق تضحية الاطفال على مذبحه). إن كل تقدم في المفارضات، وفي نفس الوقت، أي حادث قبتل يقع المستوطنين، يفذون على الفور ماكينة الابتزاز السياسي: ١٠٠٠ مستوطن جديد عن كل عملية.. كان هذا هو المقياس الأخير الذي حدده المستوطنون بعد اغتيال إثنين من أسرة تسور، و٦٠ وحدة سكنية مقابل مرحلة أخرى في المفاوضات حدد ذلك رئيس الحكومة.

> إلا أن هذا الاله (مولوخ) الشهواني لا يعرف القناعة أبداً. فهناك ١٣٠ - ١٤٠ ألف يهودى يعيشون بالفعل وراء الخط الأخضر، وشبكة من الطرق الدائرية تنقلهم من أي مكان وإلى أي مكان تقريباً بدون أن يواجهوا عرباً كثيرين في طريقهم، إن أرض الفلسطينيين ممزقة ومقطعة، وإحتمالات الوصول لسلام حقيقي وإقامة دولة فلسطينية تقف على قدميها .. وهو شرط أساسى لأى تسوية . هي عديمة في هذا الواقع الجيوسياسي، وإسرائيل مستمرة في القيام بدورها.

> إن سبعين في المائة من مناطق الاحتلال الإسرائيلي توصف بأنها أراضى دولة ومعنى ذلك أنها أراضى مسموح فيها لليهود بعمل كل شئ تقريباً، حتى وإن كانت مساحة ١٦٪ تقريباً هي فقط التي يعيش فيها المستوطنون. وحتى في وقت السلام النسبي أيام حكومة سلام إسرائيلية ـ في المامين المنقضيين بين توقيع على أوسلو وحتى الانتخابات الفلسطينية - ثم مصادرة ما لايقل عن ١٠٢,٢١٥ دونما، وفقاً لمسادر فلسطينية. إن النقب الإسرائيلي مهجور مقفر، ومنطقة الخليل مأهولة بنسبة ضنيلة، وفقط في أرض النزاع التي تنتمي الشعب أخر، هناك فقط، على بقايا الأرض التي سلبت منهم، يجب البناء وتمهيد الطرق وإقتطاع الأحجار ألخ ألخ.

> وحقيقة، ماذا يمكن أن نقول رداً على رجل الخليل العجوز واللطيف الذي قال لى قبل عدة أشهر عند مدخل نفق البراق: «لقد أخذتم منا حيفا، أخذتم يافا ورملة، اللد، ومجدل وزفاريا \_ على الأقل إتركوا لنا

الخليل».

ففي يوم الخميس الماضي مثلاء كان يستطيع أن يقرأ في جريدة «البلاد» عن ٢٠ نونما تم مصادرتهم بجوار «هضبة الفخار» وعن عملية بناء حثيثة في إطار منطقة أبينا أفراهام، وكل ذلك في قلب مدينته (مدينة العجوز الخليلي) المحررة.

يستيقظ الفلسطينيون كل صباح على أخبار جريدة عن أراضيهم المسلوبة، كل بستان عنب مستهدف للمصادرة، وكل بستان زيتون مستهدف للإقتلاع.

بجوار طولكوم قام رجال المساحة بالفعل بالقياسات ـ نحو محجر اليهود، وتقوم «كريات سيفر» المتعصبة دينياً بمصادرة أراضى خربتا، نعلين، ديرفريس وبلعين، أما مستوطنة معالية أروميم فتطرد من نطاقها أبناء قبيلة «الجاهلين» والذين كانوا قد طربوا مرة من أراضيهم بواسطة إسرائيل، ولا تتوقف مستوطنة إفرات عن توسيع حدودها في الوقت الذي تقوم فيه مستوطنة «بيت إيل» هي أيضًا بالتهديد بعمل ذلك، ووراء جين أوار يصادرون أراضي بيت سوريك، وفي الطريق للبناء «هار حرماه» وحي «رأس العمود» والقائمة مازالت طويلة.

وبعد عملية المسادرات الكبرى لحكومة رابين من أجل تمهيد الطرق الدائرية الملتفة، تأتى الآن العملية الأكبر، على ما يبدو، لتوسيع المستوطئات والتي تستهدف أكثر وأكثر دفرض الأمر الواقع على الأرض، وذلك إزاء المفاوضيات حول التسوية النهائية. وهي تلك الاستراتيجية القديمة التي بدأت في العشرينات، وقت أن كانت هناك ضرورة بالفعل لفرض الأمر الواقع على الساحة، وهي مستمرة منذ ذلك الحين ويكامل قوتها.

إن معظم الإسرائيليين يصبعب عليهم فهم المغزى الكامل للمصادرات الجماعية في أعين الفلسطينيين. ولا نقصد هنا فقط غير مصدر الرزق الذي سلب ـ حتى وإن كان ذلك مفزى كبير في الواقع الاقتصادي للمناطق، فالمقصود هنا المشاعر الشخصية والقومية العميقة إزاء البستان الذي غرسه الجد، البستان الذي زرع قبل ٢٠٠ عام، أو حتى الهضبة الصخرية التي إنتقلت بالوراثة من جيل لجيل. فهناك مفروس ليس فقط ممتلكاتهم، ولكن أيضًا ذكرياتهم ذات المعاني الكثيرة. ليست ذكريات عن مقابر الأباء، ومجدهم الموضوع في مكانه، ولكن ذكريات حقيقية عن الجزء الأسرى المقدس لديهم. ونحن هذا نتحدث عمن طردوا بالفعل من أراضيهم أو إضطروا لهجرتها بسبب المشروع

مرة أخرى.

إننا نتحدث عن إرضاء شهوات التوسع لدى أقلية صفيرة ومزعجة والتي يخضع الفالبية في إسرائيل لنزواتها. إننا بصدد الحديث عن عدم الاحساس بالأمن الإسرائيلي المزمن في واقع استمرار وجودنا هنا، وإلى جانب إستمرار مشاعر الضحية فإن كل شئ يمسح متاح. إن بولة تعتبر قوة عظمى اقليمية ومينى عظمى عالمية طبقا لجميع المقاييس عسكريا أو

إقتصادياً، مازالت تزعم أن استمرار وجودها مرتبط بسلب

بستان أخر وبونم أخر، ويتحدث رئيس الوزراء عن «الحياة في

الصبهيوني مرة واحدة، وأحيانا حتى مرتين، والآن يتم الاقتلاع

الجيتوه في إطار يهودا والسامرة (الضيفة الفربية) وعندما يقول ذلك، فإنه يعنى، حياة المستوطنين، لا تصدقوا.

إن الفلسطينيين مسجونين في الحمسار، ومرتبطين تماما بنزوات الحكومة الإسرائيلية، محرومين من حرية الحركة وباقى حقوق الانسان الأساسية، لا يستطيعون ليس فقط السكن أينما يرغبون، بل حتى لا يستطيمون السفر أينما يرغبون، والمستوطنون هم الذين يعيشون في الجيتو على قدر المستطاع. لقد حان الوقت، قبيل بدء مفاوضات التسوية النهائية أن نفهم أن بناء علاقات الثقة أهم من حيازة ماعز أو دونم إضافيين

## عملية أوسلو: الفخ يزداد قوة

هاتسوفیه ۱۹۹۷/۲/۱۱ حجای هوفرمان

لم يكن هناك غرض من وراء اللقاء الذي تم بين ياسر عرفات وبنيامين نتانياهو، غيرمجرد اللقاء في حد ذاته. فجأة كان من مصلحة الاثنين أن يلتقيا لمجرد اللقاء وليس من أجل أي غرض. والدليل على ذلك، هو غياب اثنين من أهم الذين يلعبون أدواراً هامة جدا في العبلاقيات المشتركة مع الفلسطينيين وهما \_ اللوامات اورن شاحور وشاؤل موفاز، شاحور هو القائم على جميع المرضوعات المدنية، وموفاز رئيس شعبة التخطيط مشفول حاليا باثنين من الموضوعات الرئيسية المعلقة بين إسرائيل وبين السلطة الفلسطينية وهما استمرار الانسحاب من الضفة الفربية فيما يسمى بمراحل اعادة الانتشار، وموضوع المر الأمن بين الضيفة الفربية وقطاع غزة والذي يقلق الفلسطينيين للفاية. لقد أثبت ابقاء هذين القائدين في منازلهما ان الجانبين لم يبحثا القضايا الهامة جدا.

لم يكن نتانياهو وعرفات في حاجة للقاء، وإنما للصور الملتقطة من اجل الدعاية. كان نتايناهو في حاجة لهذا اللقاء حتى يثبت للرئيس كلينتون ـ الذي سيلتقي به في نهاية هذا الاسبوع ـ ان العلاقة مستمرة مع السلطة الفلسطينية ـ ها هي اللقاءات مستمرة على اعلى مستويات. وعرفات في حاجة لأن يبرهن اشعبه أن العملية مستمرة، ولا توجد قطيعة بين رئيس الوزراء الإسرائيلي وبينه. فمراحل الانسحاب وإطلاق سراح القاتلات الفلسطينيات اصبحا في جيبه حتى قبل القمة. لم يكن الأمر في حاجة إلى الذهاب إلى معبر اريز.

وقد تم خلال اللقاء بحث قضية القدس دون تحقيق أي انجاز

لإسرائيل. وقد طلب نتانياهو اغلاق مؤسسات السلطة الفلسطينية في القدس، وقد أبدى عرفات تفهمه لهذا الطلب. ولكنه لم يعط أي التزام. وقال أحد المشاركين، انه كان لقاءاً طيباً، وكان المناخ بالتأكيد مريحا، وتلقائيا، وملئ بالابتسامات. وقد تركا المشاكل الصعبة للجان التي قررها الزعيمان.

وكان العنوان الرئيسى الوحيد للقاء هو لجنة مفاوضات حول التسوية النهائية برئاسة دافيد ليفي وأبومازن، ولجنة اقتصادية برئاسة نبيل شعث ودان مريدور .. الخ. وقد استطاعت دوائر سياسية في إسرائيل أن يرسموا لي في الصباح التالي للقاء اسلوب المباحثات في اللجان \_ فالمناقشة الأولى ستكون حول المر، والقضايا التي على جدول الاعمال، ومن الذي سيطرح الموضوعات.

تدل التجربة أن هناك طاقة ضخمة تضيع هباء في مثل هذه اللجان، ولكن لا يبدو أن ذلك يقلق نتانياهو وعرفات.

تعتبر لجنة التسوية النهائية أهم لجنة في نظر الفلسطينيين وقد جعل نتانياهو من دافيد ليفي رئيسا لهذه اللجنة لعلمه ان وزير الخارجية يحب المظهرة للفاية، أن نتانياهو ومساعديه على قناعة بأنه بعد فترة وجيزة سيعود اعوانه للسيطرة على هذه القناة، بينما ينعم ليفي بالدعاية والاضواء الاعلامية بينما سيحدد مكتب رئيس الوزراء

في مكتب رئيس الوزراء يعلمون انه من المكن اتباع هذا الاسلوب من العمل مع دافيد ليفي، وليس مع وزير الدفاع، ولهذا أيضا لم يشارك مردخاي في لقاء عرفات ـ نتانياهو.

يهم نتانياهو بالفعل الا يكون له منافس في تحديد اساليب التعامل

مع الفلسطينيين. فمن المعروف ان مردخاى لا يكتفى بالمظاهر واكنه يحب ان يعمل، وهو الأمر الذى لم يكن في نيتهم في لقاء ايريز. واكن حذار ان نخطئ: فالجوهر في العلاقات بين إسرائيل والسلطة الفلسطينية موجود وموجود. العملية في ذروتها وتتقدم بسرعة. فقد الفلسطينية موجود وموجود. العملية في ذروتها وتتقدم بسرعة. فقد اللفاع ستتحول ه/ من المنطقة C في المرحلة الأولى إلى وضع القاتلات. وفي هذا الموضع بالذات يقف نتانياهو موقفاً معقداً لم يتوقعه مسبقاً ـ فالحكومة السابقة ـ حكومة اليسار المتطرف اطلقت شديد بين إسرائيل والسلطة الفلسطينية حول توصيف العدود سراح جميع المدريين «الماديين» وأبقت في المتقلات جميع القتلة،

سيطرة كاملة في ٣٠٪ من الضفة الغربية قبل المرحلة الثالثة. وطبقا للخطط التي يتم دراستها حاليا في فرع التخطيط بجيش الدفاع ستتحول ٥٪ من المنطقة C في المرحلة الأولى إلى وضع المنطقة B والمرحلة الثانية ان تتطرق كما هو معروف للمناطق C، ولكنه في اطارها ستكون المرحلة الثالثة مصحوبة بجدل شديد بين إسرائيل والسلطة الفلسطينية حول توصيف العدود والمستوطنات والمواقع العسكرية، والتي فيما عداها سيحصل الفلسطينيون على كل الضفة الغربية مثل النبابة التي تسقط في الفلسطينيون على كل الضفة الغربية مثل النبابة التي تسقط في خيوط العنكبوت، وكلما حاولت الخلاص، كلما تورطت اكثر مكذا أيضا بنيامين نتانياهو الذي يتورط أكثر وأكثر في حبائل اتفاقيات أوسلو. وقد دخل هذا الفخ بأعين مفتوحة ـ والخلاص لا يبدو ممكنا.

## شرخ أيديولوجى ــ متى؟

المخضية ايديهم بدماء اليهود. ولم تكن هذه مصادفة، لقد خشيت

حكومتا رابين ـ بيريز مواجهة عملية الافراج عن القتلة. عند غروب

شمس حكم بيريز، فضل أن يترك هذه القضايا الساخنة لمن سيخلفه

- فعندما يفحص نتانياهو كل المعتقلين لن يجد الا قتلة وقاتلات، وقد

جات سخرية التاريخ لتفرش على زعيم المعسكر القرمي أن ينفذ

هذه الخطوة المقيتة بالافراج عن المخربات القاتلات. يتبقى فقط

موضوع «المراحل». فكما هو معروف حتى الأن ان هذه المشروعات

مبالغ فيها اكثر مما كانت حكومة اليسار ستنفذه. حسبما نما إلى

علمى، يفكرون في مؤسسة الدفاع في الغاء وضع المنطقة B في

هاتسوفیه ۱۹۹۷/۲/۳ یعقوب ادلشتاین

فى حديث للتلفزيون، قال بنيامين نتانياهو رئيس الوزراء، بأنه لا يجب اعتبار الانسحاب من الخليل شرخاً ايديولوجيا فى جدار الليكود، لأن هذا الاتفاق قد فرضته عليه الحكومة السابقة وهو مضطر لأن يفى بشروط الاتفاق. مقابل ذلك، رأى بنى بيجين فى هذه الخطوة خرقا ايديولوجيا لمبادئ الليكود فيما يتعلق بمبدأ أرض إسرائيل الكبرى، مما جعله يستقيل من الحكومة.

فمن الاكثر مصداقية في هذا الجدل؟ - فقد اتهم بنى بيجين رئيس الوزراء بالتراجع بسبب احداث النفق أو بسبب الضغوط الخارجية، ولم يتطرق إلى ضرورة تنفيذ الاتفاقيات، عشية انتخابات الكنيست بث بنيامين نتانياهو رسالتين متناقضتين: الاولى حول فكرة أرض إسرائيل الكبرى، والثانية حول ضرورة تنفيذ اتفاقيات أوسلو. ويعد الانتخابات اختار الرسالة الثانية ولم يرغب في خرق اتفاقيات أوسلو. أوسلو. سواء أن اتفاق أوسلو قد فرض عليه، وسواء قبله عن وعي وإدراك، فهو يمثل شرخا ايديولوجيا في جدار الليكود لان برنامج الحزب يتضمن المضي والعمل بمبدأ أرض إسرائيل الكبرى. ولا يعقل الا يحدث الشرخ الايديولوجي بسبب اتفاق تم فرضه، لقد حدث هذا الشرخ فور تنفيذ اتفاقيات أوسلو - مما يعنى توحد الليكود مع

احزاب اليسار في الكنيست. وقد صوتواً معاً لصالح الانسحاب من الخليل. من الأن لم يعد هذا الليكود نسخة من حركة ميروت، بل اصبح ليكوداً آخر مختلفاً. لقد اتجه إلى الوسط وانسحب من الجناح اليميني، اما تفسير نتانياهو، متى يحدث شرخاً ايديولوجيا، فهو تفسير غير مقبول، ومحاولة تفسير اتفاق المراحل الجديد، كتحسين أو تعديل لاتفاقيات أوسلو، لا يمكنه ان يخفى هذا الشرخ الأيديولوجي،

هذا الشرخ الذي ظهر الآن، سوف يزداد مستقبلا عندما تضطر هذه الحكومة ان تنفذ المراحل الأخرى.

ويعتبر التفسير الايديولوجي لبنى بيجين لهذا الاتفاق اكثر منطقية، عن التفسير الذي قاله نتانياهو. وهو اكثر وضوحاً وفهما عن ذلك الملتوى الذي صدر عن نتانياهو. لقد ظهر الشرخ الأيديولوجي في الليكود وأصبح اليوم حزبا مختلفاً عن الذي كان قائما من قبل. الثناء الذي هبط على نتانياهو من السار، وخاصة من المطرب افيف جفن، لن يضيف اليه المزيد من القوة في الانتخابات القادمة. ولن تسهم هذه الاشادة في تعزيز موقفه بين الجماهير التي تسانده في الانتخابات.

هذا الشرخ الايديولوجي غير مرتبط بحجج فرضية، وانما ظهر على ضرء حقائق. من الآن يعمل مكتب بنيامين نتانياهو ـ المكون من ما تسمى «بمجموعة الشباب» التي احاطت به عشية الانتخابات ـ تأهبا لانتخابات عام ٢٠٠٠، عندما يقوم نتانياهو باعادة ترشيح نفسه في مواجهة براك من حزب العمل. يجب دراسة كل خطوة وكيف ستبدو في المستقبل قد يحاول براك ان يكون (توأم نتانياهو)، ولكن اذا اراد نتانياهو ان يكون (توأم براك)، وحاول أن يبتسم لليسار، على ضوء تنفيذ اتفاقيات أوسلو، فسوف يفقد تأييد اليمين، سيضطر نتانياهو أن يطرح على الجماهير موقفا ايديولوجيا مختلفا عن موقف حزب العمل، حتى لا يطمس الفارق بين الحزبين. لو اتجهت جماهير مؤيديه حاملة ملف الانسحاب من الضفة الغربية والجولان، فسيفقد مساندة هذه الجماهير. أن وجود شرخ ايديولوجي في برنامج الليكود لن يساعده على طرح سياسته القومية. ولن يستطع أن يلقى بكل هذه الاتهامات على الحكومة السابقة ويزعم انه اضطر لتنفيذ اتفاقية أرسلو. هذه المرة سيكون تنفيذ الاتفاقيات مقترنا باسمه، وليس باسم الحكومة السابقة. هناك احباط من سياسته

يسود جماهير مؤيديه من اليمين. والخط السياسي هو الذي سيحسم الامور. الوقوف امام الجماهير في ظل وجود شرخ ايديولوجي، والمطاردة من جانب بني بيجين وعوزي لنداو، ونعت سياسته كانحراف ايديولوجي ـ كلها امور لن تعزز من التأييد الجماهيري الذي يسعى اليه.

يعتبر كذلك اتفاق بيلين ـ ايتان، أو البيان الذى اصدرته مجموعة من اعضاء الليكود في الكنيست والمؤيد للانسحاب من جنوب لبنان، جزماً من ذلك الشرخ الايديولوجي الذي أصاب الليكود. وهذا الشرخ سيؤدى للمزيد من التدهور مع تنفيذ بقية اتفاق المراحل، من شأن هذا الشرخ ان يمس احزاباً أخرى في الكنيست من المشاركة في الانتلاف الحكومي، ولكن ليس بنفس القدر الذي سيمس الليكود وزعامته. صحيح ما يقال من أن تلك الاجراءات السياسية قد فرضت عليه، ولكن الرأى العام ينظر إلى هذه الاجراءات على انها تراجع عن المواقف السياسية التي من اجلها اعطى اصنواته لليكود.

على كل حال، لقد بدأ الشرخ الايديولوجي في الليكود ولم يعد من المكن ايقافه. وهو من شأنه ان يزرع بذور التشتت في الحزب، الا إذا تغيرت الظروف.

هآرتس ۱۹۹۷/۲/۶

يرح طال

مشروع التقسيم

إسرائيل وجيرانها، بما فيهم السلطة الفلسطينية. فلن يكون هناك اى حل المشكلة طالما لن تقوم دولة فلسطينية في الضفة الفربية وقطاع غزة، تعطى بطاقات هوية وجوازات سفر لمواطنيها وتوطين جزء من اللاجئين داخل حدودها. وهكذا يتحولون من لاجئين لمواطنين.

تقترح الباحثة السماح بعودة بعض اللاجئين الفلسطينيين إلى حدود الدولة الفلسطينية المزمع اقامتها، لأن اغراق الدولة الشابة بمئات الالاف من اللاجئين قد يهز استقرارها. ووفقاً لهذا البحث، سيتحدد لكل دولة في المنطقة ـ بالاتفاق فيما بينهم ـ نصيب من اللاجئين الذين سيتم توطينهم داخلها ويحملوا جنسيتها. يقول مسئول كبير في قسم الشرق الأوسط بالخارجية الامريكية ان الفرصة قائمة لموافقة الاطراف على ذلك المشروع المقترح، وذلك على النقيض من مقترحات سابقة. وقد أقدمت الادارة الامريكية على القيام بدراسة جدية لمقترحات هذا البحث، كما تفكر في تبنى بعضها. يبلغ حاليا عدد اللاجئين الفلسطينيين ٥٠٠، ٢٧٥، ٢٠ نسمة، من بينهم عدد اللاجئين الفلسطينيين مضيمات تشرف عليها وكالة غوث

صدر في الولايات المتحدة الامريكية كتاب جديد يطرح عدداً من الحلول لمشكلة اللاجئين الفلسطينيين، وهي المشكلة التي ستواجهها إسرائيل في مفاوضات التسوية الدائمة، والتي ستبدأ خلال اسبوعين. ومؤلفة هذا الكتاب هي دونا ارزت استاذة القانون الدولي بجامعة سيركوز بولاية نيويورك، وهي تهتم منذ سنوات طويلة بدراسة النزاع الإسرائيلي الفلسطيني مع التركيز على مشكلة اللاجئين ـ كما أنها ترأس مجموعة عمل لدراسة هذه القضية في المجلس الامريكي للعلاقات الخارجية، ويقوم كتابها على الابحاث التي قامت بها مجموعة العمل هذه.

فى هذا الكتاب الذى يحمل عنوان (من لاجئين لمواطنين للفلسطينيون وإنهاء النزاع العربى ـ الإسرائيلي)، تقترح البروفيسورة أرزت تسوية لحل المشكلة، وهي تفرض على كل جانب ان يتنازل عن جزء من تطلعاته. تقترح الباحثة أن يتم في اطار اتفاقية السلام، تقسيم عبء توطين اللاجئين على

للاجئين. ووفقا التقديرات، سيبلغ عدد الفلسطينيين في الشرق الاوسط في عام ٢٠٠٥ ما يقرب من ٨,٢٦٥,٠٠٠ نسمة. وتقترح الباحثة تحديد نصبيب لكل بولة في توطين اللاجئين وتحويلهم إلى مواطنين وفقا للقدرة الاقتصادية لكل دولة، واستقرارها الاجتماعي، ومعايير أخرى. كذلك تقترح أن تقدم

الدول الصناعية الكبرى الفربية مساعدات لهذا المشروع. من المقترح ان يعيش اكثر من ثلث اجمالي الفلسطينيين في الشرق الأوسط داخل الضيفة الغربية وقطاع غزة. وبالنسبة للضفة الغربية يقضى الافتراض بمضاعفة عدد سكانها خلال الثماني سنوات القادمة ـ أي من مليون و٢٠٠٠ ألف نسمة إلى ٢ مليون و٤٠٠ ألف نسمة عام ٢٠٠٥، وهذه الزيادة السكانية ستنبع من عودة ٥٠٠ ألف لاجئ فلسطيني - خاصة من غزة ولبنان - ومن الزيادة الطبيعية. ويؤكد البحث أن البنية الاساسية الاقتصادية والطبيعية في الضفة لن تسمح باستيعاب عدد كبير من الفسلطينيين. ويقترح البحث تخفيض عدد سكان غزة بمقدار النصف، وسيتحقق هذا الهدف بواسطة نقل جزء من مواطني مخيمات اللاجئين في القطاع (٣٨٠ ألف نسمة) للضفة الفربية ولدول عربية مجاورة وتوطينهم هناك. والهدف الذي يرسمه البحث - انه في عام ٢٠٠٥ لن يزيد عدد سكان غزة عن أكثر من ٤٥٠ ألف نسمة (حاليا يقدر العدد بحوالي ٨٨٠ ألف نسمة) من المقترح ان يبلغ حجم الفسلطينيين في الأردن عام ٢٠٠٥ حوالي مليوني نسمة \_ أي حوالي ١٦٨ ألفا زيادة على العدد الحالى الذي يصل إلى مليون و٢٣٨ ألف فلسطيني. وهذه الزيادة تزيد قليلا عن الزيادة الطبيمية. وقد ذكرت ارزت ان اغلب القلسطينيين الذين يقيمون حاليا في الأردن قد اصبحوا مواطنين اردنيين ويفضلون البقاء في هذه الدولة حتى بعد التسوية النهائية في المنطقة. في تقدير الباحثة، سيفضل اغلب الفلسطينيين الذين يقيمون في مخيمات اللاجئين في الأردن (١٤٪ من الفلسطينيين هناك)، الحصول على الجنسية الاردنية. ويتكهن البحث بأن عدد الفلسطينيين في لبنان سوف يتراجع من ٣٧٢,٧٠٠ حاليا (من بينهم ١٨٦ ألفا في مخيمات اللاجئين إلى ٧٥ ألفا عام ٢٠٠٥. وتذكر الباحثة ان لبنان تستطيع بسهولة استيعاب وتوطين كل الفلسطينيين الذين يقيمون داخلها، ولكن السلطات ستشجع الكثير من الفلسطينيين على الهجرة، وترى الباحثة ان كثيرين سيختارون الاستيطان في الأردن والضفة الفربية أو في شمال إسرائيل في اطار سياسة تجميع شمل الأسر. يعيش حاليا في سوريا حسوالي ٢٥٢ ألف لاجئ فلسطيني من بينهم ٩٧ ألف في

المخيمات، وتذكر الباحثة أن أغلب الفلسطينيين قد انخرطوا في الشعب السورى، ولكنهم مازالوا محرومين من الجنسية والهوية الرسمية، وفي تقديرها ـ لو حصل هؤلاء على الجنسية ـ سيفضل اغلبهم البقاء في سوريا. ويؤكد البحث ان عام ٢٠٠٥ هو التاريخ المستهدف لتوطين ٤٠٠ ألف فلسطيني في سوريا، وعندما يتطرق البحث لإسرائيل، وضع في الحسبان التخوف من ان يطالب الفلسطينيون بحق العودة إلى حدود الخط الأخضر. تقترح ارزت في هذا الصدد أن تقوم إسرائيل بتوطين ٧٥ ألف لاجئ داخل حدودها خيلال الثماني سنوات القادمة في اطار سياسة جمع شمل العائلات، اغلبهم من لبنان والضفة والاردن \_ مع منحهم الجنسية الإسرائيلية. اما باقى الدول العربية الأخرى كالسعودية والعراق والكويت ومصر وبول المفرب فسوف تستوعب حوالي ٥٥٠ ألف فلسطيني (يعيش حاليا في هذه الدول ۲۰۰, ۲۰۱ فلسطینی).

يقترح البحث أيضا أن تشارك الدول الأوروبية والولايات المتحدة في تحمل هذا العبء. من المقترح أنه إلى أن يحين الموعد المستهدف تقوم هذه الدول باستيماب ٩٠٠ ألف فلسطيني (مقابل ٢٥٤ ألفا يعيشون حاليا في هذه الدول).

ترى البروفيسورة ارزت ان إسرائيل ستوافق على تنفيذ محدود لحق العودة امام الفلسطينيين إلى حدود الخط الاخضر، لو تم ذلك في اطار تسوية شاملة تتحمل خلالها كل دول المنطقة عبء توطين اللاجئين الفلسطينيين. وسيتم منح حق العودة إلى حدود الخط الأخضر لمن يستوفى الشروط التالية: \_

- من يثبت أنه كان يقيم هنا قبل عام ١٩٤٨ - من لديه حاليا اقرباء في نولة إسرائيل (مع تحديد درجة القرابة) - ومن يوقع على وثيقة قانونية يتمهد فيها وفقا لقرار مجلس الأمن ١٩٤، بالتعايش السلمي مع الجيران - أي - الامتناع عن القيام بأعمال ارهابية. وسيكون من حق إسرائيل الاعتراض، من أجل منع هؤلاء من الدخول اليها لو ثبت انهم شاركوا في اعمال ارهابية. موضوع أخر يجب أن يجد حلاً في التسوية النهائية وهو يخص تقديم تمريضات نتيجة فقدان ممتلكات الذين لن يسمح لهم بالمودة إلى وطنهم - أي للفلسطينيين الذين تركوا عقارات في إسرائيل واليهود الذين تركوا املاكاً في دولهم الاصلية العربية، هنا سينبقى على المجتمع الدولي ان يوفر الموارد الضرورية لهذا الفرض، وهي غير محددة الحجم، ولكنها بالطبع تفوق قدرة بول المتطقة.

## أمن بدون أب

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۷ إستماق ليشور

ليس هناك برهان أقضل عن الرضع الذي نعيشه جميعاً من هذه الفوضى التي حدثت عقب إطلاق النيران الجندي نوعام فريدمان في الخليل. لقد كان أصحاب الرأى في التليفزيون بالطبع هم المستوطنين أنفسهم وعلى قدر ما كانت مكانة هؤلاء بين الجماهير - حتى وقت قريب على الأقل - كجماعة متطرفة أو غريبى الأطوار، فها نحن نجدهم الآن مدعوين باحترام للادلاء

إن مستوطني الخليل، الذين لا جنور لهم والذين يطلق عليهم النيران أو تقريباً يطلق عليهم. أجرى معهم أحاديث في الشارع وأقوالهم عرضت بأيدى ممدى البرامج الرفيقة بهم بأشكال

ومرة أخرى يطالب الفلسطينيين بالإقرار بما يرون، وعلى سبيل المثال ماجاء على لسان مذيع ومعد برنامج مساء جديد وكانه أمر مفهوم من تلقاء نفسه: لولا جيش الدفاع الإسرائيلي، لحدثت كارثة أكبر،

أما مالم يتبادر لذهن المحررين، ومعدى البرامج والسياسيين، أنه أو كان هؤلاء المستوطنين قد أبعدوا من الخليل لكان جزء كبير من ذلك الكابوس المستمر قد أصبح خلفنا.

وهكذا، نجدنا في ذروة إحدى الحوارات، نسمع ممثل المستوطنين، موشيه بن زمرا، وهو يزعم بحماس ضد الانتشار من جديد لقوات جيش الدفاع الإسرائيلي في المدينه قائلا: ولكن من سيفرض الحصار إذا ما أخلى جيش الدفاع الخليل؟ إلى هذه الدرجة تحمس المسترطن من حقيقة أنه له مطلب برجماتي أكثر من ورقة المساومة لإبراهيم أبينا وأبيهم، حتى عاد وسنال هذا السؤال. والأمر المدهش في هذا النقاش المحتدم كان عدم وجود شخص واحد سعى ليسال: 'ولماذا فرض الحصار بالذات على الفلسطينيين؟ فالأمر إذا تحول إلى مسألة تقليدية روتينية: فهم يطلقون النيران - فيفرضون عليهم الحصار للبحث عن المتدين، فيطلقون عليهم النيران ويفرمنون عليهم الحصار لكيلا يصبوا غضبهم على المستوطنين.

إننى لست واثقا أن واحدا من المصاورين أعطى رأيه لأحلام الأطفال في الخليل بعد البصق، والإحتكاك والضرب الذي يتعرضون له من المستوطنين، وإن نتحدث هنا عن أسلوب معادلة

ولكن جيش الدفاع الإسرائيلي حظى، تقريباً بفضل فريدمان، وبالطبع بفضل نائب القائد أفي بوسكيلا، بعلاقات جماهيرية ممتدحة. وللحظة نسينا أن نسال أنفسنا: إذا كان من المكن

السيطرة على شخص يطلق النيران فلماذا يجب إطلاق النيران على قاذفي الحجارة؟ لأنهم فلسطينيين فقط، سألت واحدة هذا السؤال. وقبل حادث إطلاق النيران.. ثم إطلاق النار من كمين على أم وإبنها من مستوطئة بيت إيل في رام الله. وقد حكمت السلطة الفلسطينية على ثلاثة أشخاص إعتقلتهم في محاكمة سريعة بالمؤيد. لقد تحققت نبوط رابين بدون محكمة العدل العليا وبدون مؤسسة "بيتسلم" التي تدافع عن حقوق الظسطينيين. ولكن هذه المحاكمة السريعة كان يجب أن تذكرنا مرة أخرى، بأن أمن الإسرائيليين، سواء كان إتفاق أوسلو قد هزه أو كان قواه - كل حسب وجهة نظره - هو يعتبر الأمن الوحيد بالمفهوم الأمنى حتى السلطة الفلسطينية ملزمة بالحفاظ على أمن الإسرائيليين، وهذا الموضوع يردده مرة تلو الأخرى الحكومة ومن خلفها المعارضة.

أما ما إتضبع مرة أخرى من النقاش بعد حادث فريدمان هو أن أمن الفلسطينيين ظل مستباحاً. إن الضبابط بوسكيلا كان بالقعل شجاعاً، وكذلك معه جنود الدورية الأخرين، ولكن الأمر الأكثر من ذلك إتضب هذا الأسبوع - وهذا الأمر إنمكس على أعين إسحاق موردخاى وبنيامين نيتانياهو القلقين - وهو أن أمن الفلسطينيين تحت سلطة إسرائيل ليس هذا فقط الذي يوصف بأن ليس له أباً، بل أن هناك عناصر إسرائيلية أكثر من اللازم لا تبالى به ولا تهتم به. فجهاز الأمن المام مثلاً (الشاباك) أرسل تحذيراً، كما جاء في المسحف، عن وقوع عملية لحماس في نفس اليوم. أما عن عملية مستوطن أو متطرف ديني، فلم يفكر أو يهتم أحد. مرة أخرى لماذا؟ ويعتبر ذلك أيضاً السبب في أن موردخاي، ونيتانياهو ومعهما وسائل الإعلام الحكومية، سارعوا في مدح جيش الدفاع الإسرائيلي على إحباط المؤامرة بأيدى جنود شجعان، بعد أن تمت المؤامرة نفسها بايدى جندى آخر أقل شجاعة. إن المسألة هي مسألة وقت حتى تقوم مصر، ودول أوروبا وربما أيضاً الولايات المتحدة الأمريكية بصبياغة الرضع المعقد الحالي بشكل علني: وهو ما يجب على إسرائيل عمله كدولة إحتلال طبقاً لميثاق جنيف - وهو الدفاع عن مواطنيها في المناطق المحتلة.. وهو الدفاع الذي حدث بالفعل فقط احياناً - وتحول بواسطة إتفاق أوسلو إلى مسألة غامضة تماماً. إن إسرائيل مسئولة ومسموح لها بالدفاع عن مواطنيها في كل مكان بالمناطق، وكذلك عن المستوطنين.

ولكن من يدافع عن الفلسطينيين في المناطق المختلفة؟ لقد تحاور وتناقش الكثيرون مع السلطة الفلسطينية عن أمن (الإسرائيليين)، ولكن مثلما نسى جهاز الأمن العام (الشاباك) ونسى أيضاً الآخرين، أن هناك جمهوراً فلسطينياً كبيراً جداً دمه مستباح.

## مياه بدلاً من الذخيرة الحية

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۱۲ زئيف تشارلز جرنيباوم (بروفيسور في علم النفس بالجامعة العبرية)

> في فترة الحكم الإسرائيلي للمناطق قتل آلاف المتظاهرين وعابري الطريق من الغلسطينيين، بما في ذلك منات الأطفال تحت سن٤١. بالإضافة لجرح المئات، وجزء منهم إصاباتهم خطيرة. وفي معظم الحالات لم يستخدم هؤلاء المتظاهرون الأسلحة ضد قوات الأمن الإسرائيلية، باستثناء الطوب. وفي أول نوفمبر ١٩٩٦ قتل مرة أخرى متظاهر فلسطيني بسبب إطلاق نيران الجنود بجوار رام الله. وفي السنوات الأخيرة وقعت ألاف المظاهرات لإسرائيليين، جزء منها مظاهرات عنيفة جداً. وحسب معلوماتي لم تكن هناك واقعة واحدة لمتظاهر أو عابر سبيل قتل بأيدى قوات الأمن الإسرائيلية. فما هو شرح الفارق في التعامل بين هذين النوعين من الأحداث؟

> في حوزة قوات الأمن توجد بصفة عامة ثلاثة أنواع من وسائل الردع وهي: الغاز المسيل للدموع، الرمسامسات المطاطية، والرمسامسات الحية (القاتلة). وعندما لا تجدى الوسيلتان الأوليان للردع في تحقيق أهدافهما، فإن قوات الأمن تفتح النيران الحية. وفي معظم الحالات يؤدى ذلك إلى وقف الحدث، ولكن بثمن باهظ من الضحايا والضرر الواقع على الإسم الطيب للمجتمع الإسرائيلي، ويجب أن نذكر أن أعمال الشغب والمظاهرات يرافقها ويواكبها توبر شديد في الطرفين، ومن السهل أن نتفهم أن جندياً يخشى على حياته من الممكن أن يضغط على الزناد. إن هذا السيناريو غير موجود في أحداث خرق النظام لدى اليهود. إن عنصراً هاماً يوجد في هذه الحالة ولكن ينقص الإستعدادات لقوات الأمن ضد حوادث خرق النظام لدى العرب - وهي المركبات التي ترش تيارات المياه الشديدة. هذه الوسيلة المقبولة والمعروفة في العالم كله، لا تؤدي بصفة عامة إلى إمماية بحياة الإنسان. وعندما نسال لماذا لا نستخدم هذه المركبات في فض المظاهرات ضد الفلسطينيين فإن الإجابة هي: "لا توجد ميزانية". لماذا "لا توجد ميزانية" لوسائل من المكن أن تنقذ حياة إنسان عندما يكون الحديث عن الفلسطينيين؟

> إن لهذا الوضع توجد إجابة واحدة ممكنة: إن حياة الفلسطينيين تساوى أقل، أقل بكثير، من حياة اليهود.

> ويكفينا التمعن في التقارير المصورة الواردة عن المظاهرات في كرريا، على سبيل المثال، من أجل التأكد من أنه يمكن عمل أساليب أخرى. فهناك علم إجتماع وعلم نفس خاص بالمظاهرات وهي الأساليب التي لم تدرس كمنهج على أيدى قوات الأمن.

ومن أجل الحفاظ على الأرواح والحياة في المظاهرات يمكن إتخاذ الأساليب الأثية:

ه يجب منع المظاهرات بواسطة إزالة الأسباب المؤدية لها: إهانات للسكان المدنيين والتي كنا شهوداً عليها مؤخراً، بما في ذلك التعطيل المبالغ فيه عند الحواجز الأمنية، إن تراكم هذه الحالات يؤدى إلى خرق النظام، والذي يواكبه إحتكاكات إضافية، والذي يؤدي بدوره لحدوث مظاهرات إضافية.

\* تأهيل الجنود والمساكر كمنهج للتعامل مع المظاهرات. فهناك الكثير من الجنود الذين يواجهون مواقف لم يتلقوا أي تأهيل أو تدريب مسبق في كيفية التعامل معها، ويجب الدراسة بأسلوب منهجى لكل حدث من الناحية الطمية وإستخراج النتائج.

\* تزويد القوات بالأنوات المناسبة، بما في ذلك أسلحة غير قاتلة، وبالذات السيارات المجهزة بمواسير المياه المتدفقة ومهمات دفاعية (دروع واقية للوجه، ملابس محصنة ضد النيران وغيرها). ونحن نتمني أن الإعلانات التي نشرت في المسحف مؤخراً عن أن جيش الدفاع الإسرائيلي ينوى إستخدام مواسير المياه لتفريق المتظاهرين، هي أخبار

ه وضع قوات بأعداد كافية من أجل التعامل مع المتظاهرين. والحقيقة أن القوات التي كانت في رام الله كانت قليلة بعد فتح النفق بالقدس، وكانت هي المنصس الهام في تدهور الموقف هناك.

ء الصفاظ على النظام والإنضب باط للقوات في المظاهرات المنفيرة والكبيرة على السواء.

لا يجب الإستهانة بموضوع الممالجة التكتيكية في المظاهرات. إننا نشهد بأن المعالجة غير السليمة في مواقف كهذه من المكن أن تؤدى إلى تدهور سريع بل وحتى إلى حرب. فبدلاً من الدبابات ويسائل التصميد، مطلوب أساليب مختلفة على عكس ذلك: وسائل منع وتعامل مفيد في المظاهرات العنيفة، بالأساليب الأقل عنفاً ولكن ذات تأثير. وبذلك ستكون النتائج إيجابية لجميع الأطراف.

## الكلب الذي لم ينبح

معاریف ۱۹۹۷/۱/۲۷ اُوری اُفنیری

> إن حل اللفز يكمن في نباح الكلب قال ذلك شارلوك هولز. وعندما قال صديقه الدكتور ووطسون: ولكن الكلب لم ينبح أبدأ فلخص هولز المسالة قائلاً: إن هذا هو الأمر!.

> في ضبحيج الأصوات، التي تملأ فراغ الدولة كل لحظة، من الصعب جداً الانتباء إلى صدوت غير مسموع. والمطلوب هنا شارلوك هولز لكي يميز ذلك الصوت. وعلى سبيل المثال، يوم إجلاء معظم الخليل، وبعد كل المفاوضات التي دارت على أيدى حكومات رابين، بيريس ونيتانياهو حول الإنسحاب من الخليل. تجلى كابوس مزعج: سوف تسفك الدماء.

وتراءت انا الصورة: "رجال الإستيطان اليهودي في الخليل" ان يتحملوا دخول السلطة الفلسطينية والقوات المسلحة الفلسطينية إلى مدنية الآباء. سوف ينتفضون. ونصف الشعب سوف يؤيدهم، نصف الشعب سوف يمنع تنفيذ القرار. مئات الآلاف من مؤيديهم من كل أنحاء البلاد سوف يستجيبوا لدعوتهم ويصعفون الخليل، "وسوف تنضم إليهم ميليشيات المدارس الدينية المعججة بالذخيرة. وأمام هذه الحشود العظيمة من اليهود - رجال، نساء وأطفال - سوف، تقف الحكومة موقف العاجز عن التصرف. وسوف يستجيب الجنود المتدينين لأوامر العاجز عن التصرف. وسوف يستجيب الجنود المتدينين لأوامر عاخاماتهم ويرفضوا رفضاً جماعياً تنفيذ الأوامر. وسوف يفتح حاخاماتهم ويرفضوا رفضاً جماعياً تنفيذ الأوامر. وسوف يفتح المستوطنون النيران على الجنود الفلسطينيين الداخلين للمدينة، وسوف يرد هؤلاء بالنيران. سوف يكون الوضع فظيعاً .. وسوف يصبح بحراً من الدماء.

إن هذا الخوف المزمن شل قوة إتخاذ القرار لدى كل الحكومات. لقد خاف رابين أن يطرد المستوطنين من قلب الخليل بعد مذبحة المقدس جولد شتاين. بيريس خاف من تنفيذ الإجلاء في الوقت المحدد لذلك، وخرق بذلك الإلتزام القومي، ونيتانياهو إستنفد الموضوع على مدى سبعة أشهر. فاجتمعوا وناقشوا، وناقشوا وإجتمعوا، حتى وقعوا في النهاية على ورقة تقول نفس الأمر. وحيئئذ فقط وتحت ضغط دولي كبير، تم تنفيذ الإنسحاب من معظم الخليل. وماذا حدث؟ لم يحدث شئ بالمرة. صبوت الصبعت الخفيف. ولا توجد أي حياة في هذا الصبعت. لم يوجد جندي واحد رفض تنفيذ الأوامر. ولم يقم مستوطن واحد بإغلاق واحد رفض تنفيذ الأوامر. ولم يقم مستوطن واحد بإغلاق الطريق بجسده أمام دخول القوات الفلسطينية. وإستمر نصف

الشعب جالساً مع التسالى (اللب والفول والفسئق) أمام شاشات التليفزيون. وإنسحب جيش الدفاع الإسرائيلي ودخلت القوات الفلسطينية، وجاء عرفات وإحتفل. لا من معتد ولا من مستفيث (قول من التوراه المزامير ١٤٤، ١٤٤) أي أمن وسلام للجميع. في هدوء وطمأنينة.

لماذا؟ لأن الأمر كله كان خدعة كبيرة. فإن مستوطنى الخليل هم الفئة غير المحبوبة جداً في إسرائيل. أيضاً شخصيات من اليمين الصريح يمقتوهم. فعلى مدى شهور وسنين طويلة قام المستوطنون بالخليل بفعل كل شئ يجعل كل طوائف الشعب الإسرائيلي تقريباً تكرههم. فهم طائفة تثير الدهشة والفرابة. تصرفاتهم التي تبرز القوة، غرورهم الذي يصل السماء، كلامهم القاسي كوخز الابر، كل ذلك أخرجهم من نطاق الشعب. وعندما توجه أحمد طيبي في إحدى البرامج التليفزيونية مباشرة سائلاً الأم الإسرائيلية: "هل أنت البرامج التليفزيونية مباشرة سائلاً الأم الإسرائيلية: "هل أنت مستعدة لأن يقتل إبنك من أجل مستوطني الخليل"؟ لقد قذف بكتلة من التراب فجأة. وإذا كانت الأمهات يستطيعن الإجابة لأجبن في فرقة موسيقية عظيمة لا لا لا لا لا !

إن المستوطنين عزلوا أنفسهم تماماً، ولذلك هبطت قوتهم وإنخفضت إلى صفر. إنهم يستطيعون حتى الآن أن يتسببوا في المشاكل. فهم مازالوا يعتبرون قنبلة موقوتة ولكنهم لا يستطيعون أن يغيروا من الأمر شيئاً.

فمن أبن نبعث الفكرة، أن هؤلاء المستوطنين يستطيعون أن يصعدوا الأمر لحرب أهلية؟ إن الفكرة نبعت من قدرتهم على إحداث ضبجة في الإعلام، وخاصة في التليفزيون. لأن أي تهديد دموي يفرز نتيجة وأي ضبجة تفيد الإعلام.. ويحظى بذلك المستوطنون وأصدقاؤهم بمعاملة أحسن إن نصف دستة "نساء مرتديات أخضر" واللاتي يصرخن خائن" يستطعن الاعتماد على تفطية إعلامية واسعة (في حين أنه منذ سنوات لم يقم رجل إعلام واحد بإجراء حوار ولو حتى يذكر "النساء المرتديات الأسود" - الجماعة التي تهدف السلام وتقوم بمظاهرات كل يوم جمعة.

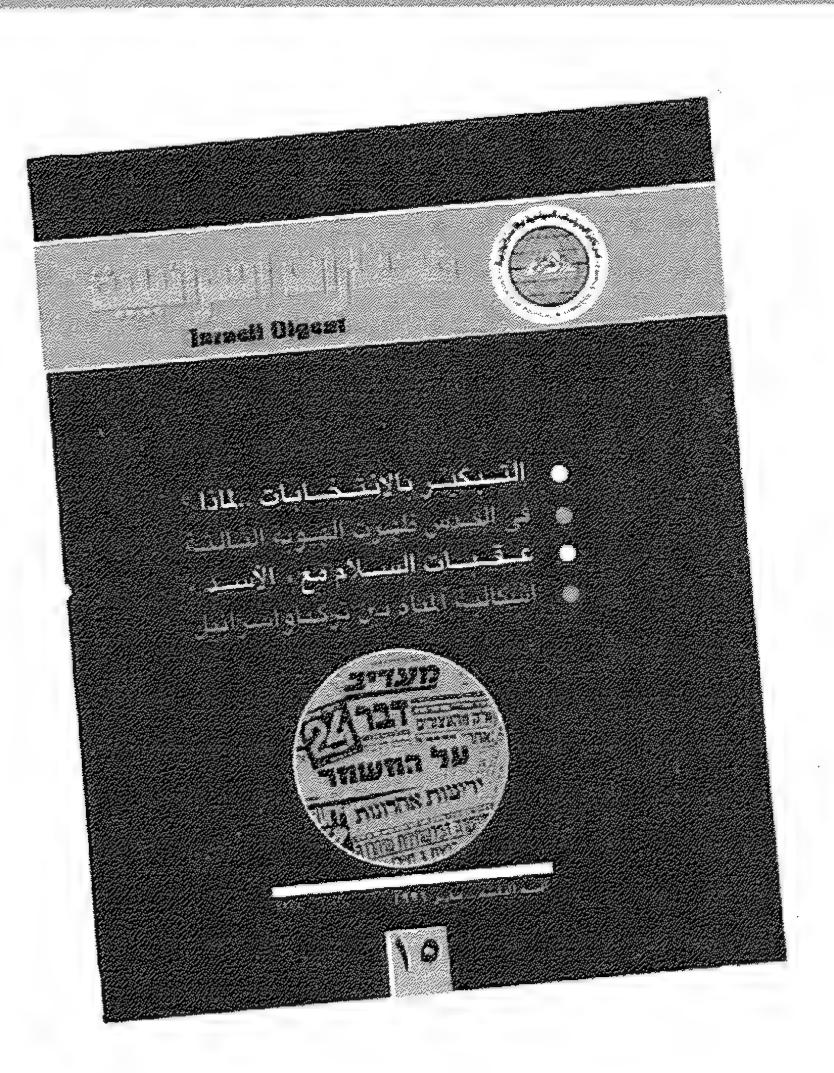
وجماعات اليمين المتطرف التي تتمتع من تدفق الأموال الفزيرة من قبل مليونيرات يعيشون في الخارج يعزفون على أوتار الإعلام كمن يعزف على الكمان. فتلك في قوتهم الوحيدة، والحكومات من جانبها إستخدموهم كخيال المأته للتخويف.

لقد حدث أمر شبيه وقت إجلاء شمال سيناء. كذلك أيضاً كانت هناك



رئيس التحرير و. عبد العليم محمد نائب مديرالنحرير عكما د حكا د

رئيس مجلس الادارة ورئيس تحرير الأهرام البراهيم نافيع مديرالمركز مديرالمركز و. عبد المنعم سعيد



### Israeli Digest

A monthly publication issued by AL- Ahram Center for Political and Strategic Studies to replace the series of news paper trends the centr had been issuing for a number of years.

This publication is concerned with the views, concepts and positions of the Israeli coalition government and of the opposition, with the object of informing readers, researchers and decision makers of some of the dimensions and subjects of general discussion in Israel. In particular it seeks to inform its readers of developments in the Arab - Israeli pe ace process and its complexities from the Israeli point of view, in order to formulate and crystallise concepts that express the Arab point of view on issues that come up. It will be of particular importance at the present time as a result of the settlement process and the changes taking place on the regional map.

To subscribe to the israeli digest.

Please complete the attached order form, and send with a cheque or postal order to:

AL- Ahram Centre for Political and Strategic studies AL-Galaa St.

Cairo, Egypt

Cost of annual subsription:

Egypt: LE 40 for institutions, LE 30 for individuals. Arab countries: US-\$ 30 for institutions. US\$ 25 for

individuals.

Other countries: US-\$ 40 For more information please call Tel.: 3941892/5786037/5786100

Fax.: 5786833/ 5786023

## مختارات إسرائيين

نشرة شهرية تصدر عن مركز الدراسات السياسية والاستراتيجية بالأهرام، وتعتبر هذه النشرة بديلا عن سلسلة اتجاهات الصحافة الاسرائيلية التي كان يصدرها المركز لعدة أعوام

وتعنى هذه النشرة بالرؤى والتصورات والمواقف الاسرائيلية على صعيدى الائتلاف الحاكم والمعارضة . وذلك بهدف تعريف القارىء والباحث وصانع القرار ببعض أبعاد ودوافع النقاش العام في اسرائيل ، وبالذات حول مجريات تسوية الصراع العربى الاسرائيلي ومشكلاته من وجهة النظر الاسرائيلية وذلك بهدف الاسهام في بلورة وصياغة رؤى وتصورات تعبر عن وجهة النظر العربية في القضايا المثارة وتكتسب هذه النشرة أهمية خاصة في الأونة الأخيرة مع تقدم عملية التسوية وتغير خريطة الاهتمامات في المنطقة .

ويسر المركز دعوة الهيئات والأفراد إلى الاشتراك في «مختارات اسرائيلية » من خلال ملء الاستمارة المرفقة وتحويل قيمة الاشتراك إلى ادارة الاشتراكات بالأهرام شارع الجلاء ـ القاهرة .

داخل مصر الأفراد ٣٠ جنيها ـ الهيئات ٤٠ جنيها الدول العربية الأفراد: ٢٥ دولارا ـ الهيئات ٣٠ دولارا الدول الأجنبية ٤٠ دولارا للأفراد والهيئات ولمزيد من المعلومات يمكن الاتصال بـ

تلیفون ۲۹۸۱۱۹۲ / ۲۹۸۲۰۳۷ مادیده

فاکس ، ۳۲۸،۸۲۳ ـ ۲۳۰،۲۸۷۹

#### قسيمة الاشتراك السنوى

Signature

. . . . . . . . . . . . . . .

Institution Name .....

Address

Administration, AL-Ahram, Galaa St, Cairo, Egypt.

			لت بالاهرام	السيد/ مدير عام ادارة الاشتراك				
				تحية طيبة وبعد:				
	لدة عام .	، « مختارات اسرائیلیة ،	نسخة ) مز	ارجو الاشتراك بنسخة (أو				
				الاسم أو الهيئة				
				العنوان				
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	بر	ومرسل طيه شيك بمبلغ				
	مسسرام،	م ادارة الاشتراكات بالا	باس	على بنك				
				شارع الجلاء، القاهرة، جمهور				
	ئتوقيـــع	3		التاريخ				
Subscription Order								
Mr. Di	irector							
Pleas	se register n	e a copy ( or	copies) of	a full year's subscription to				
« Isra	aeli Digest	<b>&gt;</b> _						
Mr.	Mrs.	Ms.						
		Surname	*****					
		First Name						

I enclose a cheque of . dollars made payable to AL-Ahram Subscriptions

Date

. . . . . . . . . . . . . . .

## in Lingui Lingui Lingui Digest



إدارة إشتراكات الأهرام. شارع الجلاء. القاهرة جمهورية مصر العربية تليفون: ١٩٤٢ ١٠٠٥ / ٥٧٨٦٠٣٥ / ٥٧٨٦٠٠٥ فاكس: ٥٧٨٦٨٣٥ / ٥٧٨٦٠٣٥

مطتابع الأحتدام بكوزميش النيل

تهدیدات فظیعة. دم سیسفك. حرب أهلیة، وتحصن مائیر کهانا فی موقع (أتتذکرونه؟) وتساحی هانجفی إتجه لإتخاذ قلعة أخری فی منطقة "روش میجوال" (أتتذکرون؟)، وماذا حدث؟ رشوا بعض الرغاوی البیضاء، واستخدموا بعض الروافع، وجمیعهم هبطوا بعد ذلك من البرج، فی هدوه، خرجوا من الموقع الصصین فی هدوه. تمثیلیة جمیلة.

من المهم جدا أن نتذكر ذلك فعندما يكون معظم الشعب راغباً في السيلام ("الأمن" أو غيره) فإن كل تهديدات المستوطنين ما هي إلا تهديدات فارغة. ليس لها أي أصيداء. فلن تندلع أي حرب الأهلية، وكل الأقوال الرعدية لمجلس مستوطني (يهودا، السامرة وغزة) وهيئة المستوطنين للأركان) وعشرات المنظمات المتطرفة التي

إزدهرت في البلاد بأموال المليونيرات الأجانب. كلهم قيمتهم تساوى قشر الثوم. وأن نحيبهم الذي يمزق القلوب في القناة ٧ يدل ويبرهن على أنهم أيضاً يعلمون مكانتهم الوضيعة.

إنهم يستطيعون القتل. بالطبع، ومن أجل ذلك لا حاجة للقوة. فالأمر يتطلب فقط عدة حاخامات والذين يوفرون لذلك الحماية وعدد من المتعصبين المستعدين لكسب الشهرة الواسعة بهذه الطريقة. سوف يكون هناك أمثال جولد شتاين أخرين، وكذلك عامير وفريدمان ولكن حرب أهلية؟!

مناما قال شارلوك مولز الكبير: الكلب لم ينبح، وهذه هي القضية.

## ماذا تقول لطفل عمره ١٠ سنوات مريض بالإيدز

یدیعوت احرونوت ۱۹۹۷/۱/۳ جدعون مارون

في عام ٩٣ مرض ابن عمر من الخليل بسرطان في الدم فتلقى العلاج في المستشفى الواقع "ببيت جالا" والتي كانت حينذاك تحت الإدارة المدنية الاسرائيلية جرعة دم تحمل فيروسات الايدز والتي حقن بها جسده، حددت مصيره بالحياه لمدة ثلاث وحتى خمس سنوات اضافية. الآن حسب قانون جديد إستنه الكنيست، تتنصل دولة اسرائيل من المسئولية تجاه الطفل. جدعون مارون زار عمان، حيث هربت لهناك الأسرة ووجدها أسرة تعيش ومعها سر كبير.

جدعون مارون، عمان

ذلك.

عمر الذي كان يوما ما مخربا صفيرا ولحسن الحظ عوقب من السلطات فقط بعام واحد سجن، وزوجته وحماته، والطغل الاوسط مع «شاي» المصور، وأنا كلنا تزاحمنا داخل سيارة اللادا المخبوطة الخاصة به، وتوجهنا الى مستشفى عاليه. وحتى وصولنا للمستشفى الخاصة به، وتوجهنا الى مستشفى عاليه. وحتى وصولنا للمستشفى والذى كان فى الماضى جنديا فى العسكرية ولذا يعالج هناك مجانا والذى كان فى الماضى جنديا فى العسكرية ولذا يعالج هناك مجانا حأنهى عمر ثلاثة ارباع علبة سجائر ونيستون محلية ومع كل نفس كان يتنهد ويخرج مع الدخان جزءاً من الروح لخارج الجسد، من كثرة الحزن على ابنه الصغير، الأخذ فى الذبول امام أعينهم، والذى يفقد وزنه بشكل واضح وسريع جدا. حماة عمر، سيدة من الخليل وعجوز والتى ترجع جنور اسرتها فى المدينة الى زمن بعيد مثل زمن شتات اليهود، وطبقا لذلك فيمكننا أن نكتب بثقة أنها عاصرت ورأت كل شئ بالفعل حكم يأتى وحكم يزول انقلابات انتفاضات ولكنها لم تر فى حياتها حالة مثل حالة حفيدها البالغ من العمر عشر سنوات تر فى حياتها حالة مثل حالة حفيدها البالغ من العمر عشر سنوات والاخذ فى الفناء رويدا رويدا ولايستطيع أى شخص فى العالم منع

وقد حدث أن كل الاسرة الخليلية والتي نقلت محل اقامتها لعمان وتوجد الأن في منفاها قد تركت الطفل الصنغير، والذي تهرب منه الحياة مثل الساعة الرملية التي تأكل في نفسها حتى الفراغ، تركوه في المنزل، وسافروا لزيارة الجد العجوز في زيارته اليومية بالمستشفى الحكومي عاليه،

لقد عاش عمر طوال السنوات الماضية ينفق على حياته بحرص، وباستثناء ذلك الحادث الذي سنروبه بعد ذلك فقد ادار حياته بأساليب واثقة وسليمة وهكذا ايضا عبر سنوات الانتفاضة الصعبة، عندما حافظ على أولاده جيدا حتى لايصاحبوا شباب الشارع ويتورطوا، وبعد ان اجتاز سنوات السوء الصعبة ادار له القدر ظهره، وذلك حين مرض ابنه الصغير باللوكيميا، وجرعة الدم التي أدخلت لجسده بالمستشفى بالضفة الغربية احتوت على مايبدو، على فيروسات الايدر وحددت مصيره بالموت الرهيب.

وفى الطريق المستشفى التى يرقد فيها العجوز يخرج عمر قطعة ورق هى مصير الطفل وفيها التشخيص الطبى الذى عده الدكتور دروكر من كفار سابا.. حالة طفل من مواطنى الخليل يعانى من لوكيميا لجناتيف شديدة منذ عام ٩٣ وهذا المرض معروف ايضا باسم سرطان الدم وهو عبارة عن تكاثر كرات الدم البيضاء بشكل غير طبيعى وتحولها الى خلايا سرطانية وذلك المرض يستلزم علاج كيماوى ومعظم الاطفال الذين يعانون من هذا المرض ويتلقون العلاج المعروف اليوم يشفون منه، اما اذا لم يتم علاج المرض، فإنه يتحول لقاتل.

اثناء عبلاج المرض تم الخبال الطفل للمبرة الاول في عبام ٩٣ للمستشفى الحكومي ببيت جالا. وأثناء علاجه بالمستشفى ايضا

77

بعد ذلك اعطيت له بالمستشفى عدة جرعات دم كجزء من العلاج المعروف للمرض وحسب تسجيلات ووثائق المستشفى فإن الجرعات الاخيرة للدم اعطيت له فى شهر يناير ٩٤ وفى شهر يونيو ٩٤ تقرر وقف العلاج الكيماوى لمرض اللوكيميا بعد ان اتضع ان الطغل تسعم بفيروس الـ Hiv (ايدز) وأصبح حاملا لهذا المرض وقد تقرر وقف العلاج بسبب الخطر الكامن فى اعطاء العلاج الكيماوى فى هذه الظروف فالعلاج الكيماوى يؤدى الى تدمير جهاز المناعة بالجسد، والذى أصيب بشكل خطير بواسطة فيروس الايدز.

ويضيف تقرير الطبيب دمن المفهوم ان وقف العلاج الكيماوى قبل اتمام العلاج سوف يؤدى الى تدهور مرض سرطان الدم وفي هذه الحالة لن يمكن السيطرة عليه وبالتالي فإنه أشبه بالتأكيد أن مصير هذا الطفل قد تحدد.. ومع ذلك فلهذا الطفل الذي لايعتبر مريضا ايجابيا بالفعل بمرض الايدز متوقع له عدة سنوات في الحياه بين ٢ - ٥ سنوات حسب تقديري وحسب حالته اليوم».

ويقول عمر. "كان موقف مخجلاً للفاية" ولكن يشرح ان الخجل تملكهم فورا بعد أن قالوا لهم عن مرض الايدز « لأن عندنا في المجتمع العربي يسمعون فقط عن الايدز وتبدأ تتناثر حول ذلك القصص والمشاكل، وهكذا على الفور احتوينا الموضوع كله في طي السر الكبير»

ولكننى فهمت منه أنه يقوم بالعلاج هنا وهناك في حين اقترح عليه من عرفوا بالأمر بمقاضاة المستشفى وهكذا اتصل بمحامى محلى والذي بدوره أرسله الى المحامى من تل أبيب " ميرون كاين" والذي لديه خبرة طويلة في حالات مثل هذه الحالة، وأعد له دعوى قضائية بالاضرار ضد الادارة المدنية بمنطقة الضفة الفربية والتي كانت مسئولة عن المستشفى ودعوى أخرى ضد المستشفى نفسه، والتي قدمت المحكمة الجزئية بحيفا ولكن حتى بدأت المرافعات في الدعوى بالمحكمة والتي قدمت المحكمة الجزئية كيفا وكلن حتى بدأت المرافعات في الدعوى بالمحكمة والتي قدمت المحكمة فيما يتعلق بالضفة الغربية وقطاع غزة وأكد معنى لهذا القانون فيما يتعلق بالضفة الغربية وقطاع غزة وأكد معنى لهذا القانون في ان الدعوى التي قدمت ضد المستشفى كأن لم تكن (ليس لها فائدة) بسبب أن المنطقة سلمت السلطة الفلسطينية.

والآن فقط، عندما أخذ عمر زوجته وأولاده الى عمان، قدم المحامي كاين بإسمه التماساً للمحكمة العليا، ويطلب فيه ان تعترف الدولة بمسئوليتها عن هذا الضرر الذي وقع على ابن عمر، والذي يزول عمره بسرعة مثل الرمال في الساعة الرملية. إن عمر له ستة ابناء ، الكبرى سوف تتزوج في الخليل والباقي موجودين معه في حي ماركا بعمان. وأم الطفل تطلعنا على مسورة الطفل المريض حين كان سليما وأخذوه للاستوديو بالخليل

مع خلفية احتفالية للمسجد الاقصى، وربما هذه الصورة هى المنظر المتفاط الاخير للطفل المريض لأن المرض هاجمه بعد ذلك وأخذ في النحافة بشكل سريع وكبير.

وعندما جننا الى منزله الجديد في عمان منذ أسبوع وجدنا الطفل شاحباً مع بروز لعظام الوجه وعينان حزينتان ولايمت بمعلة لتلك المعور الجميلة مع المسجد الاقصى، ومنظره الآن يمزق القلب. ولا يعرف أحد من أبناء الاسرة اللغة العبرية باستثناء عمر الذي فرضت عليه حياته مع الاسرائيليين تعلم اللغة العبرية، والتي تسهل عليه الآن في كل الامور البيروقراطية المعقدة حين يتابع امور ابنه في اسرائيل.

هنا في هذا البيت القديم نو الاستقف العالية، سوف يموت الطفل ويتكرر كل يوم موقف الجدة العجوز وعمر في مطالبتهم للولد بأن يأكل حتى يستطيع أن يقف على قدميه من شدة الهزال.

لقد اخرجناه من المدرسة، فلا فائدة من وجوده هناك، وهو يجلس هنا في المنزل مع امه، ومع الجدة وأحيانا معى ، إن حالته محزنة ونحن ننظر اليه ولانعرف ماذا نفعل والوقت يمر ولايوجد حل،

وسالت الطفل بالعبرى، ماذا تريد أن تكون عندما تكبر ؟ فقال لى أبوه هذا صعب. هذا صعب أن أترجم له ماتقول، اننا نكذب على الطفل إننا نحضر له كل شئ لعب وأشياء للتسلية ولكنه مثل الرجل العجوز الذي لايعرف انه ذاهبا الى حتفه.

إن عمر الذى حاول فى بداية شبابه إسلوب الحرب وجربه، ثم مر بالتحول السلام والآن بالذات تم نفيه من بلدته، لأسباب اقتصادية وكذلك بسبب أمور أخرى هو فى الواقع يمثل رمزا للمسراع الاسرائيلي - الفلسطيني ومثل المؤسسة الفلسطينية نفسها، فإن عمر متخبط بمعضلة الانفصال التام عن الجانب الاسرائيلي، وليس فقط بسبب مرض ابنه ونضاله من أجل اعتراف السلطة الاسرائيلية بالمسئولية عن حالة الإبن، ولذلك ايضا قدم الالتماس المحكمة العليا في القدس وهكذا ايضا كستب المحامي كاين.. انه في يوم١١/١/١٩١١ اصدر الكنيست تشريعاً لتنفيذ الاتفاقية المرطية فيما يتعلق بالضفة الفربية وقطاع غزة وطبقا للبند ٧ من هذا القانه::

(أ) المحكمة لاتنظر الدعارى ضد الدولة لمن ليس اسرائيليا أو سائحا لاسرائيل، والذى وقع عليه فعل او تقصيير، وديون أو الترام والتى وقعت عليه او كان في اطار نطاق المسئولية او القوات التي انتقلت للسلطة كما هو مفصل في الملحق ٣ للاتفاقية.

(ب) تطيمات البند الصنفير (أ) تسرى ايضنا على الدعوى ضند من قبل الدولة.

ويكتب المحامى مخاطباً المحكمة: في البند ٨ تحدد أن تعليمات البند ٧ تسرى ايضا على الدعاوى المعلقة والمنظورة امام المحكمة في يوم تنفيذ القانون الجديد لصلاحياته الا اذا كان قد تم البدء في سماع شهود. ولسوء حظ رافع الدعوى في الموعد المذكور عاليه لم تكن المحكمة قد استمعت الى شهود في تلك الدعوى.. وهكذا تطورت

الامور بالشكل الذي اصبح فيه رافع الدعوى والذي اصبيب بشكل خطير ومتوقع له الموت بالآلام الشديدة عقب افعال وتقصيرات من الهيئات التي عملت في منطقة الضفة الفربية (يهودا والسامرة) من قبل دولة اسرائيل، بقى بدون اى اعانة مالية. على أية حال فإن نتيجة هذا الموقف القضائي الذي طرأ فقد ضباع ( أجهض) الحق المكتسب لرافع الدعوى من الحصول على تعويض عن الاضرار التي لقحت به من المدعو عليهم".

عمر الأب ولد في الخليل مثل أبيه الذي مات وهو طفل وطفولته امضاها في حي الحاوز وهناك ايضا انجب أطفاله. وعلى أية حال وبشكل ما أصبحت معالم الطريق الهامة في حياته مرتبطة بالصراع الدموى - العربى مثل الصلة مثلا مع عمان، المدينة التي يسكنها الأن فعندما كان يبلغ الثانية عشرة من عمره اندلعت حرب ٦٧ وكانت أخته الكبيرة تعيش حينذاك مع أقارب لها في القدس وبسبب ظروف الحرب هربوا لعمان ومعهم اختهم والتي ظلت هناك وتزوجت من مواطن من السكان ومنذ ذلك الحين كانت العلاقة مع المدينة وفي سن السابعة عشرة ذهب للعمل في ديمونة وانخرط تماما مع المجتمع اليهودي - الاسرائيلي وتعلم منه السي والطيب. على أية حال عمل حوالى ثلاث سنوات وبعد ذلك عاد للمنزل في الخليل وهناك تحول للعمل سائقا حتى التقى بزوجته وتعرف عليها عام ٧٧ وهي خليلية من أصل خليلي وأبيها كان يوما جنديا في العسكرية والآن يتلقى العلاج المجاني في مستشفى عاليه.

وهنا انفتح وبدأ ذلك الموضوع. الموضوع القومي ، حيث ذهب لتأدية واجبه القومى. وعندما كان في عمان تم تجنيده في قوات "فتح" وقد تدرب تدريبات عسكرية مختلفة وأرسل مرة اخرى للخليل بهدف محدد . "قتل الجواسيس" وكان ينوى تصفية المتعاونين (مع السلطة

واكن الموامرة انكشفت للسلطات وألقى القبض عليه حتى قبل أن يتسلم السلاح، والذي كان من المفروض ان ينفذ به المهمة. ويقول عمر إن من حظى انهم قبضوا على قبل ان يصلني السلاح - فهكذا سجنت عاما واحدا فقط واذا كنت نجحت في قتل الجواسيس لكنت اليوم اقضى عقوبة ٢٠ عاما.

قضى حوالى عاما في سجون مختلفة في السبعينات وتم ترحيله وبهدائته كأسلوب "الشاباك" هذا وهناك، ولكن في النهاية أطلق

رأنا مندهش أنه في قلبه يرى في تلك القضية ضريبة ضرورية له نحو المجتمع الفلسطيني ومن ذلك الحين حاول الإهتمام بشنون أسرته حيث انجب الاطفال وكان عليه العمل على إعالتهم، وفي الواقع مع اندلاع الانتفاضية عمل على ابعاد اولاده عن الشيارع حتى لايتورطوا ويضطروا لدفع حياتهم او حريتهم ثمنا للانقلاب.

وبعد ذلك حدث موضوع الطفل، لقد طار عقلنا عندما أخبرنا الطبيب في مستشفى بيت جالا بالامنابة وذلك بعد أن كنت اذهب به لهناك ثلاث مرات اسبوعيا لتلقى الملاج في بيت جالا حتى اخبره الطبيب

بتوقف العلاج لإكتشاف الايدز عنده. وجن جنوننا وعلى القور طلبنا عدم اذاعة الخبر.. لأن الناس ماذا سيقولون ؟! انتقلت اليه الاصابة من أبيه أو من أمه ! كنت يانسا وقلت في البداية للمابيب أن يحقنه وليموت افضل من هذا الوضع وبعد ذلك أخذ الطفل في الهزال والنحافة وأخرجناه من المدرسة وأصبح الوضيع كله لايحتمل في الخليل لعدم وجود عمل أيضنا فقررنا تركها لعمان ربما يكون الحظ هناك أحسن.

وقد عرفت لدهشتى من المحامى كاين أن مكتبه يتولى اليوم النظر في حوالي ١٢٠ حالة لأطفال فلسطينيين والذين أصيبوا بشكل أو بأخر أثناء وجودهم او ولادتهم في المستشفيات بالمناطق (المحتلة) والتي كانت تخضع لسلطات الإدارة المدنية في الضفة الغربية، وقد أضر بهم القانون الذي صدر عن الكنيست في ١٦ يناير ٩٦ مثلما أضر بإبن عمر الذي يحتضر الأن في عمان.

والمشكلة كما يقول المحامى كاين أن تشريع القانون الجديد بالكنيست ألفى في ثانية واحدة حقوق أشخاص، أو في حالات كهذه حقوق اولاد كانوا قبل ذلك تحت مستولية دولة اسرائيل. ويضيف المحامى: «اننى لا افهم كيف يحدث في دولة ديمقراطية، ذات قانون ويستور يحترم الانسان وحريته، والذي يمنع ايضا الضرر في حقوق الانسان، كيف يحدث ان كل الحقوق تهدر دون وجود حل بديل ومالائم حتى ولو في اطار لجنة خاصة، اننا نتحدث هنا عن اضاعة للحقوق ".

وعلى ذلك توجه المحامي كاين الى المحكمة العليا للعدل، من أجل أن تأمر الدولة قضائيا بالفاء القانون. إن القانون الذي يسلب من الانسان حقوقه الاساسية في التوجه الى المراحل القضائية، فإنه يقف في تناقض تام مع الوجه الديمقراطي لاولة استرائيل. أن الحق في القنضياء والعندل هو استاس الديمقراطية وعلى الرغم من ذلك فيإن المشروع في دولة اسرائيل سلب من رافع الدعوى هذا الحق..

وفي عمان يتجول عمر في أنحاء المدينة باحثاً عن عمل بسيارته اللادا القديمة يبحث عن الرزق كسائق او كتاجر لاعالة أسرته. لقد باع منزله في الخليل ويعيش على نقود المنزل وعلى التوفير منها ومن المبالغ التي جمعها في الاعوام الاخيرة. إنهم يخافون مما تخبينه لهم الايام.. مبعدون عن مدينتهم ومرتبطون حتى العنق بمراحل القضاء الاسرائيلي ويتنقلون على الاسفلت بين موطن ميلادهم في الخليل وبين منفاهم في عمان، ويعانون من تعقيدات البيروقراطية والتى تعتبر الشئ الوحيد المشترك بين المؤسسة الاسرائيلية والمؤسسة الفلسطينية والتي لايحرك فيها ساكنا مصير طفل صفير.



## إسرائيل ـ سوريا ـ الأردن ـ لبنان

## رابین رفض \_ قبل اغتیاله \_ اقتراحاً أمریکیاً بإتفاق سلام مع سوریا

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۱٤

رفض رئيس الحكومة الراحل إسحاق رابين قبل إغتياله إقتراحاً بوساطة أمريكية بإتفاق سلام بين اسرائيل وسوريا. فقد رفض رابين طلب الإدارة الأمريكية تقديم الاقتراح مكتوبا للرئيس السوري.

وكان فريق السلام الامريكى قد توصل الى إقتراح توسطى، فى محاولة لانقاذ المفاوضات الاسرائيلية ـ السورية من الجمود. وقيل لرأبين ان الولايات المتحدة تسعى الى صيغة مكتوبة لموقفها بالنسبة للتسوية المأمولة بين سوريا وإسرائيل، وتقدمها لكلا الطرفين كحل وسط مقبول. وقام الاقتراح الأمريكى على مبدأ الارض مقابل السلام، وتضمن انسحابا اسرائيلياً كاملاً من الجولان مقابل علاقات سلام كاملة وترتيبات أمنية.

وطبقاً لمصادر إسرئيلية عارض رابين بشدة الأقتراح الأمريكي، عندما علم بتفاصيله، لانه خاف ان يرى السوريون فيه اساساً جديداً لزيادة مطالبهم في المفاوضات، حسب مقتضيات لعبة أوراق التساوم مع إسرائيل. وكما اكدت مصادر امريكية فان رابين ابدى غضبه للمنسق الأمريكي دنيس روس، خلل لقاطتهما الأخيرة - قبل مقتل رئيس الوزراء بأيام قليلة. واستند رابين في ذلك إلى اتفاق مع الرئيس بيل كلينتون بأن الولايات المتحدة لن تقدم اقتراحات وساطة دون التنسيق مع إسرائيل.

منزوعة فى الجليل، يتمركز فيها مراقبون بوليون بعد إنسحاب اسرائيل من الجولان، مقابل موافقة السوريين على سحب أيه قوات هجومية من الجولان. وتم نقل اقتراح بيريز مكتوباً إلى الأمريكيين، قبل جولة المفاوضات التي برزت في ميرلاند في فبراير ١٩٩٨.

وعندما علم رئيس الأركان العامة أمنون شاحاك، كان رد فعله غاضباً وادعى انهم لم يشركوه في هذا القرار. وأنكر ذلك المقربون من بيريز.

وذكر بيريز ايضاً للامريكان، ان موقفه بالنسبه للمنطقة المنزوعة ليس نهائياً، وفي محادثات ميرلاند كانت هناك خلافات حادة حول الترتيبات الأمنية، وكانت مطالبة إسرائيل بتخفيف القوات في عمق الأراضي السورية، وألمح السوريون للأمريكيين، انهم سيوافقون على المنطقة المنزوعة والتخفيف من القوات في العمق، إذا حصلوا على مساعدة عسكرية امريكية ـ كما هو الحال مع مصر.

وتوصل بيريز ومساعدوه إلى دضمانة أمنية، تشمل تنازلات إسرائيلية عن محطة الانذار المبكر في الجولان، مقابل تجريد العمق السوري وحماية امريكية للترتيبات الامنية، غير أن هذه الضمانة الامنية لم تقدم للسوريين لأن المحادثات توقفت عن ٣ مارس ١٩٩٦، ولم تستأنف منذ ذلك الحين.

الواقع من خلفنا.

إن هذا الكلام إنما يمثل إتجاه إظهار قوة وتعالى. هكذا لا نبنى سلاماً. إن الانتخابات بإسرائيل، حتى وإن كانت حاسمة بأغلبية كبيرة وصلبة، فإنها لا تلزم الا دولة إسرائيل ومواطنيها. إن حقيقة أن لدينا الآن حكومة جديدة لا تلزم من لم يشارك في إنتخابها لملائمة سياسته لوجهات نظر تلك الحكومة. إن الأمر أسهل بكثير بعد إتفاقية الخليل والتي أثبت فيها السيد نتانياهو أنه يستطيع أن يشكل عوامل الضغط الملائمة، لكى يعود ويرجع عن شروط سابقة والتي عرضها وقت بدء التفاوض، وكان حينئذ أيضا، كما تتذكروه قد شرح ظروفه بمبرر أن حكومة جديدة قد انتخبت وأن طريقها مختلف عمن من سبقتها. ولكن لم يفد ذلك، أنشروط التي أثارت وقتذاك غضب الفلسطينيين مثال دالمطاردة الشروط التي أثارت وقتذاك غضب الفلسطينيين مثال دالمطاردة الساخنة، والقبض على المخربين القتلة وصياغة ميثاق فلسطيني

إن الخيار المطروح أمام إسرائيل يتراوح ما بين سلام بدون الجولان وبين الجولان بدون سلام، واللحظة الحاسمة الصعبة تقترب.

إن الكلام الذي يتناول استئناف المفاوضات بين إسرائيل وسوريا يوقظ الأمل في قلوب مصويدي السلام. وهناك دلائل تدل على الاستعداد في البلدين لاستئناف المحادثات بينهم قريباً، والولايات المتحدة الأمريكية من جانبها تسهم بدورها المميز لدعم ذلك الاتجاه إن إعلان الرئيس كلينتون باسم إستئناف المفاوضات بين إسرائيل وسوريا سوف يكون في مركز الجهد الديبلوماسي الأمريكي في الشهر القادم، إن هذا الإعلان سوف يؤثر بدوره، وسوف توجد الصيغة التي تتيح إستئناف المفاوضات دون المساس بهيبة أي من الأمل اف.

إن أبرز الدلائل التي تشير لقرب إستئناف المفاوضات هي تشكيل أطقم عمل تنشفل بهذا الموضوع، من خلال خلق بؤرة صراع سياسي داخلي في الحكومة. إن تقسيم الأدوار بين وزير الخارجية ووزير الدفاع سوف يؤدي بالضرورة النابعة من الجوهر السياسي لإدارة شئون الدولة، إلى إحتكاك بين إثنين من شخصيات الصفوة، وبهذا سوف يقوى موقف رئيس الحكومة ليس فقط كشرط علي المفاوضات، ولكن أيضا كعنصر وسيط ومصلح بين الوزراء، ومصدر الصلاحيات وصاحب القوة.

فمن أجل ماذا يجب إنشاء ثلاثة أطر للمفاوضات ـ إطار سياسي، إطار أمنى وإطار اقتصادى ـ إذا لم يكن من أجل دعم وتقوية موقف رئيس الحكومة بواسطة صراع متنافسيه المحتملين في الزمرة، كل شخص د فيقه؟

وبصرف النظر عن اعتبارات التكتيك السياسي فإنه توجد نقطة الخروج الاستراتيجية لرئيس الحكومة إزاء استئناف المفاوضات. وعن ذلك قال أموراً واضحة ومفسرة والتي تثير الشكوك في هل حقا في نيته التقدم في المفاوضات أم أنه يرغب فقط في البدء فيها من أجل أن تتوقف في الطريق.

وفي حديث حوارى أجراه رئيس الوزراء مع صحيفة هارتس قال أنه من المحتمل إستئناف المفاوضات مع سوريا على أساس عدم الاتفاق وذلك طبقا لسابقة مؤتمر مدريد. حيث أن مؤتمر مدريد إنعقد على أساس بدون إتفاق سبق. إن الاطراف لم يحدثوا بعضهم إلى بعض، والكنهم تحدثوا بعضهم عن بعض، والسيد نتانياهو بنفسه شارك في العمل بكفاءة وبمهارة. وعلى ذلك فقد كان الوضع بمثابة استئناف لانعقاد المؤتمر الدولي وقتها، بسبب أن المسيرة بدأت تتحول من النزاع الذي ليس فيه تصالح إلى مرحلة التخاطب، ولكن كل هذا في

٣.

جديد.

يمكننا الوصول إلى اتفاق مع سوريا ولهذا الاتفاق ثمن. إن اتفاقاً مع سوريا معناه تنازل عن هضبة الجولان عن كل هضبة الجولان. والجميع يعلم ذلك والجميع يعلم بماذا يرتبط الاتفاق مع سوريا. وكذلك في أوروبا يعلمون ذلك وأيضا في أمريكا. إن التقدير الكبير الذي يعطيه الرئيس كلينتون لانجاز إتفاق بين إسرائيل وسوريا معناه أن الولايات المتحدة لن تترك للسيد

نتانياهو أن يعود إلى أفعال السيد شامير، لن يكون هناك إضاعة الوقت وثرثرة على أكواب الشاى بدلا من مفاوضات حقيقية وبدلا من المحادثات الفطية. إن الخيار الذي أمام إسرائيل هو بين سلام بدون الجولان وبين الجولان بدون سلام، ولحظة الحسم الصعبة تقترب أكثر وأكثر.

معاریف ۱۹۹۷/۱/۱۳

## كراهية من ناحية الشرق

موجة مناهضة ومضادة لكل ماهو إسرائيلي تتصاعد في هذه الأيام في الأردن. تحاور مراسل «معاريف» شافي جفاي، مع اناس في شوارع العاصمة عمان وعاد من هناك باحساس قوى بأن عملية المصالحة أخذة في التلاشي.

خلال الايام الاربعة للمعرض التجارى الإسرائيلى الأول فى العاصمة عمان الاسبوع الماضى، كان غالبية المواطنين الاردنيين يجزون على اسنانهم من الكراهية ، بسبب توقيت المعرض. وظهرت كتابات معادية بشدة لإسرائيل سواء فى الصحف الرسمية أو صحف المعارضة، كما نشرت تصريحات وبيانات ضخمة من قبل احزاب المعارضة، دعت إلى تظاهر ضد المعرض. وجرت المظاهرة عند مداخل مقر المعرض فى حى برج الحمام على الطريق المودى إلى مطار عاليا الدولي، ودعت البيانات والمنشورات جماهير سكان الاردن إلى السير احتجاجا باتجاه السرادق أو الجناح الإسرائيلي. كما حذرت المنشورات مواطني الأردن عموماً ورجال الاعمال بصفة خاصة من الدخول إلى القائمة السوداء، إذا ما زاروا المقر الإسرائيلي أو إذا عقدوا صفقات مع اليهود.

لقد رفض صحفی صدیق لإسرائیل وصدیق شخصی لی، اعتاد زیارة إسرائیل مرات متفرقة، رفض دعوتی للزیارة بالفندق، کما رفض أن یقبل منی بعض رقائق الحلوی الإسرائیلیة کهدیة لأولاده، ورد متساءلا: «تقتلون اولادنا فی الخلیل وأنت ترید أن أطعم اولادی منتجاً إسرائیلیاً وقال لی آخر: «بماذا تتفاخرون وتت بجحون، بالقنبلة النوویة؟ أی کلب یمکن أن یشتری الذرة ویقضی علیکم، بل یمکننا أن نحصل علی نفایات ذریة مشعة من العراق وایران أو حتی من لبنان، واننی مستعد بنفسی أن اجلب العراق وایران أو حتی من لبنان، واننی مستعد بنفسی أن اجلب هذه النفایات واستخدمها فی عملیة انتجاریة ضد اطفالکم».

أحد مؤيدى السلام القليلين في الاردن، والذي زار المعرض رغم

كل ذلك. قال: « توقيت المعرض ليس مناسباً على الاطلاق. فقبل كل شئ هناك مشكلة الاتفاقات مع الفلسطينيين، التي لم تنفذ، والناس في الشارع يعتقدون أن اليهود لا عهد لهم ولا ميثاق، مثلما كانوا في المهود التي قطعها اليهود مع النبي محمد وخانوها. كما أن المعرض بدأ تقريبا مع بداية شهر الصوم، شهر رمضان.

وكان المعرض ثمرة مبادرة مشتركة لرجل الأعمال الأردنى الكبير فخرى ناصر، ورجل اعمال درزى إسرائيلى هو عمر بهجت، الذى بذل جهوداً مضنية ليقنع ٧٦ من رجال الاعمال الإسرائيليين بالمشاركة فيه. وقال لى فخرى ناصر: «هناك معاهدة سلام واننى احترمها وأقدرها لذلك قررت انعاش الملاقات التجارية بين إسرائيل والاردن، لكن الاردنيين يكتبون عنى في الصحف أننى عبو الاسلام وعدو الفلسطينيين، وأوضع انه قد انشئت في الأردن لجان مناهضة لاسرائيل تتشكل من اعضاء برلمانيين، ونقابات وصحفيين وممتلى احزاب المعارضة، وقال ان بعض هذه اللجان حاولت اغراءه أو رشوته ليلفي المعرض، لكنه بالطبع رفض تماما.

ولم يستطع رجال الاعمال الإسرائيليون ان يتجاهلوا هذه الاجواء العكرة. فان من تجولوا منهم في شوارع العاصمة عمان وجلسوا في المقاهي والمطاعم، لم يجرؤوا على تقديم أنفسهم كإسرائيليين. فقد تحدثوا بالانجليزية، وبعضهم تحدث العربية. امام كاميرات التليفزيون الاردني والشبكات الاجنبية: «انني لا أفهم لماذا جئنا إلى الأردن؟ لماذا نظمنا هذا المعرض إذا لم يكن هناك سلام مع الاردن؟ لقد جئنا لعقد صفقات وليس لاغضباب الناس، وبالمناسبة لم يجد التليفزيون الاردني مصلحة في بث هذه الكلمات.

ولقد حاول التليفزيون الاردنى التقليل من عدد المشاركين في المظاهرة وأورد انهم حوالى ٧٠٠ مشارك، لكننى عندما وقفت بجانب المظاهرة وأورد انهم مكان مرتفع بالقرب من المظاهرة ومنصة الخطباء، شاهدت ألافا مؤلفة من المتظاهرين يلوحون بلافتات تقول «لا نريد

إسرائيليين في هذه المملكة الإسلامية» ودالشعب الأردني يعارض علاقات التطبيع مع قاتلي النبي محمد ومع اعداء الاسلام».

وقد القت عضوة البرلمان الإردني، توجان فيصل، ممثلة الطائفة الشركسية الكبيرة في الأردن، القت خطاباً حماسياً تضمن فقرات من المصادر الاسلامية «يا يهود خيبر، يامن خنتم العهد مع النبي محمد، وقضى عليكم مضطراً وعلى نسلكم وذريتكم بسيفه والتهبت المشاعر والنفوس، وإذا ما وجد إسرائيلي اثناء ذلك، كان من المكن ان تفرمه الالاف الفاضية، ويالفعل تم استدعاء كتائب من شرطة الهجانة، جميعهم من البدو المؤيدين للملك، إلى المكان. ومما لاشك فيه أن هذه المئات من جنود الهجانة المزودين بسيارات لدفع المياه، هم الذين منعوا الخطوة الخطيرة التالية للمتظاهرين باتجاء المعرض الإسرائيلي ـ والتي كانت هي هدف المنظمين كما نشرت الصحافة المحلية.

ومن وراء رجال الشرطة البدر كانت هناك طوابير جنود من الجيش النظامي الذين انشق عليهم فجأة احد الجنود وانضم إلى المتظاهرين بينما كان يصرخ: «لست مستعداً للدفاع عن اليهود «خذوني معكم»

وحظيت هذه الواقعة بتفطية واسعة من صحف المعارضة في البوم التالي.

يقول الاردنيون المعتداون: «لقد سمحت الحكومة بقيام هذه المظاهرة لمجرد اطلاق البخور، بسبب ضغوط كثيرة من قادة احزاب المعارضة للقيام بمظاهرة ضد إسرائيل، رفضت على مدى شهور. وبعد ذلك ارتفعت صرخاتهم وألقوا بالتهم على رئيس الحكومة عبدالكريم الكباريتى» وقال لى أخرون: «لماذا تكذبون طينا؟ فلم تمنحونا المياه كما وعدتم في معاهدة السلام، ولم تغلقوا الملف مع الفلسطينيين». أناس أخرون في الشارع هديوا بان النشاطات الارهابية ضد إسرائيل ستزداد خطورة في المستقبل.

وليس واضحا ان كانت هناك صفقات قد أبرمت بالفعل مع الإسرائيليين، ولكن المؤكد ان كثيرين من المندوبين والمعثلين التجاريين لم ينتظروا إلى اليوم الاخير للمعرض، بل شعروا بالعزلة بعد ثلاثة ايام وسافروا عائدين إلى إسرائيل،

### ملف هضبة الجولان

ستنصرف الجهود السياسية نحو الشمال بعد الانتهاء من مفاوضات إخلاء الخليل، وستهدف هذه الجهود إلى إستئناف المحادثات السورية الإسرائيلية، وكسرحالة الجمود السياسي التي آلت إليها المفاوضات، ووضع حد التصريحات الحربية المتبادلة. ولا شك أن رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو يعلم علم اليقين أنه سيتم التوصل إن أجلا أو عاجلا لصيغة من شأنها تمكين الطرفين السوري والإسرائيلي من العودة إلى مائدة المفاوضات. ويتمثل القاسم المشترك الذي يجمع بين نتانياهو وبين كل من رابين وبيريز في أن نتانياهو تعهد بالتوصل إلى إتفاقية سلام مع سوريا قبل انتخابات الكنيست القادمة. أما أوجه التشابه بين رابين وبيريز فإنها تمثلت في أن كليهما تعهد عند توليه مقاليد السلطة أن إسرائيل ان تنسحب من

وفيما يتعلق بموقف الرئيس السورى حافظ الأسد فإنه يرفض في غضون هذه الفترة التسليم بالإقتراح الإسرائيلي الداعي إلى إستئناف المفاوضات «دون أية شروط مسبقة»، إذ إنه يطالب بإستئناف المحادثات من النقطة التي توقفت لديها في عهد بيريز، وقد زعمت القيادة السورية طوال الشهورالقليلة الماضية أن الحكومة الإسرائيلية السابقة قدمت عبر بعض الوسطاء الأمريكيين تعهداً بالإنسحاب الشامل من الجولان وحتى حدود الرابع من يونيو بالإنسحاب الشامل من الجولان وحتى حدود الرابع من يونيو

ضوئه إجراء المحادثات مع رابين وبيريز.
وفيما يتعلق بموقف الولايات المتحدة الأمريكية فقد إهتمت الإدارة الأمريكية منذ انتهاء المعركة الأنتخابية بإنقاذ اتفاقيات أوسلو، بل وتوقفت عن التحدث عن مركزية الدور السورى في مسيرة السلام، كما أنها اكتفت بالتعهد الذي قدمه الرئيس السورى حافظ الأسد لنظيره الأمريكي بيل كلينتون بشأن الحفاظ على هدوء الحدود حتى العشرين من شهر يناير كي الحفاظ على هدوء الحدود حتى العشرين من شهر يناير كي يتمكن كلينتون من تشكيل حكومته. ونظراً لأن السوريين يرفضون أية محاولة لتهميش سوريا في اللعبة السياسية فقد سارع السوريون فور تولى مادلين أولبرايت لمنصب وزير الخارجية الأمريكية بدعوتها لدمشق.

ويشعر المواطنون الإسرائيليون أن المفاوضات السورية تعد بمثابة معضلة حقيقية خاصة أن تلك الأنباء التي تتردد عن تقديم الحكومة الإسرائيلية السابقة لتنازلات ضخمة للسوريين، وعن توصلها لعدة إتفاقيات سرية مع سوريا لا تتماشي مع حقيقة أنه لم يتم التوصل إلى إتفاق بين سوريا وإسرائيل، ناهيك عن أن تلك المداولات الشاقة التي استفرقت مئات الساعات لم تؤد إلى شئ اللهم سوى التوصل إلى ورقة غامضة وغير موقعة بشأن التسويات الأمنية. ويرفض نتانياهو التعامل مع هذه الورقة من منظور أنها وثيقة ملزمة بالاستمرار في المفاوضات.

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۱۶ آلوف بن

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

44

ويشمر الأسد حالياً بقدر من المنين إلى عهد رابين إلا أن ذلك الحنين لا يمني أن المفاوضات في عهد رابين دارت في جو مثالي إذ إنه قد اكتنفتها مصباعب عديدة في ذلك الحين مما أسفر كثيراً عن توقفها، بل وعن الإدلاء بالعديد من التصريحات المسكرية. وعند بحث الموقفين السورى والإسرائيلي نجد أن المفاوضات التي عقدت بين البلدين أحرزت قدرا محدودا من التقدم، ولكنه كان تقدما جوهريا إذ قد أظهر الطرفان السورى والإسرائيلي قدرا كبيرا من المرونة، بل وكان كل طرف مستعد لتقديم التنازلات للطرف الأخر، ومع هذافلم يتم التوصل إلى إتفاق حقيقي نظرا لافتقار كل طرف للرغبة الحقيقية في التوصيل إلى إتفاق، كما أن كل طرف لم يكن مستعدا لتجاوز الحدود التي رسمها الأمريكيون. وفي حقيقة الأمر فقد كان كل من رابين وبيريز يبتفي عقد لقاء علني مع الرئيس السوري حافظ الأسد، ولكن الأسد ربط موافقته على عقد هذا اللقاء بأن تعرب إسرائيل صراحة عن استعدادها للإنسحاب الشامل إلى حدود الرابع من يونيو ١٩٦٧. ومع هذا فلم يستجب الطرف الإسرائيلي لمراد الطرف السوري، ودام هذا حتى توقفت المحادثات في شهرمارس من عام ١٩٩٦.

وفيما يتعلق بالخبراء الإسرائيليين الذين إشتفلوا بالمسار السورى فمازالوا متمسكين برؤاهم التى رددوها قبل انتخابات الكنيست الرابع عشر، وسيعبرون عن معتقداتهم هذه فى مذكراتهم التى سينشرونها عما قريب. ويرى اللواء أورى سجيا على سبيل المثال الذى شغل في الماضي منصب مدير المخابرات العسكرية - أن عناصر الصفقة السورية الإسرائيلية بشأن هضبة الجولان بالفة الوضوح، وأنها معروفة لكافة الأطراف ولكنها تنتظر إتخاذ قرار سياسي بالتوقيع على إتفاق. ويعتقد سجيا أن رابين كان متخوفا من إتخاذ هذا القرار، وأنه أضاع على هذا النحو فرصة التوصل إلى اتفاق تاريخي مع الأسد . وكما هو معروف فقد أشار سجيا في عام ١٩٩٤ وعقب حرب الخليج إلى أن الرئيس السوري حافظ الأسد سيختار السير على درب السلام

أما البروفيسور ايتمار رابينوفيتش الذي قام بإدارة المفاوضات الإسرائيلية في عهد رابين مع الطرف السوري فإنه يري أن الأسد كان يفضل إجراء المفاوضات على نحو بطئ للفاية، ويوضع رابينوفيتش أنه حذر فيما مضى من أن هذا النهج في التعامل مع المفاوضات لن يتبح لأحد فرصة الانتهاء من المفاوضات قبل المعركة الإنتخابية.

ويعتقد رابينوفيتش أن إسحاق رابين عقد أمالا عديدة عند توليه لمنصب رئيس الوزراء على التوصل إلى إتفاق سلام مع سوريا، ولكنه شعر بقدر كبير من الاحباط في شهر أغسطس من عام١٩٦٢ أي حينما لم يرحب الأسد بمقترحات السلام الإسرائيلية. وقد أحس رابين منذ ذلك اليوم وحتى اغتياله بأن فرصة التوصل إلى تسوية مع الاسد محدودة للفاية، ولكنه رأى في ذلك الحين أنه من الأهمية بمكان الإستمرار في

المفاوضات حتى لا يعرقل السوريون الإتصالات الإسرائيلية الفلسطينية والأردنية، ناهيك عن أنه رأى أن استمرار المفاوضات سيتيح له فرصة إرضاء الأمريكيين الذين أولوا قدرا من الاهتمام بالمسار السورى.

أما أورى سافير الذي كلفه بيريز فور توليه لمنصب رئيس الوزراء المفاوضات مع السوريين فإنه يعتقد أنه لو كان هناك متسع من الوقت قبل الانتخابات لكان قد أصبح من المكن التوصل إلى اتفاق سلام مع السوريين. ويعتقد سافير أن تقديم موعد الانتخابات قضى بالفعل علي فرصة التوصل إلى تسوية مع السوريين ولكنه يوضح في ذات الحين أنه لم يكن بمقدوره أن يقدم تعهدا صريحا لبيريز بأن تأجيل الانتخابات سيكفل له فرصة التوصل إلى إتفاق سلام مع سوريا.

وعلي أية حال فمن الصعوبة بمكان التعرف على النقطة التي توقفت الديها المفاوضات خاصة أنه لم يتم التوصل إلى أية إتفاقيات مكتوبة، ناهيك عن التحسريحات العلنية التي كان يتم الادلاء بها في المحادثات المفلقة لا تعد ملزمة خاصة أن مثل هذه التحسريحات تخضع للعديد من التفاسير المتناقضة.

وسنستعرض فيما يلى كافة التحركات التي تعت على الصعيد السورى، ومن ثم فيجب أن نبدأها بذلك اللقاء الذي عقده رابين مع وزير الخارجية الأمريكي وارين كريستوفر في شهر أغسطس من عام ١٩٩٣. وقد تسامل رابين خلال ذلك اللقاء: أي شئ ستحصل عليه إسرائيل من سوريا في حالة ما إذا وافقنا على الانسحاب الشامل من الجولان. ولكن الاجابة التي حصل رابين عليها من كريستوفر لم تبدد مخاوفه وشكوكه مما جعله يفضل التوصل إلى إتفاق أوسلو مع منظمة التحرير الفلسطينية. وقد أسفر ذلك التحول الذي حدث علي الصعيد الفلسطيني عن توقف المفاوضات على الصعيد السورى. ولم يبدأ رابين في بذل جهود حقيقية على الصعيد السورى إلا في ربيع عام ١٩٩٤ أي بعد الانتهاء من الإنسحاب من غزة وأريحا، واستمرت علم الجهود حتى شهر يونيو ١٩٩٥ الذي شهد التقاء رئيسي هذه الجهود حتى شهر يونيو ١٩٩٥ الذي شهد التقاء رئيسي الأركان العامة السورى والإسرائيلي ببعضهما البعض، والذي توقفت المفاوضات فيما بعده وبئوامر الأسد.

وفي التاسع والعشرين من شهر أبريل علم ١٩٩٤ عرض رابين دسفقة سلام، علي وزير الخارجية الأمريكي وارين كريستوفر الذي قام بعرضها غداة هذا اللقاء على الرئيس السورى الأسد. واعتمدت هذه الصفقة علي رؤية مفادها أنه من الضرورى أن تقوم أية تسوية على أربعة عناصر رئيسية، وكان رابين قد أسماها «الأعمدة الأربعة للمائدة». وتمثلت هذه العناصر في إقرار الحدود، والتسويات الأمنية، والتطبيع في العلاقات، وجدول زمني لمراحل الانسحاب، وخطوات التطبيع السورية. وطالب رابين بأن يتم الانسحاب على مراحل في التطبيع السورية. وطالب رابين بأن يتم الانسحاب على مراحل في غضون خمس سنوات على أن تتضمن المرحلة الأولى انسحاب غمم محدود من القري الدرزية، ومن مستوطنة يهودية واحدة، وافتتاح محدود من القري الدرزية، ومن مستوطنة يهودية واحدة، وافتتاح السفارات، ورفع العلم الإسرائيلي فوق دمشق. كما طالب إيهودا باراك الذي شغل في ذلك الحين منصب رئيس الأركان المامة بقيام الولايات المتحدة الأمريكية بتقديم مساعدة خاصة لإسرائيل على ألا

بعند عرض هذه الصفقة على الرئيس السورى الأسد فقد طلب الرئيس السورى معرفة ما إذا كان رابين مستعداً للإنسحاب إلى خطوط الرابع من يونيو ١٩٦٧، كما أن السوريين يبتغون الحمول على مقابل يفوق المقابل الذي حصيل عليه المصريون والذي تمثل في الإنسحاب إلى الحدود الدولية، واكتفى السوريون بالإمسرار على إنسحاب إسرائيل إلى حدود الرابع من يونيو نظرا لأن الأنسحاب إلى تلك الحدود يعني سيطرتهم على جزء من ساحل طبرية.

وقام كريستوفر بجولة أخرى إلى المنطقة في شهر مايو من عام ١٩٩٤ التقى خلالها برئيس الوزراء رابين. وكان ذلك اللقاء واحدا من أهم اللقاءات الحاسمة في المفاوضات السورية الإسرائيلية إذ أعرب رابين خلاله عن استعداده للتفكير في الإنسحاب إلى خطوط الرابع من يونيو في حالة ما إذا تم بدواعي ومتطلبات إسرائيل الأمنية. وفي حقيقة الأمر فلم يتم حتى الآن نشر ما ذكره رابين علي وجه الدقة خلال ذلك اللقاء الذي حضره إيتمار رابينوفيتش.

وعلى حد قول بعض المصادر الإسرائيلية المطلعة فقد كان موقف رابين غامضا، وأن حديثه كان موجها في حقيقة الأمر للأمريكيين، ولكن كريستوفر نقل ما سمعه إلى الأسد دون الحصول على وعد بفعله. وفي المقابل فإن بعض المصادر الأمريكية تنفي حدوث هذا الأمر، وتكتفى بقولها أن الأمريكيين لم ينجحوا في كافة المساعي التي بذلوها في الحصول على وعد من رابين بالإنسحاب إلى حدود الرابع من يونيو.

أما الأسد فقد وافق إثر الضغوط الأمريكية على مطلبين إسرائيليين وهما: تنفيذ التسوية على مراحل، والبدء في بحث التسويات الأمنية قبل قيام إسرائيل بتحديد الخط الذي ستنسحب إليه. واستجاب الأسد في مرحلة لاحقة أيضاً لمطلب إسرائيل بشأن رفع درجة التمثيل في المفاوضات ، وإتخاذ عدة إجراءات دبلوماسية علنية للإعراب عن رغبة سوريا في السلام.

وشهدت العاصمة الأمريكية واشنطن خلال الفترة الواقعة بين شهرى أغسطس وديسمبر من عام ١٩٩٤ محادثات مكثفة بين السفير الإسرائيلي ايتمار رابينوفيتش وبين السقير السورى وليد معلم، وشارك في هذه المحادثات دنيس روس، كما شارك فيها في أحيان أخرى وارين كريستوفر وزير الخارجية الأمريكي. وقد قام الرئيس الأمريكي بيل كلينتون في غضون هذه الفترة بزيارة لكل من القدس ودمشق أحس خلالها بمدى مرونة الطرفين، وتم خلال هذه الفترة تقريب الموقفين السورى والإسرائيلي بشأن بعض النقاط يمكننا حصرها فيما يلي:

- وافق الرئيس السورى حافظ الأسد على أن يتم الإنسحاب من الجولان على مرحلتين، تستفرق كل منهما عاماً ونصف. كما وافق على أن تقيم إسرائيل وسوريا في إطار المرحلة الأولى من الإنسحاب علاقات ديبلوماسية على مستوى محدود، وأصر رابين على أن تستفرق عملية السلام ثلاث سنوات أي كما حدث مع ممس.

- وافق السوريون على ثلاثة مبادئ رئيسية للسلام مع إسرائيل وهي: إقامة السفارات، وإلفاء المقاطعة، وفتح حدود البلدين أمام المسافرين والبضائع بما يتماشى مع القوانين الداخلية لكل بلد على

- أعلن السفير السورى وليد معلم أن سوريا ستسمح البنان في حالة تقدم المفاوضات السورية المتعلقة بالإنسحاب من الجولان بالتوصل إلى سالام مع إسرائيل علي أساس مقترحات رابين بشان الإنسماب من الحزام الأمني.

- تقرر البدء في المسادثات بين الخبراء المسكريين لمسياغة التسويات الأمنية. وقرر الأسد أن يرسل رئيس الأركان العامة حكمت الشهابي للمشاركة في المفاوضات. أما رابين فقد أرسل

رقد التقي رئيس الأركان المامة السررى حكمت الشهابي بنظيره الإسرائيلي إيهودا باراك في العاصمة الأمريكية واشتطن في شهر ديسمبر من عام١٩٩٤، وطالب الطرف السورى خلال ذلك اللقاء بالمساواة في الترتيبات الأمنية على طرفي الحدود، كما أنه رفض بشدة المقترحات الإسرائيلية الخاصة بهضع محطات إنذار إسرائيلية في الجولان بعد إتمام عملية الإنسساب، أو التقليل من حجم القوات السورية. وفي ختام ذلك اللقاء فقد التقط كبير مسورى البيت الأبيض الأمريكي مسورة لباراك مع كل من الشهابي والرئيس الأمريكي بيل كلينتون، ولم يكن من المفترض في حقيقة الأمر نشر هذه الصورة، ولكنها تسريت على نحو ما، رقامت معجيفة «يديعوت أحرونوت» الإسرائيلية بنشرها في نفس اليهم الذي قرر فيه باراك اقتحام عالم السياسة الإسرائيلية.

وبالرغم من ذلك اللقاء الذي عقد بين باراك والشهابي لم يسفر عن حل أية خالفات إلا أن هذا الأمر لم يؤثر في الأمريكيين الذين تمكنوا فيما بعد من اقناع السوريين بالموافقة على المقترح الإسرائيلي المتعلق بصبياغة أسس النظام الأمنى على أن يتم في مرحلة لاحقة أي بعد رسم الحدود وتحويل هذه التسويات إلى

وفي غضون هذه الفترة فقد خرج إيهود باراك من منصب رئيس الأركان العامة، وخلفه في هذا المنصب اللواء أمنون شاحاك. وبالرغم من أن السوريين أحسوا في بداية الأمر بقدر من الطمأنينة من هذا التحول إلا أنهم سرعان ما أحسوا فيما بعد بخيبة الأمل، كما سيطر نفس الإحساس على دنيس روس ورفاقه الذين فوجئوا بمعارضة شاحاك للنزول من الجولان. وقد رفض قرارات مصيرية بشأن خط الإنسماب، فقد ذكر شاحاك خلال لقائه الأول مع فريق السلام الأمريكي «لا يمكننا التحدث عن أية تسويات أمنية قبل تحديد الحدوده.

وقد وافق كل من دينيس روس، والسفيران السورى والإسرائيلي في العاصمة واشتطن خلال الشهور الأولى من عام ١٩٩٥ على وثيقة للتفاهم بشأن مبادئ التسويات الأمنية. وقد عاد كريستوفر في غيضون هذه الفيرة إلى المنطقة واتفق مع كل من رابين والأسد على أن يعقد شاحاك وشبهابي لقاء أوليا يتم بعده البدء في عقد محادثات عسكرية محدودة لصبياغة التسويات الأمنية على نحو مفصل. وقد وافق رابين في المقابل على أن يجرى السفيران السورى والإسرائيلي في ذات الحين محادثات لبحث خط الإنسحاب.

وعرض شهابي عند التقائه بشاحاك تنازلا أخر بخصوص المساواة في مساحة المنطقة المنزوعة السلاح على الجأنبين السوري والاسرائيلي، واكتفى بالتحدث عن تطبيق تسويات أمنية في المنطقة الواقعة بين القنيطرة وصفد على أن تكون هذه التسويات بنسبة ٦ ـ ١٠. وكان هذا الأمر يعنى أن قيام سوريا بنزع الأسلحة من كل كم بهضبة الجولان يستلزم قيام إسرائيل بنزع الأسلحة من كل متر . وفي المقابل فقد أصر السوريون على التمسك بتطبيق عنصر المساواة عند بحث سائر جوانب

التسوية الأمنية الممثلة في عدد الجنود والدبابات والمراقبين وتحدث رئيسا الأركان العامة أيضا بشأن الخط الذي سينسحب الطرف الاسرائيلي إليه، ولكن بينما تحدث الطرف السورى عن الانسحاب الى خطوط الرابع من يونيو فقد تحدث الطرف الاسرائيلي عن الخط الواقع فوق طبرية وعاود شاحاك خلال ذلك اللقاء طرح مطلب إقامة محطة إنذار بالجولان، ذلك المطلب الذي فجر السوريين مما جعلهم يرفضون الاستمرار في

وعاشت المحادثات السورية الإسرائيلية منذ ذلك الحين وحتى مقتل رابين في حالة من الجمود المطلق، وقد طالب رابين قبل اغتياله باستئناف محادثات الضباط، بل واتهم الاسد بتدمير كافة السبل التي من شأنها انجاح المحادثات، ولكن الاسد لم يستجب لهذا المطلب. ومع اقتراب موعد الانتخابات قررت الإدارة الامريكية بذل محاولة أخيرة لانقاذ المفاوضات، واستغلال فرصة وجود رابين والشرع في نيويورك في أكتوبر

وأعد دينيس روس وفريقه اقتراحا للتقريب بين وجهتى النظر السورية والاسرائيلية، وتضمن هذا الاقتراح تفاصيل الموقف الامريكي بشان مكونات الاتفاق الذي دعا إلى الانسحاب الشامل من الجولان. وبالرغم من أن تفاصيل ذلك الاقتراح ليست معروفة لأحد إلا أنه يمكننا وعلى ضبوء تلك المواقف التي تبناها المستولون الأمريكيون في ذلك الحين استنتاج أنها دعت إلى إقامة محطات إنذار أمريكية في الجولان ووضع مراقبين أمريكيين في المنطقة،

وقد اتفق رابين في غضون هذه الفترة مع كلينتون على ألا يتم تقديم أي اقتراح أمريكي إلا بموافقة إسرائيل. وقد حانت لحظة المواجهة في ذلك الحين أي بعد أن رفضت إسرائيل الاقتراح الأمريكي الداعي إلى التوفيق بين وجهتى النظر السورية والإسرائيلية. وتقيد بعض المصادر الأمريكية أن رابين وبخ دنيس روس بشدة لتقديمه لهذا الاقتراح خاصة أنه تخوف من أن يؤدى الموقف الامريكي إلى دعم المطالب السورية.

وقد ذكر رابين خلال محادثة هاتفية مع كريستوفر أنه من الواجب التمسك بالاتفاق المبدئي الخاص بإجراء محادثات الضباط، وقد حدث رابين هيما بعد وزاء حكومته بشأن ما جرى خلال هذه المحادثة الهاتفية فقد ذكر رابين خلال المكالمة «هل هذه مصداقيتك؟ إنك تمثل الولايات المتحدة الامريكية، وهذا هو

الاتفاق الذي توصلت إليه. أين المصداقية الأمريكية». وعقد رابين قبل اغتياله بأربعة أيام لقاء مع روس، ولكن لم يسفر ذلك اللقاء عن

وحينما تولى شمعون بيريز منصب رئيس الوزراء عقب اغتيال رابين كان بيريز بعيدا عن المسار السورى، ولكن كانت لديه انتقادات عديدة على النهج الذي أجريت به المفاوضات ، ومع توليه لمنصبه أعلن أن المواقف القديمة قد أسدل الستار عليها ، وبدأ في تطبيق

ويروي المقربون من بيريز أن الرئيس الأمريكي بيل كلينتون تلقى خلال المحادثة القصيرة التي دارت بينهما عقب جنازة رابين وعدا بالتمسك بمواقف من سبقه في المنصب ، وأنه أبلغ بيريز بأن رابين كان قد قدم عهدا بالانسحاب إلى خطوط الرابع من يونيو ١٩٦٧ . وعلى حد قول هذه المصادر فقد أحس بيريز بالذهول عند معرفة أن رابين قدم مثل هذا الوعد ، ومن ثم فقد أوضع فيما بعد وعند لقائه بوزير الخارجية الأمريكي وارين كريستوفر أنه لن ينسحب إلى ما وراء الحدود الدولية ، ومع هذا تغيد إحدى الروايات أن رابينوفيتش أطلع بيريز قبل لقائه بكلينتون بما قدمه رابين من وعود ، ولكن تغيد رواية ثالثة أن أحد قادة الجيش الأسرائيلي وكما يبدو أورى سجيا أطلع بيريز في عام ١٩٩٤ بالوعد الذي قدمه رابين بشأن الانسحاب

وتوجه بيريز في شهر ديسمبر من عام ١٩٩٤ إلى العاصمة الامريكية واشنطن ، وعرض على كلينتون مشروعا من عشر نقاط لدفع عجلة المفاوضات مع سوريا. فقد اقترح البدء في استئناف المفاوضات دون أية شروط مسبقة وبحث كافة الإشكاليات ، وإرجاء بحث مسالة الانسحاب إلى نهاية المحادثات وقد ذكر بيريز خلال لقائه بكلينتون أنه من الضرورى أن يؤدى التوصل إلى اتفاق مع سوريا إلى انهاء النزاع في منطقة الشرق الأوسط ، ولذلك فإن مثل هذا الاتفاق سيكون اتفاقا اقليميا ، وانه سيوقع في حضور كافة رْعماء العرب وإسرائيل.

وقدم بيريز خلال ذلك اللقاء ايضا تنازلا مغريا للغاية إذ دعا بيريز الى الإسراع في الانسحاب من الجولان ، وألا يتم الانسحاب على مراحل كما دعا رابين ، وذكر بيريز أن مضيمون الاتفاق أهم بكثير من معدل تنفيذه . ووافق السوريون على هذا الاقتراح ، ومن ثم فقد بدأت في نهاية شهر ديسمبر محادثات واي بلنشتاين ، وفي حقيقة الأمر فقد أثار فريق المفاوضين الاسرائيلي الذي شكله بيريز برئاسة أورى سافير حماس السفير السوري وليد معلم خاصة بعد أن اقترح سافير التوصل إلى تسوية اقليمية تلعب في إطارها سوريا دورا مركزيا . وأخبر سافير السوريين أن للسوريين مصالح مشتركة مع الإسرائليين خاصة في مجالات التنمية الاقتصادية بالمنطقة ، وكبح جماح الأصولية الإسلامية وصدام حسين . وقد دهش الاسرائليون بالفعل عند ترحيب السوريين بالمقترحات الإسرائيلية. وقد أوضيح السوريون خلال ذلك اللقاء أنَّ الانسحاب إلى حدود الرابع من يونيو ١٩٦٧ يعد بمثابة الشرط الرئيسي لأية تسوية ، ولكنهم وافقوا على بحث المقترحات الجديدة

الولايات المتحدة إسرائيل عن الجولان بالتوقيع على حلف إستراتيجى معها وتزويدها باسلحة حديثة متقدمة، وأيس من الواضح أي موقف تبناه بيريز بشان المساعدة المسكرية الأمريكية لسوريا. ولكن لم تعرض هذه المقترحات على السوريين خاصة أن المحادثات توقفت بعد وقوع العديد من العمليات الفدائية في شهرى فبراير، ومارس.

وفي حقيقة الأمر فقد أحرزت المحادثات التي جرت في واي بلنشتاين تقدماً في عدة مجالات وهي:

١ ـ وافق السوريون على رؤية بيريز الاقليمية، بل ووافقوا على
 المساعدة في توسيع علاقات إسرائيل بالعالم العربي.

٢ ـ تم الإتفاق على أن يشمل اتفاق السلام مع سوريا لبنان.
٢ ـ وافق السوريون على توسيع بنود التطبيع، والموافقة علي التعاون في إثنى عشر مجالا كان من بينها البريد والطيران، والتجارة، والإستثمارات، وإفتتاح السفارات، ولكنهم رفضوا التوصيل إلى أي إتفاقيات بشان البيئة، والطاقة، والزراعة، والثقافة، وإقامة شبكات كهربائية مشتركة. ورفض السوريون أيضاً إقتراح بيريز بشأن تحويل الجولان إلى منطقة للتنمية الإقتصادية في ظل السلام.

٤ ـ البدء في بحث قضية المياه، وقد اقترحت إسرائيل قيام تركيا بتزويد سوريا بالمياه على أن تسمح سوريا لإسرائيل بإستخدام مياه الجولان. ورفض السوريون الإلتزام بهذا الأمر، وطالبوا بتقسيم المياه على أساس المبادئ القانونية. وتقرر في نهاية الأمر أن تبحث الولايات المتحدة الأمريكية عن حل لهذه القضية.

٥ - وافقت الولايات المتحدة الأمريكية على تقديم مساعدة دولية، وكانت هذه المساعدة تقوم على تأييد السعودية لهذه الفكرة. وكان من المقرر أن يتوجه وقد من رجال الأعمال الأمريكيين إلى المنطقة عشية توقف المحادثات، بل وقد التقى أعضاء هذا الوقد بالسفير السعودي بالولايات المتحدة الذي كان قدم وعداً بالمساعدة.

٦ ـ بدأ المستشارون القانونيون للوفدين السورى والإسرائيلي في مساغة هيكل الإتفاق.

وفي حقيقة الأمر فلم تتطرق محادثات واى بلنشتاين إلى إشكالية الحدود خاصة أن إسرائيل كانت قد إقترحت رسم الحدود بعد الإنتهاء من بحث سائر البنود. ويتضمن ملف المفاوضات السورى الإسرائيلي نقاطاً كثيرة بشأن الشكل الذي ستكون عليه الحدود في المستقبل بين سوريا وإسرائيل. وقد أعد هذا الجانب فريق من المفاوضين الإسرائيليين برئاسة نائب مدير عام وزارة الدفاع موشيه كونوفسكي. وعلى أية حال فإن هذا الملف وكل الخرائط المرفقة به في إنتظار نتانياهو.

وفي مطلع شهر يناير من عام ١٩٩١ قام كريستوفر بجواة جديدة في منطقة الشرق الاوسط، وكان شاحاك قد قدم لبيريز عشية مجئ كريستوفر مطالب الجيش الاسرائيلي بشأن التسويات الأمنية في الجولان. وكان مفاد هذه المطالب أنه من الضروري إبعاد قوة الجيش السوري الهجومية عن الحدود في إطار أية تسوية يتم التوصل إليها مع سوريا، بل وطالب شحاك بابعاد الجيش السوري إلى دمشق والمناطق الشمالية من العاصمة ، وإلا فإن اسرائيل ستتعرض إلى خطر جسيم في حالة نشوب أي هجوم سوري . وعقب بيريز على هذه المطالب بقوله وإذا كانت هذه مطالبكم فان يتم التوصل إلى أية تسوية . وطلب بيريز من كريستوفر أن يعقد لقاء سريعا مع الأسد لبدء المفاوضات المباشرة بين الزعماء. وبالرغم من أن الأسد ام يعترض على هذه الفكرة إلا أنه رفض أن يحدد موعدا لهذا اللقاء . ويجب ألا يفوتنا هنا ذكر أن بيريز أخبر كريستوفر خلال ذلك اللقاء بتقديم موعد انتخابات الكنيست.

وقد تركزت الجولتان الثانية والثالثة من محادثات واى بلنشتاين على التسويات الامنية . وقد كشفت هذه المحادثات عن حدة الخلافات السائدة بين الطرفين السورى والإسرائيلي. فبينما سعى السوريون إلى التقليل بقدر الامكان من التسويات الأمنية التي تعاملوا معها من منظور أنها تمس بسيادة سوريا على أراضيها فقد ابتغت إسرائيل ابعاد الدبابات السورية . ولقد تم التوصل في إطار هذه المحادثات إلى اتفاق مبدئي كان مفاده أنه من المكن إقامة منطقة منزوعة السلاح ، وأنه من المكن أن يتواجد بها فقط جنود شرطة . أما السوريون فقد اقترحوا إقامة قطاع ضيق تتراوح مساحته بين ٢ ـ ٢كم وأن يكون منزوع السلاح على طرفي الحدود ، وأن يتم التقليل من حجم القوات المتمركزة في منطقة قنيطرة ـ صفد . كما اقترحت إسرائيل إقامة همنطقة ثالثة وتقيد فيها المقدرة الهجومية للجيوش،

وفى حقيقة الأمر فقد لمح السوريون إلى الامريكيون بأنه من المكن أن يرافقوا على التفكير في تسويات أمنية أكثر عمقا في مقابل الحصول على مساعدة أمريكية عسكرية ضخمة أي كما هو الحال مع مصر. ومع اقتراب الجولة الثالثة من المحادثات قدم بيريز للسوريين تنازلا أخر إذ وافق بيريز على إقامة منطقة منزوعة السلاح على الطرف الاسرائيلي، بل وعلى وضبع مراقبين دوليين على الجانب الإسرائيلي ، ويجب أن ننوه هنا إلى أنه حينما تم التوصيل إلى اتفاق السيلام مع مصر فقد تم الاتفاق على وضع مراقبين دوليين في مصر، ولكن لم يتم الاتفاق على وضع عراقبين دوليين على الطرف الإسرائيلي ، وتفيد رواية أخرى أنه حينما علم شاحاك أن بيريز قدم مثل هذا التنازل فقد انفجر غاضباً لعدم التشاور معه، ولكن الشخصيات المقربة من بيريز تنكر حدوث هذا الأمر. وقد تقرر في إسرائيل في ذلك الحين عرض مجموعة من المقترحات الأمنية على الطرف السورى كان من بينها التنازل عن مطلب إقامة محطة إنذار في جبل الشيخ في مقابل موافقة سوريا على التوسيع من مساحة المنطقة المنزوعة السلاح، وتوسيع "المنطقة الثالثة" التي سبقت الاشارة إليها والتي دعت إسرائيل الي عدم وضع أي قوات هجومية بها. وكان من المقرر أيضاً أن تعوض

## الشجاعة الحقيقية

معاریف ۱۹۹۷/۲/۱۰ شالوم پروشلیمی

إن خروجاً من طرف واحد من لبنان ليس مراهنة، انه ضرورة واجبة السباب منطقية

لقد سنألت رئيس الحكومة، بنيامين نتانياهو في ١٢ نوفمبر، لماذا لا تخرج من لبنان. فتساط بدهشة: من طرف واحد؟ وإنحنى على المائدة، شبك امسابعه ونظر بعينه بسرعة وهز رأسه بالسلب، وقال: «هذا غير مطروح»، وأوضيع أن خروجاً من هذا النوع سنوف يفسر في العالم العربي على الفور وكأنه ضنعف إسرائيلي وانتصار باهر لحزب الله. إن زعم الوهن والضعف الخيالى هذا يرافق جميع المتحدثين الكبارالذين أدلوا بتصاريح في الأيام الأخيرة ضد الانسحاب غير المشروط لقوات جيش الدفاع الإسرائيلي من لبنان. وزير الدفاع، رئيس هيئة الأركان العام، أورى لوبراني، إيهود باراك، إفرايم سنيه وضباط كثيرون غيرهم هاجموا بشدة كل من يفكر بأسلوب آخر، وفعلوا بالضبط مثلما يعرف رجال الجيش كيف يعطلون مسيرة سلمية حكيمة. إن باراك بنفسه روى في حديث للقناة الأولى عن إقتراح مختلف قدمناه منذ حين للسوريين، وهو أن يقوموا بتحييد حزب الله وعندئذ نخرج من لبنان، ولكن حافظ الأسد لم يقم بدوره. ولماذا يقوم بهذا الدور؟ ولماذا لا يستنزف دمائنا يومياً ويبقى هو بأيدى نظيفة؟

إن قصة الخوف النفسى من رد فعل حزب الله لا أساس لها من الصبحة.

فعلى مدى عشرات السنين زعموا هنا، أنه إذا ما تحدثنا مع منظمة التحرير الفلسطينية، فإن ذلك سيكن دليلا على الخضوع. إن هذا التفكير كلفنا ألاف الضحايا من الجانبين. واليوم أيضا نحن موجودين في جنوب لبنان من خلال واقع من الفوضى والضعف، وكل يوم اضافي يمر والجنود يتطايرون في الهواء من شحنات جانبية في حين يتم تصويرهم من بعيد، إن ذلك فقط يهدم كفاءة الردع لجيش الدفاع الإسرائيلي وهيبتنا في أعين الأصوليين. وإن نتحدث عن الجدل الفظيع الذي إنفجر بالأمس عن دم الجنود وعن دماء مواطني الشمال. إن الخروج من طرف واحد سيتم تنفيذه بالذات من موقف نضوج وقوة، بالضبط كما خرجنا من سيناء، من قطاع غزة ومن لبنان نفسها. سوف يحتفل حزب الله يومئذ، مثلما فعل المسريون والفسلطينيون، ولكن جنودنا سوف يبقوا على قيد الحياة وهذا هو الفمل

الحقيقي.

وماذا سيحدث حينئذ؟ إن الوزير السابق يوسى بيلين، والذي شارك في مئات الاجتماعات لهيئة مجلس الوزراء، يزعم في كتابه «لمس السلام» أن حزب الله قد وعد بعدم الاستمرار في الحرب إذا خرج جيش الدفاع الإسرائيلي من لبنان. وهذا الاسبوع خرج الشيخ نصر الله بتحسريح عكسى، ومن طبيعة الأمور أنه اكثر أهلية في تصريحاته بالنسبة لهذا الموضوع، ولكن مع كل ذلك فإنه لا شك من أن انسحابا للحدود الدولية سوف يقلل مدى الحافز لدى الشيعة ويحيد شرعيتهم التي يستعدوها للعمل ضد إسرائيل التي توجد على أرضهم.

يجب الخروج من لبنان بسرعة، والعمل على تكثيف وتحديث الجدار الأليكتروني على الحدود، وإذا ما حدثت عمليات إختراق، يجب الرد بقوة من داخل الخط الحدودي القديم. بالضبط مثلما حدث في عملية دعناقيد الغضب، والتي اثبتت كفائتها. عمليات مدفعية وطيران والتي أدت إلى إحداث أضرار بالغة في البنية التحتية اللبنانية، ولم تكلفنا حياة جندي واحد أو مواطن إسرائيلي واحد.

وكذلك الحال إذا ما إضطر الجيش للدخول لعمليات تطهير برية في جنوب لبنان، فإن ذلك يجب ان يكون في مهمة خاطفة. إضرب واخرج. اخرج واضرب. ممنوع التواجد هناك ولا يجب التواجد هناك ولا يجب التواجد هناك ولا يجب التواجد هناك ولا يجب التواجد هناك الوقيقة واحدة. إن هذا الوضيع سيكون أفضل وأرخص عشرات المرات من الحالة السخيفة التي نعيشها، مع دوريات متحركة وأقدام مئات الجنود والذين تحولوا جميعا إلى هدف متحرك مرصود لأبعاد ومسافات مناسبة.

إن الخروج من لبنان يجب فرضه على الحكومة بصوت عال، بصرخة تخرج من حناجر الآباء والاصهات الذين يصعد ابناؤهم على طريق الانتحار الجماعي في جنوب لبنان. إن هذه الدعوة سوف تجرف حركة شعبية كبيرة تحت شعار «إنقنوا الأولاد» بالضبط مثل الحركات التي قامت في وسط الثمانينات، والتي غيرت أشكال العمليات في الحرب بعد مذبحة صبرا وشاتيلا، وبعد ذلك أدت إلى الخروج المبارك من المستنقع اللبناني. إن الاجتماع الذي تم في مساء السبت بمنزل عضو الكنيست جدعون عزرا في «كوخاف يائير» هو إشارة مشجعة لما هو أت، حتى وإن جاء متأخرا بأكثر من عشر سنوات.

لقد انضم الـ ٧٢ جندياً الذين راحوا ضحية الحادث، إلى حوالى ٤٠٠ قتيل وحوالى ١٤٢٠ مصاباً في منطقة الحزام الامنى منذ انتهت حرب لبنان. ولا فرق بين هؤلاء الضحايا سواء لقوا حتفهم بشحنات ناسفة أو فخاخ حزب الله أو في حادث له علاقة بالعمليات التنفيذية. فقد قتلوا لانهم كانوا هناك. ان الضربة التي تلقيناها هذا الاسبوع تلزمنا بإعادة النظر في جدوى وجودنا في قطاع من الأرض يكاد يتحول إلى فيتنام صغيرة بالنسبة لنا.

ان منطقة الحزام الامنى ولدت فى طورها الأول قبل ٢١ عاما باسم «الحائط الجيد». وكان الفرض الاساسى، ان يفصل بيننا وبين المخربين (الفلسطينيين، لمن نسى) سكان من اصدقائنا الذين يكسبون عيشهم فى إسرائيل، وميليشيا عسكرية محلية ستمنع اختراق اراضى إسرائيل. وهذا الأمر الذى بدأ كفكرة اساسية وبسيطة، تحول على مدى السنين إلى مسخ تمرد على مانعيه. فقد جاءت صواريخ الكاتيوشا، وجاءت حرب لبنان، وتغير العدو من الفلسطينيين إلى اعضاء حزب الله. واستولى الشيعة على مكان السكان الوبودين المسيحيين. وأصبح الحائط الجيد منطقة مغلقة. أما الميليشيا العسكرية - فبدلا من أن الجيد منطقة مغلقة. أما الميليشيا العسكرية - فبدلا من أن الأمر لاذع السخرية، فالحالة البائسة لجيش جنوب لبنان هى الأن احد الاسباب الرئيسية فى استمرارنا هناك!

ان فكرة الحزام الأمنى ضد «المخربين الفلسطينيين» قد افلست تماماً، فالعدو هذه المرة يجلس في المناطق وهو في طريقه لاعلان دولة مستقلة، ورئيسه (الكائن دو القدمين كما اسماه بيجين) يبعث الينا بتعازيه في ضحايا الكارثة. ويدلا منه لدينا عدواً يمثل جزءا من النظام السياسي في لبنان، وهدفه المعلن ووضع حد للاحتلال الإسرائيلي في أرض لبنان. وكما حدث

للأمريكيين في فيتنام، فقد امتنعنا نحن أيضا عن التأتي قبل الدخول في حارة مسدودة، وكما حدث للأمريكيين في فيتنام تورطنا في عمليات عسكرية كبيرة لم يكن لها أي نتائج وأهدرنا الدماء دون توقف، ونحن نجهل اهداف ذلك.

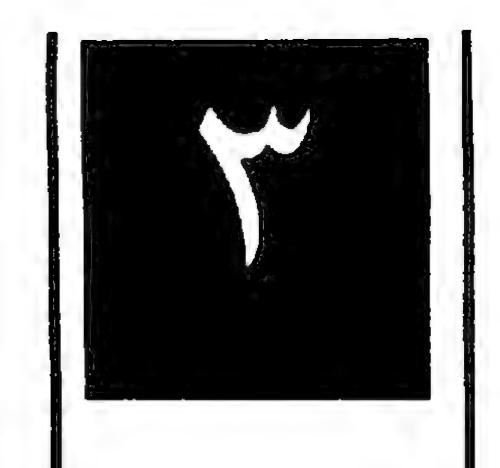
لكن الجدل الذي فجره المجتمع حتى قبل الحادث المشئوم، اشار إلى المؤسسة الامنية في أعلى مستوياتها، فأوضع المستواون الامنيون ان الخروج من منطقة الحزام الامنى بدون اطار تسوية شاملة مع سوريا سيفسره العالم العربي على انه تراجع إسرائيلي. في الوقت الذي تحذر فيه قوات حزب الله انها ستنتشر على طول الحدود الشمالية لنا، وستواصل من هناك عملياتها داخل إسرائيل. ويقولون أن الانسحاب من المنطقة سيجعل الاسد يتشدد في مفاوضاته مع إسرائيل ـ كما لو كان الأسد مرنا معنا حتى الآن. والمقيقة ان حزب الله يسيطر تماما على المنطقة وجنودنا في حالة دفاع دائم، والحقيقة ان حزب الله اطلق صواريخ الكاتيوشا كما يريد وجرجرنا إلى عمليتين عسكريتين أدت نتائجهما إلى الحد من حرية عمل جيش الدفاع، لكنهما أطلقا حرية قتل جنودنا - إلا أن ذلك لم يثر حفيظة المؤسسة الامنية. وهي الأن تواجه ما واجهته المؤسسة الامنية الامريكية اثناء حرب فيتنام: فهي لم تنجح أو ليست مستعدة للتخلص والتحرر مما لصق بها من تصورات وأوصاف.

إذن يجب أن يكون شعار «لبنان اولا» هو خط العمل الفورى الدى الحكومة. ليس لاننا لا نستطيع الصمود، بل لان التصور الذى مضبى عليه أكثر من عشرين عاما يجب مراجعته وإعادة النظر فيه. فليس منطقيا ان نسهل على الأسد استخدام حزب الله كأداة ضغط عسكرية في المفاوضيات. وبالتحديد عندما نصبح خارج لبنان، ونتخلص من وصفنا بالمحتل الاجنبي، سنكون اكثر حرية في ضيرب اهداف لبنانية وأهداف سيورية في لبنان عن الأن. انني لا أقول يجب الاستسلام أو الهرب من هناك من جانب واحد ولكن أن الاوان لنعيد دراسة الموقف مع الولايات المتحدة المشاركة في قوات دولية، وننظر في البدائل الخروج من هناك مسيبكراً حسيباء.

مختارات إسرائيلية







# الشرق الأوسط

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۱۷ سمعون بيريز

> لقد حدث تحول في الشرق الأوسط. من الممكن إنتقاده، ولكن من غير المكن إخفاء أو تجاهله. ففي مقابل جيرش غازية، ومنظمات إرهابية، وتحالفات رفض وسياسة تدمير ـ برزت هوية سياسية جديدة، تتحلى بلباس مدنى، تجسدت في عدد غير قليل من شخصيات المنطقة بأكملها: هي هوية سلام متكامل.

> فقد أدت بنا إتفاقات أوسلو على المستوى السياسي الي الطرق الرئيسية لحل المشكلة الفلسطينية وأنبتت السلام مع الأردن. كذلك أتاحت هذه الإتفاقات الفرصة الأولى للتحاور بين رجال أعمال وساسة من أجل التقدم الإقتصادي للمنطقة، في صورة مؤتمر كازابلانكا. وأدت ولأول مرة إلى حوار إقليمي لإنشاء هيئة لمكافحة الإرهاب في إطار منهم شرم الشبيخ. وبالتشاور تشكلت دلجنة المانحين، التي حشدت مئات الملابين لهذه الاتفاقات إلى تجمع مؤتمر برشلونة، الذي قرر فيه الإتحاد الأوروبي تخصيص مليارات الدولارات لتنمية الشرق الأوسط، كل هذه الأمور حواتها إثفاقات أوسلو من حلم الى أمر واقم تماماً. وقد حدث ذلك كله، لان إتفاقات أوسلو لم تستهدف فقط إخماد نيران المرب في المنطقة، بل أيضاً بناء كيان سياسي جديد. ورد على ذلك، أن إتفاقات أوسلو أوجدت قاعدة اساسية للإتحاد بين الزعماء، وربما كان هذا هو أكبر التحولات وأهمها،

> إن الشرق الأسط يقف عند مفترق طرق خطير. لا شئ فيه يمكن أن يبقى كما كان: الوضع يتفير بسرعة وعلينا أن نشتار بين التحول بإتجاه سلام يصبح له إقتصاد جديد، وبين تصول الى التطرف والأصبولية يصبح له سلاح جديد، إنني أرى بوضوح قوة التحول غير المرغوب: التحول الأصولي الذي يستهدف شريحة هائلة عملاقة من المكان في العالم الإسلامي تقدر بمليار و٠٠٠ مليون رجل وإمراة. تحول لا يعتمد على المنطق بل على التقديس وقصص الأساطير والمعجزات والوعود بنميم الجنة، وعلى رأس هذا التحول يقف رجال كهنوت منظمون، ومنظمات إرهابية في كافة أرجاء المالم وبولة منظمة

- هي إيران ـ الساعية للتزود باسلحة مساروخية ذات رؤوس غير تقليدية، وتستعد لحيازة رؤوس نووية ، لقد أثبتت الاصولية ايضا قدرتها على الوصول إلى طبقات بالغة الاتساع من السكان، خاصة الفقراء منهم. اذن، أردنا أو لم نرد، غاننا مضطرين للإختيار ما بين خطين اساسين مع مطلع القرن الحادي والعشرين: خط سيواصيل التقدم باتجاء السلام، وخط يواصل التراجع إلى تعصب القرون الوسطى، وكلاهما موجود في واقعنا. ورغم ما حققته الأصولية من انجازات لا يمكن تجاهلها، إلا أنها في النهاية ليست لديها اجابة أفضل في جميع المجالات، غير أن انتصارها أن يأتي من تلقاء نفسه. أن السلام يبدأ من الداخل ويتكلف تنازلات. وعلى اسرائيل أن تقرر بوضوح إذا كانت مستعدة أن تتحمل ثمن السلام ـ أم أنها تفضل دفع ثمن الحرب الذي سيكون باهظا، فالترويج للسلام دون استعداد لتحمل الثمن الحقيقي ـ أن يكرن ذا جدري أو مضمون . كما أن الاكتفاء بايجاد مؤيدين للسلام هنا وهناك في الشرق الاوسط ليس حلاء لان وضع كهذا سيضع السلام موضع شك بسبب عدم وجود تماعدة مستقرة.

إذا كان الأمر كذلك، فما هي القرارات المطلوبة؛ أن السيلام الحقيقي الذي يمنحنا القوة لابد أن يكون سلاما شاملا مبنيا على تفاهم متبادل، ويتطلب لكى يتم ليس فقط مؤيدين، بل ارضاً وتربة للسالام. والسالام الشامل يفرض التوصيل إلى سيلام مع سوريا وانهاء مفاوضيات الوضيع النهائي مع الفلسطينيين. ولا مغر اذن من استئناف المفاوضات مع سوريا بدلا من توقفها، ومحاولة الانتهاء من ذلك حتى قبل الانتهاء من المفاوضات مع الفلسطينيين. صحيح أن هضبة الجولان موضوع معقد ـ لكن موضوع القدس اكثر تعقيدا.

لا مجال للخداع والتضليل بالنسبة للسلام مع سوريا، لابد من التوصل إلى حل وسط في موضوع هضبة الجولان. من المكن أن نؤجل حسم الموضوع، لكن هذا التأجيل لن يقلل من ثمن السلام، بل سيجمله باهظا أكثر. لقد تحدد ثمن السلام مع سوريا في كامب دفيد، هناك تنازلت

انجازات. فالاحزاب الدينية لا تسعى مباشرة إلى نصبيب في الحكم، كسبا بالذات لرضا الله، بل لكسب رضا الناخبين.

رفى اللحظة التي تحول فيها الدين إلى سياسة فالأمر لا يتم في هذه الحالة لوجه الله. وإذا كان اساس الديموقراطية هو الانتخاب الحر فإن رجال الدين لا يمكن أن يفرضوا على الناخب تعاويذهم بدلا من أعمال العقل. والخلاصة أن مقولة حزب ديني تبدو وكأنها شيئ متناقض.

لقد ادى تغيير طريقة الانتخاب إلى احتدام الخلاف في الدولة: فهذه الطريقة تكرس لأي انقسام وتبرر الاستجابة لأي ضغط، بل انها تصنع كنيست يتكون من جماعات ضعط قوية، كلما ازداد انقسامها ازداد كسبها. والتغيير الذي تم عشية الانتخابات الاخيرة جرد الكنيست من معظم صلاحياته واعطاها لرئيس الحكومة. وفي غياب هذه الصلاحيات الهيكلية تبقى جماعات الضغط تتصبارح وبأي ثمن ليس على المبادئ بل على الصلاحيات التي تستطيع الاستحواز عليها ، ويواجه ارباب الديمقراطية خطراً داهماً،

ولكي تستطيع الديم وقراطية الإسرائيلية الاستمرار والبقاء مطلوب تفيير حقيقي وعميق، لابد من اتمام تشريع يضاعف من حقوق المواطن ويجب اتباع طريقة انتخاب مناطقية. ويجب تحقيق توازن في تقسيم الصلاحيات بين رئيس الحكومة، والحكومة والكنيست، يجب ضمان استقلالية القضاء،

يجب وضع حنود والمسحة بين مسلاحيات الدولة ومسلاحيات الحاخامات. كل هذه الامور واهية وضعيفة في الوقت الراهن، وتنطوي على مفارقة وتناقض، وعلى الرغم من الصبلاحيات التي منحت لرئيس الحكومة، فليس بمقدوره أو باستطاعته أن يرضى كل جماعات الضغط التي أيدت انتخابه، وقد ادى ذلك إلى وضع الدولة في ورطة وفي حالة من الجمود،

واننى أرى أربعة مهام رئيسية يجب تنفيذها.

أ ـ التوصل إلى وضع حدود نهائية بيننا وبين جيراننا. لأن غياب هذه الحدود يعمق خلافات الرأى في إسرائيل وينتصر للوضع الذي تمثل قيه مسألة الحدود تهديداً وضيفطاً دائمين.

ب ـ تخليص الديموقراطية في إسرائيل من أي شائبة، قبل أن يتفتت النسبيج القومي للنولة. والقاعدة الأولى والأهم من غيرها هي سيادة القانون سيادة مطلقة، وهو الأمر الوحيد الذي يمنع أعمال العنف في شوارعنا.

جـ ان نتذكر ونمى واقمنا الجفرافي، الذي يمثل المسير السياسي: هلا نتجاوز المنطقة ولا نتقوقع وننطوي بداخلها . وإذا ما ظل الشرق الاوسط منطقة نزاع. وفقر وارهاب وسباق تسلح ـ فان اسرائيل هي أيضًا، ستكون ضحية كل الخلايا والجماعات في المنطقة. يوجد بيننا اناس حتى على مستريات كبيرة، يعتقبون انه لا يمكن العيش مع العرب، فالعلاقات بيننا وبين العرب في إسرائيل، ليست دائما تتسم بالتناغم، لكنها لم تكن ابدأ خيانة.

د ـ اعداد اسرائيل للقرن الـ ٢١. والمهمة الرئيسية في هذا الاعداد هي التطليم. فكل شابة وشاب في إسرائيل له الحق في تطليم اكاديمي او فني على أعلى مستوى لان المتعلم في القرن الذي يواجهنا هو الذي بمقدوره أن يتقدم، يجب أن يتم تجنيد ثلث المسادر لتصبح مكرسة

يجِب أن نتعلم، كما قلنا ولكن كيف نتطم؟ من المكن أن ننقب أكثر واكثر في مخاوف الماضي ونستخلص دروسه. ومن المكن أيضنا أن نبدأ بتعلم ودراسة المستقبل، وكيفية الوصول إلى المستقبل المطلوب.

اسرائيل عن مبدأ عدم التخلي عن حفنة تراب واحدة. من المكن ان نأسف أونندم على سابقة كامب داند، ولكن لا يمكن أن نمصوها من الذاكرة السياسية. وفي المفاوضات التي بدأناها مع سوريا أوضعنا أننا نريد ان نعتبر الاتفاق معها نهاية الصراع في كل المنطقة. وبالفعل اعلنت سوريا ان غرصة الاتفاق بيننا ستكون فرصة للاتفاق الشامل مع معظم الدول العربية. وحسبما هو واضع العيان، قان حكومة نتانياهو تعمل من خلال افتراض ان الحرب، في هذا التوقيت، ليست في صالح الدول العربية، وعلى ذلك فانها تستطيع أن تسمح لنفسها بالاستمرار دون أي خطر على اسرائيل. واننى اعتقد بشدة انه تصور خطير فهناك حالات معينة تنزلق فيها الدول إلى الحرب رغما عنها ايضاء نتيجة سلسلة من الاخطاء والدول العربية تلتزم فيما بينها بألا تسمح للساعين إلى السلام منها بأن يقفوا بعيدا. وفي حين يبقى خطر الحرب بعيدا كلما سادت الثقة المتبادلة بين زعماء الدول، مَانه يقترب اكثر في حالة انعدام الثقة كقاعدة للبناء. فالوضع مع سوريا ليس جامداً، فيجب ترجيهه إلى حالة السلام، كي لا يحدث مالا يريده أي شخص بينما نحاول جميعا أن نتهرب من المسئولية.

يجب على إسسرائيل ان تقسر الطريقة التي تنهي بها المفاوضات مع الفلسطينيين فلن يكون مقبولا أي حل نفرض به وجودنا على حياة الفلسطينيين. كما وأننا لا يمكن ان نصل إلى أي تسوية في الوقت الذي لا تسيطر فيه السلطة الفلسطينية إلا على منطقتي B و A في الضيفة الفربية، أي أقل من ٣٠٪ من المنطقة بينما في حوزتنا ٧٠٪. وفي اعتقادي ان سيناريو الحكم الذاتي لن يكون مقبولا إلا في اطار كونفدرالي، أو اطار سياسي آخر يشمل إخلاء الضبفة الفربية وغزة. ومن المؤكد أن المعيار الأول يجب أن يكون متطلبات أمن إسرائيل، لكن السلام أيضًا يعنى الأرض. ان اسرائيل يجب أن تعمل من منطلق الفكر القائل بأن كل ماهو جيد لتحسين الوضع الاقتصادى للمنطقة هو بالضرورة جيد لنسلام، وجيد لإسرائيل.

حتى سنة ٢٠٠٠ سيكون الشرق الأوسط مسلحاً من أخمص قدميه إلى رأسه بالصواريخ ذات المسافات المتنوعة، وبأسلحة غير تقليدية، وأصولية عطشى وجائعة. فإذا اتضبح اننا نبدد الوقت عبثًا، فمن شأن ذلك ان يفرى مرة أخرى بخوض الحرب، والاكثر من ذلك ربما إلى أن تحل سنة ٢٠٠٠ تتصاعد من جديد المنافسة على زعامة العالم، ومن سيحسم النزاع لصالحه، ستصبح المنطقة امام مرتفعا واسعاً. وما أطلقنا عليه نافذة الفرص يمكن أن تنغلق وقتا طويلا لا نعرف مداه.

لقد ادى بزوغ احتمال السلام إلى ابراز التناقضات والتعارضات المالية داخل اسرائيل ووضع في مواجهتنا استلة واشكاليات ازدادت حدتها: كيف نحافظ على الديمقراطية في إسرائيل في حالة اكتشاف حقيقة مثل هذه

ان إسرائيل لن تستطيع ان تبقى قائمة الا كدولة ديموقراطية، وأي محاولة لفرض توجه مناهض للديموقراطية، أو غرض سيطرة تيار على أخر ستؤدى إلى تمزق ثقافي وإلى حافة حرب أهلية، والتناقض او التعارض أمر وارد في اجواء الديمقراطية، لأن الديمقراطية ليست مجموعة أراء متفق عليها بل انها مكانا مشتركا يتسع للافكار المختلفة والمعتقدات

وتتصاعد في إسرائيل اليوم مشكلة الملاقات بين الدينيين والعلمانيين والأمر يظهر بصورة أوضع بالطبع بين الاحزاب العلمانية ومابينها من خلافات، وليس هناك عامل مشترك بين الدين والحزب، فالدين نمطى يعتقد في اله واحد اختارنا ولا يعتزم اعادة الاختيار، وهو أبدى، ثابت لا يري. والخالق ليس بحاجة إلى زيادة الميزانية، أو لتكتل في الكنيست، ولا يواجه كل أربع سنوات انتخابات جديدة، وهو غير ملزم باثبات ملكية أو تحقيق

ليس كأمر واقع لا مفر منه أو كما لو كان قضاماً وقدراً، بل ندرس المستقبل كأناس لنا ذاتيننا، مهيئين أن نشكل بأنفسنا طريق تقدمنا داخل القرن الـ ٢١ وليس خارج اطاره، وبين المثقفين المفكرين في العالم وليس بالانفلاق على انفسنا بعيدا عنهم ويتشكيل ثقافة إسرائيل الجديدة، المؤسسة على لغة ومبادئ متقدمة ورقيعة المستوى وليس بمنع

أى تجديد أو مصادرة تأويل أو تفسير جديد.

ان الماضى يمثل مخزونا ضخما . يمكن أن نقتلع به أى خوف، ويمكن ان تجسد فسيسه الأمل، ولدينا حسرية كساملة لنفسعل ذلك.

# الحرب في الشيرق الأوسط وشيكة وفى كل الاحوال ستنتصر إسرائيل

معاریف ۱۹۹۷/۲/۶

ضربة وقائية إسرائيلية موجهة لايران، بهدف منع الايرانيين من تطوير اسلحة نووية، تعد احتمالا وارداً - هذا ما تضمنه تقرير خاص لمجلة «جينز انتيلجينس ريفير» العسكرية البريطانية

والتقرير الذي شغل ٢٥ صفحة، يحدد أن الحرب القادمة بين إسرائيل وجيرانها تبدو الآن وشيكة، ولكن في كل الأحوال، ستنتهى بانتصار ساحق لاسرائيل. وأدعت المجلة البريطانية، ان إسرائيل اصبحت بالفعل «قوة عظمى ثالثة في العالم» بفضل تفوقها التكنولوجي لكن كاتب التقرير اعتبر أن الانتصار الإسترائيلي في الحرب سيكون سيفا ذا حدين، لأنه سيدمر الزخم الذي مازل موجوداً لحل النزاع العربي الإسرائيلي حلاً عادلا

وذكرت مجلة جيئز أنه على عكس أمال المتفائلين بأنهاء المواجهة في الشرق الأسط، فهناك احتمال لأن يبرهن الواقع ان المتشائمين هم الصنادقون، وحسب ما أوردته أن ربط عدم الاستقرار في سوريا، وشظايا الاتفاق بين إسرائيل والفلسطينيين، والاضطراب في مصر مع تعاظم إسرائيل، والاصولية الاسلامية، والقومية اليهودية وانتسار اسلحة القبتل الجماعي في دول المنطقة ـ كل ذلك سيضاعف من مبررات الحرب، إن أجلا أو عاجلا.

١ - حرب محدودة بين إسرائيل وسوريا، التي ستبدأ بمحاولة سورية لكسر الجمود في عملية السلام، أو بسبب عدم الاستقرار في النظام السياسي الداخلي في سوريا. ولاشعال حرب محدودة تستطيع سوريا إتاحة المجال لنشاط حزب الله والقيام بعمليات تؤدى إلى عمليات عقابية إسرائيلية.

وفى مثل هذه الحالة تستطيع إسرائيل تدمير الجيش السورى خلال ١٠ أو ١٤ يوماً من القتال.

٢ - مواجهة اسرائيلية فلسطينية التي قد تنجم نتيجة لفقدان السيطرة على المخربين أو لاندلاع الانتفاضة من جديد وربما ادى ذلك إلى استعادة إسرائيل لسيطرتها على الضفة الغربية وقطاع

غزة، أمام معارضة ٢٥: ٥٠ ألف فلسطيني مسلح، وسيستفرق جيش الدفاع الإسرائيلي اقل من ٢٤ ساعة ليسيطر على النقاط الرئيسية في المناطق، لكن القتال يمكن ان يتواصل في مستوى متواضع لايام عدة. وسيتراوح عدد الضحايا بين ٢٠٠ إلى ٢٠٠٠.

٣ - حرب اسرائيلية عربية شاملة، وهو الاحتمال الاقل حدوثًا، لكنه ليس مستحيلا أن يتدهور أحد المواقف التي سبق عرضها إلى حرب كاملة. فاذا بدأ تحالف عربى هجوما مفاجنا على إسرائيل بواسطة هجمات جوية وصواريخ، فأن الخسارة ستكون محدودة وستتركز في البنية الاساسية الاسرائيلية. وتستطيع إسرائيل خلال ١٠ أو ١٥ يوماً، ان تدمر جيوش سبوريا والاردن، وكذلك اسلحة الجو والدفاع الجوي المصرية والسعودية والعراقية.

وفي حالة ما إذا كان الأمر مفاجنًا لإسرائيل ـ فان عدد القتلي يمكن ان يصل إلى ٥٠٠٠ جندى ومدنى، وأما الضحايا على الجانب الآخر فسنتكون اكبر بكثير.

٤ - هجوم وقائي إسرائيلي محدود ضد إيران، هو احد الاحتمالات الواردة والمبررة التي طرحها التقرير، حيث يستهدف منع ايران من تجهيز البنية الاساسية لانتاج مسواريخ تقليدية ذات رؤوس نووية. وستكون المواجهة بين إسرائيل وايران شرسة لمدة يوم حتى ثلاثة ايام، ويمكن أن تستمر بعد ذلك هجمات طارئة أو غير منتظمة لمدة ما.

وإسرائيل تستطيع الهجوم عن طريق شمال سوريا والعراق، أو عن الطريق الافضل المتمثل في المجال الجوى التركي. والمشكلة الاساسية في نظر إسرائيل ستكون انقاذ الاطقم الجوية المصابة، والتي يمكن حلها بمساعدة علنية أو سرية من القوات الأمريكية بالمنطقة. وبتحليل ميزان القوى بين إسرائيل وجيرانها، تقول المجلة البريطانية، ان فعالية سلاح الجو الإسرائيلي تماثل سبعة أو ثمانية اضمعاف كل اسلحة الجو العربية مجتمعة. ولكن خلال السنوات العشر القادمة سيتقلص التفوق الإسرائيلي، حيث تمر اسلحة الجو في مصر والسعودية بعملية تحديث! كما ذكر التقرير

# اسرائيل من الداخل

### التسوية النهائية بين بيلين وايتان

هآرتس ۱۹۹۷/۱/۲۸ ران کسلو

غى الايام الاخيرة من عهد حكومة بيريز جلس يوسى بيلين مع ابو مازن وأجرى – سرا – محادثات حول المبادئ الاساسية للتسوية النهائية التى من المقرر أن تتوج مستيرة أوسلو وترسى السلام بين أسرائيل والفلسطينيين. كانت الشفرة الوصيدة في هذه المحادثات، أنه لم يكن وأضحا بالضبط من الذي يمثله بيلين، كما لم يكن وأضحا مصدر صلاحية

بمعنى أخر: من الذى كان سيلترم بالاتفاق اذا كان قد تم ترقيعه، باستثناء الموقعين عليه أنفسهما. ويبدو ان هذا الأمر سيظل لفزا أبديا اذ ان الحكومة قد تغيرت وتوقفت المحادثات.

رمرة أخرى جلس يوسى بيلين في الاسابيع الأخيرة وأجرى مباهنات حول مبادئ التسوية النهائية، والتي من شأنها أن تنهى مسيرة أوسلو، لكن شريكه في المباهنات هذه المرة تغير، فبدلا من أبي مازن كأحد أعضاء مؤسسات منظمة التحرير الفلسطينية، جلس أمامه ميخال ايتان، عضو مؤسسات الليكود. والمدهش للفاية أن الطرفين نجما هذه المرة في التوقيع على الاتفاق، الذي يمكن تسميته أتفاق سلام أيضا، ألا أنه ليس بين اليهود والفلسطينيين، بل بين اليهود أنفسهم — العمل والليكود.

وكالمفاوضات السابقة، لم يكن واضحا ايضا في هذه المرة الى اى مدى يمثل بيلين معسكره، حزب العمل، والى أى مدى يتمتع بصلاحية تمثيل الليكود، ومن خلال ربود افعال الطرفين يمكن ان نقرر، ان هذا التمثيل المتبادل – على الاقل – تحوطه الشكوك.

وبون أي تهكم يمكن القول ان اتفاق بيلين – ايتان مع جمع توقيعات ممثلي احزاب يمينية اخرى، يكتسب أهمية معينة، فهو يثبت ان تغييرات بعيدة الأثر قد حدثت في المسكر القومي . فقبل عام أو عامين لم يكن أي شخص من اليكود أو من تسوميت يقبل بالتوقيع على بيع جزء من أرض اسرائيل الغربية بين اليهود والفلسطينيين. وربما ترك بعضهم الحزب لأسباب أبسط، مثل الالتقاء والتحدث مع اعضاء بمنظمة التحرير الفاسطينة

أما في هذ المرة فلم يطلب أحد إقالة ايتان، لا من عضوية الليكود ولا حتى من منسبه كرئيس الائتلاف. وهذا يشير - بما لايقل عن اتفاق الخليل - الى ازمة ايديولوجية عميقة يمر بها الليكود.

وربما تكون القيمة الوحيدة لهذه الوثيقة التي اتفق عليها انها تذكرنا بصيغ يسرائيل جليلي المدهشة التي ضمنت سلاما بين تكتلات حزب العمل لكنها لم تحاول الاقتراب من تحقيق سلام مع العرب. وبمقدور بيلين وايتان ان يقسرا في اتفاق الرضع النهائي بان معظم المستوطنين، سيعيشون في مستوطناتهم تحت السيادة الاسرائيلية، من خلال الاحتفاظ بالارض مع دولة اسرائيل. ولو ان البعض (مثل مستوطنات نتساريم) الموجودة خارج المنطقة الخاضعة لسيادة الاسرائيلية، الدولة، سيحظون بترتيبات خاصة يحتفظون بم تضاها بمواطنتهم الاسرائيلية بمالها من حقوق وعليها من النزامات كأفراد وكجماعة تجاه دولة اسرائيل، وهو نظام جيد جدا بالنسبة لمشكلة المستوطنات.

وتبقى فقط مشكلة صنفيرة واحدة: من أين لنا بعرب يوافقون على هذه التسوية.

هناك أيضا بضعة نقاط خلاف بسيطة بين الموقعين على الاتفاق انفسهم، مثلا، محيط المنطقة التي ستسلم للفلسطينيين. أو ماهية الكيان الفلسطيني الذي سيقام في ظل التسوية النهائية، أهى نولة لاجيش لها ولاحيثية لها في المعاهدات النولية، وبدونحل لمشكلة اللاجئين حتى في اراضيها، طبقا لاحدى صياغات الوثيقة، ام كحكم ذاتي - حسب صيفة أخرى.

فلماذا اذن يمكن استخدام هذا الاتفاق كاساس لبدء المفاوضات مع الفلسطينيين وهو، على مايبدو بلا قيمة. فمن الصعب ان نعين حد التنازلات التي يمكن ان يوافق عليها الحزبان الكبيران ونعتبره قاعدة للتفاوض. ومن المحتمل ان تكون لهذه الوثيقة او الاتفاق قيمة أخرى، اذا اعتبرناه اساسا لحكومة وحدة وطنية. وفي هذه الحالة يمكن ان يستخدم كاطار ممتاز، باعتباره سلسلة من حلقات مترابطة لا تسمح بتحريك الحكومة او الاطاحة بها،كما هو الحال مع أي حكومة وحدة وطنية في التاريخ. فهل عندئذ يمكن ان نجد مؤيدين من كلا الحزبين؟ وهنا يتضع ان يوسى بيلين رغم انه ليس سياسيا كبيرا، الا انه رجل اعمال سياسي (أو رجل صفقات سياسية) لايشق له غبار.

مختارات إمرائيلة

# تقب أسود

خطة بيلين - ايتان، أو بداية البكاء لأجيال

وفي مقابل ثمن بخس من "التنازل" عن الاقوال التي ماتت بالفول من زمن، قام بيلين بتصفية حزب العمل كحزب معارضة. وفي شد الحبل بين معسكر السلام و"المعسكر القومي" انضم بيلين الى المعسكر اليميني وأدى الى جذب النظام كله يمينا، إن رد الفعل الضعيف لميرتس ولحركة "السلام

معاریف ۱۹۹۷/۲/۳ اوری افنیری

كل ذلك من أجل مأذاً؟ من أجل تقدم السيرة الشخصية لبيلين. لقد التف حول إيهرد باراك من اليمين. لقد حول نفسه مقبرلا لدى اليمين والمتدينين، في الطريق للوصول للحلم (المثير للسخرية في حد ذاته) لانتخابه رئيسا للحكومة. فقد تحدث عن نفسه في التليفزيون بالفعل كطرف ثالث (ان حكومة برئاسة يوسى بيلين لن تقسم القدس...)

الأن تدل على النتائج،

لقد كان من المكن التعامل مع هذه القضية كلها كنوع من المناورة الناجحة للعلاقات العامة من جانب بيلين وإيتان لو لم يكن لذلك أبعادا خطيرة. فلم يكن هذا فقط ما أعطى الصفة "اليسارية" لإستمرار الاستيطان بايقاع كبير، بل أنه في الواقع قد محى حزب العمل كله من خريطة المعارضة. وبالمقارنة ببيلين – ايتان فمن المحتمل ان يبدو نتانياهو لدى العديد كحمامة (وايس صقرا) لقد وقع على اتفاقية الخليل وسوف يصنع سلام. إنه بيبي.

لقد جرف بيلين خلفه حاييم رامون الى اقصى اليمين لحزب العمل، حيث استوطن هناك بالفعل إيهود باراك. لقد تمت تصنفية «معسكر الحمائم» لحزب العمل.

لقد انضم شلومو بن عامى، أحد الحمائم أيضا، إلى تلك الفرقة بزعم ان المشكلة السياسية قد انتهت الآن وأنه لذلك يجب على الحزب ان يتفرغ كله للمشكلة الاجتماعية. ان هذا الزعم السخيف يضمن داخله وضعا خطيرا: فمن الآن وصاعدا السلام مع الفلسطينيين ليس مهما، ففى هذا الشأن يوجد اتفاق بين المعسكرين وكأنه من الممكن اصلا ان نحل المشاكل الاجتماعية لاسرائيل في غياب سلام!

إن مهمة المعارضة هي ان تقدم امام الجمهور بديلا من السلام. امام "حكم ذاتي زائد" أو أقل من بولة وياقي الشههارات التي تعني بصراحة استمرار الاحتلال بأشكال مختلفة، إن على المعارضة تقريب الجمهور من النموذج الوحيد المؤدي الي السلام بين الشعوب. وبالطبع ايضا الي الأمن : وهو إقامة بولة فلسطينية على حدود الفط الاخضر، والقدس الموحدة عاصمة للنواتين. إن هذا هو الهدف الذي مهد الطريق وأدى الي أوسلو والذي بدأت النولة في التمتع بثماره الأولى.

مع هروب بيلين وأصدقائه ومع اختفاء حزب العمل كمعارضة حقيقة من المعتمل أيضنا غياب الدور المضنى لمسكر السلام. وسوف يظل فى المعركة فقط حركات ودوائر قليلة، والمقاطعة بشكل أو بأخر بأيدى الاعلام، إن حزب العمل سوف يبقى خلف ثقباً أسود كوصحة عار،

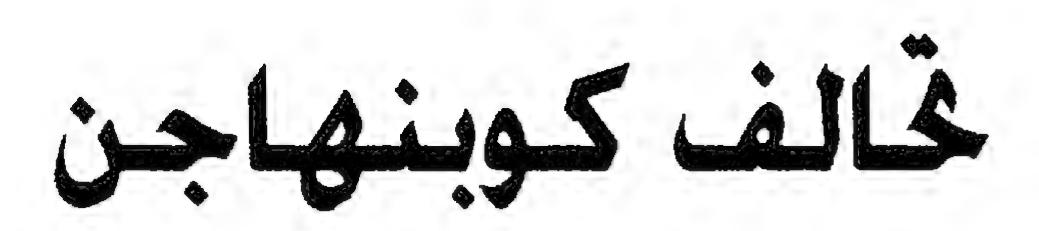
لقد كان هناك مرة "مشروع "الون" ذلك المشروع الذي بلوره آلون بعد فترة من حرب السنة أيام، وطالب بضم غور الأردن وشاطئ البحر الميت لاسرائيل بالاضافة لمنطقة جوش عتسيون ومناطق على طول الخط الأخضر. أما الباقي فكان من المفروض ان يندمج مع الأردن أو يتحول لدولة فلسطينية. في نفس اليوم زعم آلون في الكنيست، أن مناحم بيجين وافق على مشروعه وقد أنكر بيجين ذلك بقوة. أما ماحدث في الحقيقة، فقد كشفه بيجين وهو: ان آلون توجه اليه وطلب منه أن يؤيد إقامة مستوطنات في نفس المناطق التي اقترح آلون ان يضمها لاسرائيل حيث قال له آلون. ألسنا متفقون على ضم تلك يضمها لاسرائيل حيث قال له آلون. ألسنا متفقون على ضم تلك الاراضي أما عن باقي المناطق فسوف نتحدث فيما بعد. وقد أنصت ونظرت الى الرجلين وصدقت ماقاله بيجين

إن مشروع بيلين - ايتان يعتبر سليل متأخر لمشروع ألون، يذكرنى بهذا الجدال. كورقة عمل لإنجاز سلام فإنها بمثابة قشرة الثوم فى قيمتها، فإنها ستنضم لمئات الخطط الأخرى والتى هدفت لتحقيق سلام بين اليهود واليهود، من خلال تجاهل كامل للشعب الفلسطيني. إن سلة قمامة التاريخ مليئة بمثل هذه المشاريع.

ولكن في الوقت المالي يعتبر "المشروع" بمثابة هدف عملي للفاية:
فهو يضغي صنفة "الاتفاق القومي" على الاستمرار في المستوطنات
بتلك المناطق الواسعة التي استهدفها المشروع للضم لاسرائيل. وعلى
ذلك فإن هذا المخطط مستمر بايقاع جاد جدا. والآن سوف يتم ذلك
بحماية حزب العمل وياضافة توقيع "معسكر السلام" والذي نصب
يوسى بيلين نفسه قائدا له.

ماذا حصل بيلين في المقابل من رجال الليكود؟ لاشئ في البداية قيل أن صنفقة يتم بلورتها هي: رجال العمل يوافقون على ضم اراض واسعة وعلى الاستفاظ بالمستوطنات وفي مقابل هذا يوافق رجال الليكود على اقامة دولة فلسطينية والآن يتضح ان تلك كانت صنفقة من طرف واحد. بيلين وشركاؤه تنازلوا عن كل شئ وايتان وشركاؤه لم يتنازلوا عن أي شئ. إنهم لم يوافقوا على دولة فلسطينية بل وحتى على مايشبه الدولة. والكيان الفلسطيني الموصوف في الفطة هو عبارة عن نسخة هابطة من بانتوستان.

إن الحديث كأن الليكود تنازل في هذه الوثيقة عن أرض اسرائيل الكبرى هو هراء. فبإستثناء مجموعة متعصبين وديناصورات من نوع عوزى لنداو وبيني بيجين، فإن اليمين قد تنازل عن هذه الفكرة منذ زمن، بدون المساعدة الكريمة السيد بيلين، لقد تنازل عنها نتانياهو رسميا باتفاقية الخليل. إن الاستطلاعات توضع، أن معظم منتخبي نتانياهو يعلمون ويدركون أنه ستقوم دولة فلسطينية ويسلمون بذلك في الواقع. إن بيلين – ايتان يعرجان بعيدا خلف الجماهير، وكذلك خلف معظم منتخبي الليكود.



# حركة السلام الآن. اقليمية

هآرتس ۹۷/۲/۳ دانی روبنشتاین

مفكرون مصريون امتنعوا من قبل عن الاتصال بإسرائيل، وأعضاء من حماس وشخصيات ليكودية ـ كانوا بين المؤتمرين في كوبنهاجن نهاية الاسبوع وأقاموا منظمة جديدة لدفع السلام، وقد بعث قادة الدول المشاركة بالتهنئة، ما عدا نتانياهو.

والتحالف الدولى لسلام إسرائيلى - عربى» - هذا هو اسم المنظمة الجديدة التي شارك في تأسيسها في كوبنهاجن نهاية الاسبوع الماضي، شخصيات عامة إسرائيلية، فلسطينية، مصرية وأردنية، وتسمى المنظمة إلى ايجاد قاعدة شعبية واسعة لدفع السلام.

دسنقضى على حكوماتنا إذا لم تدفع قدما مسيرة السلامه،

بهذه الكلمات حدد المدير العام السابق لوزارة الضارجية ديفيد قمحى، والذي كان من دعاة المؤتمر، المهمة الذي أخذ المشاركون على عاتقهم القيام بها، ووصف الكاتب عاموس ايلون أن حركة السلام الآن الإسرائيلية كانت منعزلة على مدى السنوات الماضية واشتكى اعضاؤها من عدم وجود مايقابلها في الدول العربية ولدى الفلسطينيين. وبشكل ما سيكون في هذه المحاولة، ـ لو نجحت ـ رداً على هذه الاعتقادات والادعاءات.

ولكن، يبدو أن الاهمية الرئيسية لهذا المؤتمر تكنن في حقيقة ان للمرة الأولى يلتقى فيه، ومن أجل هدف مشترك، شخصيات محسوبة على احزاب وجماعات سياسية لم تلعب نوراً حتى ذلك الحين في النشاط الذي استهدف دفع المسيرة السلمية القائمة على اتفاقات أوسلو. وهكذا وجدوا انفسهم اعضاء في منظمة واحدة - مندوب عن حماس، ممثلون لجبهات الرفض الفلسطينية، عضوان بالكنيست من الليكود (من حركة جيش)، مفكرون مصريون امتنعوا حتى ذلك الحين عن اجراء اتصالات بإسرائيل، ووزراء سابقون في الحكومة الأردنية.

كان بين المشاركين الإسرائيليين اعضاء الكنيست مكسيم ليفي ود. يهودا لنكرى من الليكود (كان سفير سابق لإسرائيل في فرنسا)، وياعيل ديان وشلوميه بن عامي من العمل، ومدير عام وزارة الفارجية سابقا دفيد قمحي، الشاعر ورجل الأعمال أورى برنشتاين، والكاتب عاموس ايلون، والحاخام ميخال ملخيور من حركة ميماد. وجاء من الأردن الوزراء السابقون، عدنان أبو عودة ومروان دودين واللواء متقاعد احسان شوورم، وغيرهم، وكان المتلون الفلسطينيون الشيخ جمال حمامي من حركة وعاس، ومروان برغوتي سكرتير عام حركة فتح في الضفة وعضو مجلس حماس، ومروان برغوتي سكرتير عام حركة فتح في الضفة وعضو مجلس السلطة الفلسطينية، ود. محمد جاد الله من الجبهة الديموقراطية، ورصان

الشكعة رئيس بلدية نابلس، والبروقيسور سارى نصيبه رئيس جامعة القدس من القدس الشرقية. وبرزت بشكل خاص مشاركة الكاتب المصرى لطفى الغولى رئيس اتعاد الكتاب الأفروأسيويين، الذي يعتبر أحد أهم مفكرى العالم العربي، وكان على رأس مجموعة شخصيات مصرية كان في مقدمتها السفير الأسبق في موسكو صلاح بسيوني.

وقد وادت فكرة اقامة المنظمة الجديدة خلال زيارة للقاهرة قام بها قبل عدة أشهر دقيد قمحى والصحفى الإسرائيلي دان ناحوم بوندك، والذي كان رئيسا لتحرير الجريدة الشهيرة «بوليتيكان» وهو الذي حظى برئاسة المؤتمر، ورغم المقاطعة المستمرة التي تفرضها دوائر واسعة في مصر على اجراء اتصالات بإسرائيليين، نجح الاثنان في ترتيب عدة لقاءات لمفكرين إسرائيليين ومصريين في الدانمارك، انه لا يمكن دفع الحوار الإسرائيلي المصرى طالما هناك مشكلات صعبة على مسار المفارضات بين إسرائيل والفلسطينيين واقترح أن تنضم إلى هذه اللقاءات شخصيات فلسطينية وأردنية.

من هنا بدأ المبادرون باعداد مقابلات رباعية (إسرائيلية فلسطينية أردنية مصرية) وحاولوا صياغة اعلان مشترك قبل المؤتمر. وتوصلوا إلى مسودة تصاغ بصفة نهائية اثناء المؤتمر نفسه، وكان القاسم المشتزك للمتحدثين في مؤتمر كوبنهاجن هو أن المسيرة السلمية وصلت إلى مرحلة جديدة يجب أن تحظى بمشاركة اكثر من الشعوب ذاتها، إذ ان توتيع الحكومات على الاتفاقات لن يكون كافيا.

رعلى هذه الخلفية طرحت في المؤتمر، كما هو متوقع، مسألة العلاقات بين مصر وإسرائيل، فمعاهدة السلام بين البلدين تقترب من عامها العشرين ومن الواضح للعيان أن العلاقات والحوارات ظلت محصورة بين قيادات أو زعامات الدولتين، وذكر قمحى على سبيل المثال الخبر الذي نشر في محسر مؤخرا، بأن الإسرائيليين حقنوا الاطفال الفلسطينيين بغيروس الايدز. وقال قمحى «أن ذلك أمر بشع، فالكثير من الإسرائيليين يقرأون مثل هذه الكتابات المصرية ويقولون: إذا كان هذا هو الحال، فما من شئ يمكن أن نفعله مع المصريين. وطالب من المصريين محاكمة ومقاطعة المسئول عن نشر هذه الاشياء، ورد عليه احد المتحدثين المصريين بأن الخبر المنشور اعتمد على ما نشرته شبكة الانترنت، والتي استقته على مايبدو من صحيفة «يديعوت شبكة الانترنت، والتي استقته على مايبدو من صحيفة «يديعوت

احرونوت، الإسرائيلية. وعندما اتضم زيف الخير الذي تم تغذية

الشبكة به، نشرت الصحف المصرية ذلك واعتذرت عن الخبر الكاذب. وأثناء اعداد الاعلان المشترك في المؤتمر سأل عضوالكنيست يهودا لنكرى الكاتب المصرى لطفى الخولي لماذا يتصبرف المصريون وكأنهم فلسطينيون أكثر من الفلسطينيين. وكان يقصد بسؤاله المفاوضات حول الخليل، والتي لعب فيها المصريون دوراً نشطاً، وساد اعتقاد في إسرائيل انهم يدفعون الفلسطينيين إلى مواقف اكثر تشدداً. ورد عليه الضولى بالاجابة الرائجة حسول الالتزام المصرى العميق تجساه الفلسطينيين والقضية العربية، وعندما سأل أحد الإسرائيليين المشاركين المصريين متى نرى سياح مصريين في إسرائيل رد عليه عبدالمنعم سعيد أحد أهم محرري الاهرام، رداً اثار ضحك المشاركين، بأنه عندما يأتى هذا اليوم، فسيندم الإسرائيليون عليه، فأوضح «اننا ببساطة كثيرون جداً وسنجعل دولتكم مزدحمة».

وقد طلب ناحوم بوندك من المشاركين أن يطرحوا افكاراً عملية، فكان ان ظهر الكثير منها. عضر الكنيست مكسيم ليفي الذي كان رئيسا سابقاً لمركز الحكم المحلى، قال أنه لابد من تعاون واسع في موضوعات الشئون البلدية، خاصة بين إسرائيل والسلطة الفلسطينية، وذكر ان الخدمات المدنية المختلفة مثل النظافة والمواصيلات تهم المجتمع وتشيفله اكثر من القضايا السياسية، وتحدث الشيخ جميل حمامي والعاخام ميخال ملخيور عن أهمية الشق الديني.

وطلب د. محمد جاد الله (مندوب فلسطين عن الجبهة الديموقراطية) من المشاركين أن يهتموا أكثر بالقضية السياسية. واقترح مىلاح بسيوني اجراء لقاءات لمنتجى الثقافة في المجالات المختلفة تحت شعار داننا بحاجة لبعضنا البعض» - وهو الشعار الذي اقترحه د، رون بوندك، أحد

مهندسي اتفاق أوسلو.

أما حنا سنيوره من القدس الشرقية (والذي كان يمثل احد نشطاء الفلسطينيين ومنظمة التحرير في المناطق قبل مؤتمر مدريد) فقد طرح نموذجاً لنشاط مشترك تم في اطار لقاءات شبابية وامكانية توسيعه. ومن ناحيته اقترح الناشر والكاتب الاردني رامي خوري، والذي يعد برنامجا اسبوعياً عن الاحداث الجارية في التليفزيون الاردني ويعمل ايضا كمعلق سياسي في جريدة «جوردن تايمر» (تنشر مقالاته في بعض صحف العالم ومنها هارتس) اقترح على عضو الكنيست شلوميه بن عامى والماخام ميخال ملخيور أن يستضيفهما في البرنامج التليفزيوني الذي يقوم باعداده.

هذا وقد عُقد المؤتمر تحت رعاية ويتمويل حكومة الدانمارك، وقد وجدت لجنة الصبياغة التابعة للمنظمة الجديدة - والتي يشترك في عضويتها لطفي الخولي من مصر، ابو عودة من الاردن، نوصيبه الفلسطيني، وبفيد قمحي - وجدت مسعوبة في مسياغة البيان أو الاعلان المشترك، ولكن في نهاية الأمر تم الاتفاق على صبياغة تحدد أن الفلسطينيين لهم الحق في تقدير المصير بما في ذلك حقهم في كيان سياسي، وبالنسبة للقدس تحدد أن المفاوضات يجب أن تؤدى إلى حل يلبي مطالب جميع الاطراف، وأن توجه الدعوة لإسرائيل بالكف عن اقامة مستوطنات جديدة، وطالب بعض المتحدثين تسجيل تحفظهم على صبياغة عدة بنود، ورغم الاتفاق على عدم اقامة احتفال توقيع رسمي فقد وافق المشاركون بالتصفيق الصادعلي الصبياغة التي توصل اليها الاعضاء الاربعة في لجنة الصبياغة.

وقد بعث كل من الملك حسين والرئيس مبارك والرئيس عرفات تهنئتهم المؤتمر، ومالفت النظر بالطبع غياب تهنئة رئيس الحكومة الإسرائيلية.

# حق التفكير مرة أخرى

هآرتس ۱۹۹۷/۲/۱۷ يوسف الغازي

محاضرته دارت حول «رسالة الدكتوراة التي قدمها بعنوان «اليسار المضمون: دراسة الدكتوارة التي اعدها اميتاى حول اليسار المصرى تشير إلى تغيرات تحدث في أوساطهم تجاه إسرائيل والتي تتراوح بين تثير اهتماما كبيرا في أوساط المفكرين المصريين. مؤود ومعارض وموقف متوسط بينهما \_ المصدر).

> همنذ سنوات وأنا اتسامل لماذا تبرز وسائل الإعلام الإسرائيلية مواقف المعارضة المصرية تجاه إسرائيل ولا تذكر أو تهمش مواقف التيارات والشخصيات التي تؤيد الموار معها سواء كان حواراً غير متحفظ أو حوارا انتقائياء، هذا ما يقوله الدكتور يوسى اميتاى من جامعة بن جوريون بعد عودته من زيارة قام بها لمسر حيث شهد عن كثب الحوار الجارى بين المثقفين هناك حول مسألة اجراء حوار مع شخصيات عامة وفكرية في إسرائيل،

> اميتاى وصل إلى مصر قبل اجتماع كوينهاجن باسبوع، ذلك الاجتماع الذي جرى في نهاية الشهر الماضي، وشكل فيه مفكرون إسرائيليون وفلسطينيون واردنيون ومصريون ما يسمى «التصالف الدولي للسلام الإسرائيلي ـ العربي،

> وقد القي اميتاي محاضراته في القاهرة كما كان الإسرائيلي الأول الذي يصافسر في مركز ابن خلاون لمقوق الانسان والديمقراطية،

المصرى والصراع العربي - الإسرائيلي بين السنوات ١٩٤٧ - ١٩٧٨، التي وفي هذه المرة وصلت إلى مصر في توقيت مريح نسبيا بعد التوقيع على

اتفاق الخليل، ويقول عن المزاج السائد في اسساطهم أن الامر يتعلق بمثقفين كانوا في الماضي يميلون إلى مقاطعة إسرائيل، أما الأن فقد بدأت تلوح لدى أوسساط منهم إعسادة تفكيس في الأمسر وهناك من يقسوم منهم بخطوات حقيقية إلى الامام بينما يتقدم آخرون بتردد وهناك من يرفضون التقدم كلية.

وأي المجموعة التي تؤيد الصوار الإسرائيلي المصدى علنيا يوجد الكاتب لطفى الخولي الذي يحرر في «الاهرام» مسقصة الحوار القومي، وقد كان المولى بين المشاركين في اجتماع كوينهاجن، وتشتمل المجموعة ايضا مدير مركز الأبحاث الاستراتيجية في «الأهرام» عبدالمنم سميد ورئيس تمرير مجلة السياسة الدولية اسامة الفزالي حرب وعدد من مدراء المركز الوطنى للدراسات الشرق اوسطية مثل اللواء أحمد فخر الذي شارك في كوينهاجن أيضا .\*

هذه الشخصيات ترى في الحرار المصري الإسرائيلي نوعا من القناة يمكن من خلالها التأثير على الرأى العام الإسرائيلي والذي يمكنه من جانبه ان يؤثر على الحكومة.

اميناي يمنقد بأن موقف الضولي ينبع من اعتبارات وتقديرات تتعلق بالمخاطر المستقبلية على المنطقة، وهذا الأمر يذكر حسب رأيه بدرجة ما بموقف بيريز الذي يعتبر أن الوقت يتسارع وأن جنور الأصولية تتوطد وعلى المدى البعيد يمكن لحكومة الليكود أن تتوصيل إلى سياسة براغماتية أكثر عقلانية ولذلك يتوجب التأثير عليها.

شخصية أخرى في هذه المجموعة هي عبدالمنعم سعيد الذي يرى في أوسلو عملية غير قابلة التغيير، والتي يمكن تسريعها أو الابطاء من وتيرتها. كل هذه المجموعة تعتقد أن الاطالة والابطاء لا تخدم أي طرف في الصراع، وعلى حد قول اميتاى أن كانت مواقف أعضناء المجموعة هي الأخرى تثير اليوم اختلافا وتعتبر هدفا للهجوم فهي لا تحدق حامليها بالخطر من ناحية مكانتهم في الرأي العام المصري.

وفي معرض تطرقه للمجموعة الوسطية التي تؤيد الحوار الانتقالي ـ المشروط بمن يتحدثون معه والظروف التي يجرى فيها ـ يذكر اميتاى محمد سيد أحمد مؤلف كتاب «بعد أن تسكت المدافع» ويتحدث سيد أحمد عن أربعة مبادئ لبدء الحوار مع إسرائيل. الاعتراف الصبريح وغير الملتوي من قبلها بمبدأ الارض مقابل السلام، الاعتراف بالسيادة الفلسطينية، الوقف المطلق للاستيطان، مراقبة السلاح النووى الموجود لديها وبزع المنطقة من

في المتتالية بين المقاطعة وبين الحوار يؤيد سيد احمد الحوار الانتقالي والمقاطعة الانتقائية أيضا اللذين يعنيان التحدث مع الجيدين ومقاطعة السيئين، كما يقول اميتاي.

في الانتقاد الذي بدر عن سيد أحمد ضد اجتماع كربنهاجن وردت مسألة اعتباره أن برنامجه يأتى لصالح إسرائيل وضد مصلحة العرب، وعلى وجه الخصوص هاجم حقيقة عدم طرح المطلب الصبريح بإقامة نولة فلسطينية، وإن صيغة غير واضحة قد طرحت بشأن الجولان تتحدث عن الأرض مقابل السلام لا عن الانسحاب الإسرائيلي التام،

وكذلك عدم ذكر التهديد النووي الإسرائيلي، الحوار الانتقائي يؤيده أيضا اليساري احمد حمروش الذي اجري اتمىالات مع شخصيات إسرائيلية كثيرة قبل مجئ السادات إلى القدس.

ومع المعارضين بشدة لاية اتصالات يحسب الناصريون الذي يتغذون حسب رأى اميتاى من مواقف ما بعد الناصرية والماركسيون النوغمائيون مثل عبدالعظيم انيس الذي كان محرر «اليسار» وهيئة تحرير اسبوعية «روز اليوسف» ونائب محرر «الاهرام» صلاح الدين حافظ.

أعضاء هذه المجموعة يعتقدون بأن أي سالام محتمل مع إسرائيل ليس سلاما عادلا أو شاملا، إذ يعتبر هؤلاء هسب رأى اميتاى المشكلة مع إسرائيل مشكلة وجود لا مشكلة حدود، فوجود إسرائيل يقض مضجعهم، وهي جبهة رفض واضمة وقاطعة والمؤيدون لهذا التيار يشاركون في الحوار على الحوار بهدف التأثير عليه مستغلين حق الصراخ.

رسالة الدكتوراه التي أعدها اميتاى تتناول مواقف مجموعات وشخصيات اليسار المصرى التي أيدت في قسمها الأعظم الشيوعية والاتحاد السوفيتي والمسائل المتعلقة بالصبراع العربي - الإسرائيلي كما عير عنها خلال ٣٠

عاما الافتراض الذي تقرم عليه هذه الدراسة هو أن تغيرا قد حدث في مواقفهم بدء من التأييد الواسع لقرارات الامم المتحدة حول تقسيم أرض فلسطين عبر تأييد مواقف عبدالناصر والأيام التي اطلت فيها سيناريوهات السلام مع إسرائيل، انتهاء بالمعارضة الشديدة لكامب ديفيد، وهناك بين المسائل التي تتناولها الدراسة قضية الدور القيادي الرائد للمثقفين اليهود في تاريخ المنظمات اليسارية المصرية من بداية الأربعينات وحتى أواسط الخمسينات.

اليهود الفاقدين للوطن والذين تحدث اغلبهم العبرية شكلوا خلية الاتصال الهامة بين الشعب المصرى وبين الجاليات الأجنبية الغربية من جهة أخرى. في عام ١٩٥٥ عندما تحول النظام الناصري نحو الراديكالية وعندما لم يكن في مصدر تقريبا يهود تبنت الكوادر المسرية الشابة في اليسار لخطأ وطنيا راديكاليا كرد فعل على الفترة السابقة، وفي هذه المرحلة، يقول اميتاى، تخلصوا من عبء الزعامة اليهودية، حرب السويس زادت من تصلب مواقفهم لأن إسرائيل شاركت في هذه المكيدة الدولية الامبرالية، ومع تكوين دولة الوحدة مع سوريا زاد العداء ليخف مع تزايد وزن الوطنية المحلية.

وقد شذ عن هذه المجموعة شخص واحد هو «يوسف حلمي» احد قادة حركة السلام في مصر والذي أرسل في ١٩٥٥ من منفاه في باريس رسالتين علنيتين لعبدالناصر وللشعب في إسرائيل ليوضع له فيها ما هو السلام الحقيقي.

في هذه الدراسة يلقى اميتاى الضوء على مسالتين مثيرتين الأولى رحلة ناحوم جولدمان لمصر في السبعينات، والتقائه بعبد الناصر الذي خطرته جوادا مائير، حمروش كان مشاركا في ذلك وتبرز الدراسة أن النظام الناصري كان معنيا بالاتصالات مع إسرائيليين من طراز جولدمان.

القضية الثانية تتعلق باجتماع بولونيا في ١٩٧٣، والذي شاركت فيه شخصيات إسرائيلية ومصرية وكان به اميتاى نفسه، الشخصية المصرية الأبرز كان خالد محيى الدين احد الضباط الاحرار، وقد حاول في حينه منع نشوء انطباع بأن هناك حوارا مباشرا مع إسرائيل، وقد كتب في «الاهرام» بعد عودته مقالة لم يذكر فيها وجود الوقد الإسرائيلي بينما نكر حسين قهمي في «اخبار اليوم» وجود الوقد بكلمات حارة.

اتفاق أوسلو ليس مشمولا في الدراسة التي أعدها اميتاي بشكل رئيسى، وحسب رأيه فإن موقف حزب التجمع الذي يترأسه خالد محيى الدين كان مفاجئا اذ أيدت مؤسسات الحزب اتفاق أوسلو انطلاقا من أن كل ماهو مقبول من مت ف وعرفات مقبول منهم أيضا، وهم ينظرون له كاتفاق جزئى ويعلنون عن تأييدهم للسلام المادل والشامل الذي يجب أن يشمل سوريا أيضاء وبعد ذلك فقط يمكن أن يحدث التطبيع الذي سيكون انتقائيا.

\* لم يشارك اللواء أحمد فخر مدير المركز القومي لدراسات الشرق الأوسط والدكتور اسامة الفزالي حرب رئيس تحرير مجلة السياسة الدولية في اجتماع كوينهاجن الذي أصدر «إعلان كوينهاجن» الخاص بالتمالف الدولي السائم العربي - الإسرائيلي والمصرره



### القدس: التسوية الدائمة

בל הבנות, כל ושחשבות, כל ושחשבות, כל ושחשבות

اليعزر جلوباخ \_ جال

700 1365 A RILLOW BIET

אליעור גלאובן:־גל

ירושלים

הסדר־הקבע

مؤلف الكتاب عبر اليعزر جلؤباخ - جال الذي كان على مدى سبعة عشر عاما عضو مجلس مدينة القدس ومستشاراً خامعاً لرئيس المدينة تبدى كوليك معظم سنوات خدمته.

وفي مقدمة الكتاب يكتب تيدي كوليك أن تأليف هذا الكتاب يأتي في وقته المناسب والمنطقي، وهو يضم مجموعة متنوعة وكبيرة من مصادر تاريخية موضوعية وعالمية.. وأيضا العديد من المواقف والشهادات، اذ يشكل في مجمله مادة غنية في موضوع وضع القدس في المستقبل.. وتكمن فيه قيمة فكرية تتخطى الزمان والمكان ومن هنا تأتي أهميته.

وفي هذه الأونة التي تعضي فيها مسيرة سياسية باتجاه سلام منطقتنا، يقترب أيضا موعد المداولات حول التسوية الدائمة في القدس. ويتناول هذا الكتاب المقترحات الكثيرة والمتنوعة التي طرحت اكثر من مرة للنقاش، والمواقف الدولية والإسرائيلية والعربية منها. باختصار، كل ما أردتم معرفته عن التسوية الدائمة التي سيتم اقرارها في القدس مستقبلا.

الكتاب يقع في مجاد متوسط القطع، صادر عن يديعون أحروتون في حوالي ٢٠٠ صفحة عام ١٩٩٦، في الفترة التي تغيرت فيها الحكومة الإسرائيلية وانتهجت الادارة الجديدة اسلوباً اكثر فعالية من سابقتها، مع الاعتراف بضرورة الالتزام بعبادئ ومقررات اتفاقات أوسلو.

القدس ٩٦، صورة الوضيع بعد تنفيذ اتفاقات أوسلوب:

في هذا القسم يوضع الكاتب الوضع الديني المدينة بالنسبة لليهود والمسيحيين والمسلمين، ومساحة القدس ومستوى المعيشة وطبيعة السكان، حيث يشير إلى أنه حتى القرن

التاسع عشر كان كل سكان القدس يتمركزون في المدينة القديمة، وفي القرن ١٩ فقط بدأت المدينة الجديدة تمتد شمالاً وغرباً، خاصة على طول الطريق إلى يافا،

وتم تقسيم المدينة القديمة إلى أربعة احياء:
الحى المسيحى - الذي يشمل كنيسة القبامة
المقدسة في الشمال الغربي، الحي الأرمني في
الجنوب الغربي، والحي الاسلامي - في الوسط
والشمال الشرقي، والحي اليهودي - في
الجنوب الشرقي، وعلى حدود المدينة القديمة
الجنوب الشرقي، وعلى حدود المدينة القديمة
تتجمع أماكن أثرية كثيرة مخصصة
للمسيحيين (كنيسة القيامة، وعدة اديرة
وكنائس) والمسلمين (قبة الصخرة - المسجد
الأقصى) ولليهود (حائط المبكي ومنطقة الحرم
الإبراهيمي).

وكانت الاحياء اليهودية الأولى خارج الاسوار فقيرة ومزدحمة بالسكان وفي نهاية القرن ١٩ القيمت لأول مرة أحياء منظمة خارج المدينة القديمة، وفي عهد الحكم البريطاني سمح فقط بالبناء بالحجارة في القدس، ومنع البناء المرتفع. كحما عارضت السلطات ازدياد السكان بشكل كبير وكذلك الصناعات التي لا تتناسب وطابع المدينة المقدسة.

ولكن، منذ قيام الدولة وخاصة بعد حرب الايام السنة، ازداد جداً سكان المدينة، واقيمت بها مراكز للمستاعات والحرف، وتم بناء احياء جديدة، وأنشئ بها مركز ثقافي واداري جديد، كما جرت في المدينة القديمة اعمال ترميم كان ابرزها اعادة بناء الحي اليهودي.

يبلغ عدد سكان القدس الآن اكتر من ٦٧,٠٠٠ نسبة السكان اليهود فيها اكثر من ٧٠٠. وظلت هذه النسبة بين اليهود والعرب قائمة على مدى العديد من السنوات، وذلك بالرغم من الزيادة الطبيعية

المرتفعة للسكان العدرب. بينما المسادر الرئيسية لزيادة اعداد اليهرد هي الهجرة والزيادة الطبيعية والزيادة الطبيعية للسكان عموماً في القدس بالنسبة لألف نسمة، أعلى من مشيلتها في بقية المدن الإسرائيلية وعدد الوفيات فيها أقل منها.

وعلى ضبوء كل ما تقدم أورد المؤلف المناطق المناطق التي تم تحديدها حسب الاتفاق الإسرائيلي الفلسطيني:

منطقة A ـ المنطقة الموجودة تحت مسئولية السلطة الفلسطينية في شئون الأمن الداخلي والنظام الاجتماعي (ثمانية مدن: جنين، نابلس، طولكرم، قلقيلية، رام الله، بيت لحم، اريحا، والخليل).

منطقة B ـ المنطقة الموجودة تحت مسئولية السلطة الفسلطينية في شئون النظام الاجتماعي (حوالي ٦٠٠ بلدية وقرية يقطنها سكان عرب).

منطقة C مناطق الضفة الغربية فيما عدا مناطق A و B والموجودة تحت مستولية إسرائيل (وفي هذا الاطار ينضوي كل السكان اليهود داخل حدود الضفة الغربية). الوضع القانوني للقدس:

كتبت روث ليبروت (١٩٩٤) عن الرضع القانوني للقدس خلال الاجيال الاخيرة، انه في عام ١٨٥٧ اصدر الحكم العثماني فرماناً عرف باسم «الوضع الراهن» وتم تذهبيصه في الاصل لكنيسة القيامة والامانين المتصلة بهما في معاهدة باريس عام ١٨٥٧، وفي معاهدة برلين ١٨٧٨، حصل هذا الفرمان على اعتراف بولي واثناء فيترة الانتداب البريطاني تم تطبيقه ايضا على حائط المبكي وقبر راحيل،

وفي وعد بلفور عام ١٩١٧، لم يكن هناك أي

حرية أي انسان في الاماكن المقسسة. موقف الولايات المتحدة:

ذكر القدس، ولكن في ١٩٢٤ تبنت بريطانيا

مرسوم فلسطين وقررت أن الاماكن المقدسة

ليست منحل منداولات المصاكم، الا يمصرفة

وفي عام ١٩٤٧ أصندرك الامح المتحدة قرار

التقسيم، وفيه قسم خاص بالقدس وكانت

توصية القرار أن يتم أنشاء منطقة منفصلة في

القدس تحت ادارة براية خاصية، تتولاها الامم

المتحدة، وتقرر أن القدس مدينة مشتركة للدولة

العربية والنولة اليبهوبية. ووافقت الزعامة

اليهودية في فلسطين على ذلك لكن العرب

وفي مسايو ١٩٤٨، في اعسلان اقسامسة نولة

إسرائيل،لم تذكر القدس، ولكن في نهاية ١٩٤٩

أعلن بن جوريون في الكنيست أن القدس تشكل

جزءً لا يتجزأ من نولة إسرائيل وهي العاصمة

الابدية. وفي عسام ١٩٥٠ اعلن ملك الاردن عن

ضم الضفة الفربية بما فيها القدس إلى

غى حرب الايام الستة (يونية ١٩٦٧) استولى

جيش الدفاع الإسرائيلي على القدس الشرقية

من ايدى الاردنيسين، وفي نفس العسام احسس

الكنيست تانونا بفرض سلطة نولة إسرائيل

والقانون الإسرائيلي على أي منطقة كانت من

بالنسبة للوضع القانوني للقدس الغربية كانت

١ - احتلت إسرائيل القدس الفربية في عام

١٩٤٨ طقا لقوانين الدفاع عن النفس، وبذلك

٢ - هذه السيادة معطلة لمين التوصيل إلى

٣ ـ الشعب الفلسطيني سيادة قانونية في كل

٤ ـ وضع القدس خاضع لقرار الجمعية العامة

وبالنسبة لوضع الجزء الشرقى من المدينة فيما

١ - طوال هذا الوقت كانت المنطقة غارقة في

٢ - للعرب الفلسطينيين حق في سيادة قانونية

٣ - الاردن كانت ذات سيادة في المنطقة بسبب

٤ ـ كـان القرار في عـام ١٩٥٠ بضم الضنفة

وفي عنام ١٩٨٠ اعترفت الجنمناعة الاوروبية

بأهمية القدس لجميع الاطراف المعنية بالنزاع،

وأعلنت انها لن توافق على أية مسادرات من

جانب واحد في الموضوع. وأوضيحت أن أي

انفاق بالنسبة لوضع المدينة يجب ان يضمن

بين ١٩٤٩ و١٩٦٧ كانت المواقف كالتالى:

قبل جزءاً من فلسطين الانتدابية.

فرضت سيادتها على هذا الجزء،

للأمم المتحدة منذ ١٩٤٧.

المندوب السامي البريطاني.

بالمقابل رفضوا القرار.

اراغني الاردن.

هناك اربعة مواقف:

تسوية شاملة.

زخم السيادة.

على فلسطين كلها.

حق السكان في تقرير المسير.

العربية والقدس للأردن.

المدينة.

هذا الموقف دائما محل فهم واضح.

فسنقى اعسوام ١٩٤٧ ، ١٩٤٨ أيدت الولايات

وخلال الثمانينيات تميزت تصريحات الادارة الامريكية بعدم الوضوح: غلم يعلن الرئيس الامريكي أن القدس منطقة محتلة، كذلك حملت تصريحات رزير الخارجية الامريكي نفس الروح. وليس واضبحاً أن كان الأمر صدر عن سياسة مقصودة أم أن الأمر كأن يفتقد التنسيق بين قنوات الادارة الامريكية المختلفة. وفي عنام ١٩٩٠ اعلن الرئيس الأسريكي ان حكم الاحياء اليهودية في شرق المدينة كحكم المستوطنات.

مر موقف الولايات المتحدة بعدة تغييرات منذ ١٩٤٧، بالنسبة لكل مايتصل بالقدس، ولم يكن

المتحدة تدويل المدينة وقرار التقسيم الذى اصدرته الامم المتحدة. وكانت ترغب من ذلك خدمان وضدع الاماكن المقدسة والطابع الدولي للقدس، وابتداء من نهاية ١٩٤٨ علت اصبوات في الادارة الامريكية و زعمت أن تدويل المدينة لیس بحل یمکن تطبیقه وانه یجب ان یکون التدويل مخصصها للاماكن المقدسة. ومنذ ١٩٤٩ رفيضت الولايات المتبعدة الاعتبراف بسيادة اسرائيل أو الاردن على اجزاء المدينة التي احتلوها في ١٩٤٨، لكنها اعترفت فعليا بتطبيق القبانون الإسسرائيلي على القدس الفسرييسة. وفي سنوات ١٩٦٧، ١٩٦٩ أطن مندويو الولايات المتحدة ان وضع المدينة يتحدد عن طريق المفاوضيات بين الأطراف، وبناء على ذاك عارضوا الاجراءات التشريعية التي اتمندها الكنيست في يونيس ١٩٦٧ بشان توحيد القدس، وفي ١٩٦٩ أيضا أعلن مندوب الولايات المتحدة في الأمم المتحدة أن القدس هى منطقة محتلة. مقابل ذلك لم تزعم الولايات المتحدة مطلقاً أن السيادة على القدس الشرقية تؤول للأردن. وفي نهاية ١٩٧٨، بعد اتفاقيات كامب ديفسيد، أعلنت مسمسائر في الأدارة الأمريكية أن وضع القدس يختلف عن بقية مناطق الضفة، ومع ذلك يجب تمكين السكان العبرب في القدس الشبرقية الذين ليسوا مواطنين في دولة إسرائيل، من التصويت في انتخاب حكم ذاتي في الضفة الفربية. وأعلن الامريكيون أن القدس يجب أن تبقى دون تقسيم، ويجب أن تكون حرية زيارة الاماكن المقدسة مكفولة لابناء جميع الاديان، ولابد ان يتحدد وضعها في مفاوضات تسوية سلمية

مواقف الفاتيكان والمسيحيين: كان للفاتيكان اهتماماً واضمعاً بالقدس، التي تضم حسوالی ۱۸۰۰۰ کساثرلیکی، وحسسب

الاعتقاد المسيحي فقد نفن عيسي فيها إلى جانب مجموعة أخرى من الاماكن المقدسة المسيميين. كان الفاتيكان لم يعترف رسمياً حتى نهاية ١٩٩٣ بعولة إسرائيل، وأرجع ذلك إلى غياب حل مشكلة المقوق الفلسطينية، وأيضنا بسبب وضنع القندس ووضنع امناكن المبادة المسيحية في المناطق المصتلة وفي إسرائيل. يمنذ بداية القرن المشرين اعرب الفاتيكان عن معارضته للسيطرة اليهودية على الاماكن المقدسة وطرح اقتراحا باقامة حكم

دولي في المدينة.

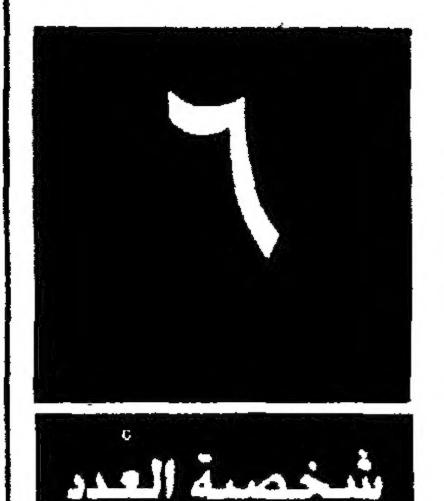
وحستى ١٩٦٧ تمسك الفساتيكان بهسذا الموقف ولكن منذ حرب يونيو، يبدر انه قد أهمل المطالبة بتدويل المدينة بأكملها، وهو موقف لم يعلن رسميا. وفي خطاب القاء احد ممثلي الفاتيكان عام ١٩٨٩ وضبح ما أبخل من تعديل على مرقف كرسى القداسة: فالمدينة القديمة يجب ان تبقى موحدة ويجب منحها وضعاً خاصاً، تضمنه ضمانات بولية. وبالنسبة للسيادة على المدينة فان الفاتيكان لم يول هذا الامر اهمية خاصة. والمعيار الأولى حسب هذا الموقف، هو خسرورة المفاظ على الطابع المقدس والعالى للمدينة القديمة، وقد عارض الفاتيكان قانون الكنيست الذي اعتبر القدس عاصمة لإسرائيل (عام ۱۹۹۰)، وفي ۳۰ ديستمير ۱۹۹۳ وقع ممثلو الفاتيكان وإسرائيل على اتفاق اقامة علاقات رسمية بينها. وفي نهاية احتفال التوقيع قال نائب وزير خارجية الفاتيكان، أن الرغبة في ايجاد حل حقيقي لوضع القدس تفرض الوضع الراهن وتفرض ضمانات بولية لتوحيد المدينة اللاديان الثلاثة.

ويتسامل مؤلف الكتاب في قسم الملاحظات المتامية، متى وتحت اية طروف تستطيع دولة إسرائيل ان تحظى باعتراف دولي وعربي بأن القدس عاصمة دولة إسرائيل؟

ويجبيب: عندما يتوصل الفلسطينيون والإسرائيليون إلى اتفاق حول ذاك، وحول كل مايتمخض عن هذا الاتفاق.

وكما هو معروف، هناك تعارض شديد بين موقف إسرائيل التي تطالب بالصفاظ على القدس بأكملها داخل حدردها الصالية تحت سيادتها كعامسة لإسرائيل، وبين موقف السلطة الفلسطينية المطالبة بشرق الدينة لنفسها كماميمة سياسية. وحل ذلك يكمن في اتفاق مشترك على توسيع الحد الشمالي القدس حتى مشارف رام الله وتحديد موقف المنطقة المضاغة باعتبارها منطقة سياسية تابعة للسلطة الفلسطينية. ذلك في حال أن يكون مركز حكم السلطة في رام الله أو أن يبقى في غزة، ويستخدم مطار عتروت من قبل الطرفين في ظل تسوية عملية مشتركة.





السن: ٥٠ سنة.

ولد في تل أبيب السرة تقليدية.

انهى فى عام ١٩٦٦ دراست للحصول على ليسانس فى اللغة والأدب العبرى من الجامعة العبرية.

فى عام ١٩٦٩ انهى دراسة القانون.

فى الفترة من عام ١٩٧٠ ـ ١٩٧٧ عمل فى نيابة تل أبيب.

عاد بعد ذلك إلى الجامعة وفي عام ١٩٧٤ انهى دراسته للحصول على الماجستير في العلوم اليهودية الحديثة.

بعد حصوله على الماجستير نقل للعمل في وزارة الخارجية وعمل فيها حتى عام ١٩٨٦.

فى فترة المفاوضات حول اتفاقية كامب ديفيد عين روبينشتين عضواً فى الوفد الإسرائيلي لمحادثات السلام.

فى عام ١٩٨٦ عين سكرتيراً للحكومة وذلك فى عهد حكومة الوحدة، حكومة شامير وحكومة رابين، وأصبح بعد ذلك وفى ظل هذه الحكومة رئيساً للوفد الإسرائيلي في محادثات السلام مع الأردن.

بعد استقالته في عام ١٩٩٤ عين في منصب المستشار القانوني لجهاز الدفاع وبعد ذلك قاضياً جزئياً في محكمة القدس. اليساكسيم روبينشستين المستشسار القسانوني الجسديد الجسديد للحكومة للحكومة



#### النشاط والأهداف

أنشئ المركز في عام ١٩٦٨ كمركز علمي مستقل يعمل في إطار مؤسسة الأهرام لدراسة الصهيونية والمجتمع الاسرائيلي والقضية الفلسطينية، ثم امتد اختصاصه الى دراسة الموضوعات السياسية والاستراتيجية بصورة متكاملة. ويسعى المركز من خلال نشاطه الى نشر الوعى العلمي بالقضايا الاستراتيجية العالمية والأقليمية والمحلية، بهدف تنوير الرأى العام المصرى والعربي بتلك القضايا، وأيضا بهدف ترشيد الخطاب السياسي وعملية صنع القرار في مصر.

#### الدوريات والمطبوعات:

- التقرير الاستراتيجى العربى: تقرير سنوى بدأ فى الصدور عام ١٩٨٦، وصدرت أولى طبعاته بالانجليزية اعتباراً من عام ١٩٩٢، ويشترك فى اصداره جميع أعضاء الهيئة العلمية فى المركز، وينقسم التقرير الى ثلاثة أقسام رئيسية: النظام الدولى والاقليمى، النظام الاقليمى العربى، جمهورية مصر العربية، الى جانب مقدمة تحليلية وعدد من الدراسات الاستراتيجية.
- كراسات استراتيجية: سلسلة صدرت اعتباراً من يناير ١٩٩١ وتصدر شهرياً باللغتين العربية والانجليزية اعتباراً من يناير ١٩٩٥ والنخبة ذات الاهتمام بتقديم قراءة متعمقة من يناير ١٩٩٥، وتتوجه الكراسات الى صانعى القرار والدوائر المتخصصة والنخبة ذات الاهتمام بتقديم قراءة متعمقة للتحديات الاستراتيجية التى تواجه مصر والوطن العربى، وطرح الخيارات والتصورات والسياسات البديلة لمجابهتها.
- الكتب والكتيبات: أصدر المركز منذ إنشائه عام ١٩٦٨ العديد من الكتب والكتيبات التي شملت موضوعات متعددة تتعرض لمجالات عمل المركز الرئيسية.
  - «ملف الاهرام الاستراتيجي»، شهرياً باللغة العربية. اعتبارا من يناير ١٩٩٥
    - «مختارات إسرائيلية»، شهرياً باللغة العربية. اعتبارا من يناير ١٩٩٥

#### عضوية المركز:

يمكن الاشتراك في عضوية المركز التي تمنح حقوق الحصول على إصدارات المركز وأوراق الندوات وملخصات لورش العمل والحلقات الفكرية التي يعقدها المركز، وتقديرات المواقف والنشرات التي يصدرها في لحظات الأزمات، وحضور محاضرات المركز ومؤتمره السنوى، فضلاً عن تكليف المركز بأبحاث تدرج في خطته العلمية مع تغطية العضو لتكلفتها. قيمة رسم اشتراك العضوية سنوياً (عشرة ألاف جنيه للهيئة وخمسة ألاف جنيه للأفراد).